

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7-1958. Precio: 45 Ptas.

Jueves 20 de junio de 1985
Año LXXXV.—Núm. 25.951

Huelga general

Camacho, indignado por las medidas de represión, «propias de otros tiempos»

La Policía ha disparado contra trabajadores en Vallecas (Madrid)

Madrid.—El secretario general de CC.OO., Marcelino Camacho, ha señalado a Efe que se encuentra indignado por las «medidas de represión» tomadas por el Gobierno «propias de otros tiempos».

El líder sindical aseguró que «ha habido disparos de la Policía contra trabajadores» en un lugar próximo a los locales que CC.OO. tiene en Vallecas «tengo en mis manos uno de los casquillos de las balas disparadas», dijo.

Camacho indicó que el local de CC.OO. en la calle Ancora ha estado cercado por la Policía, «hasta que nos hemos puesto en contacto con la Comunidad

de Madrid y han levantado el bloqueo».

Comentó que se han producido diversas detenciones en toda España de significados mandos de CC.OO. como Angel Cámara, secretario general de Las Palmas de Gran Canaria, Lorenzo Barón, secretario general de Aragón y Alfredo Clemente de Barcelona, aunque, añadió, han sido puestos ya en libertad.

Para Camacho es lógica la indignación del Gobierno «ya que la respuesta es masiva, muy superior a la esperada, superior al 50 por ciento» y no han surtido efecto los servicios mínimos planteados en las empresas públicas de transportes.

En las zonas próximas a Callao hay en estos momentos, según Camacho, unos 5.000 trabajadores de Galerías Preciados y otros almacenes próximos «lo único que hacen es pasear por las calles sin meterse con nadie».—Efe

Con 23 Kms. La URSS proyecta el túnel más largo de Europa

Moscú.—Un túnel de 23 kilómetros acortará en 150 la vía férrea actual que une Tiflis, capital de la República Soviética de Georgia, y la región norcaucásica.

El proyecto incluye, aparte el túnel más largo de Europa, más de un centenar de nuevos puentes y viaductos que suponen para pasajeros y mercancías un acortamiento de las rutas regionales y estatales que permitirá su rápida amortización.

El nuevo trazado del ferrocarril atravesará la cordillera caucásica en vez de bordearla como las líneas actuales.

MAÑANA, VIERNES, NUMERO ESPECIAL DE EL ADELANTADO DE SEGOVIA

dedicado a las FERIAS Y FIESTAS DE SAN JUAN Y SAN PEDRO

32 páginas

Portadas en color

- Texto del programa oficial, artículos, reportajes, cuentos, humor...
- Fotografías de la Alcaldesa y sus damas
- Amplia guía comercial
- Información gráfica y dibujos

SEGOVIA

La jornada laboral se ha desarrollado en la capital y provincia con bastante normalidad

Los primeros datos ofrecen unas cifras bajas de participación

El principal problema, la falta de pan ante la conminación hecha a los trabajadores, según los fabricantes

(Pág. 3)

Isabel Montejano, ganadora del I Premio Villa y Tierra para artículos sobre Segovia

(Pág. 5)

Crónicas de Turégano, Carbonero el Mayor y Ayllón

(Págs. 6 y 7)

Primera huelga general contra un Gobierno de izquierdas

Madrid.—Hoy, 20 de junio de 1985, pasará a ser una fecha histórica al celebrarse la primera huelga general en España, tras la instauración de la democracia. La huelga general convocada por CC.OO. y a la que se han unido otros sindicatos de todo tipo de ideología, es también la primera que se convoca contra un Gobierno de ideología de izquierda.

SOLO ALGUNOS INCIDENTES EN MADRID

Madrid.—La tranquilidad es absoluta en Madrid con algunos incidentes que no impiden el normal desarrollo de la jornada laboral, indica una nota enviada a «Efe» por la Delegación del

Gobierno de Madrid a las once de la mañana.

La nota indica además que «la convocatoria de huelga tuvo, a primeras horas, mayor incidencia en el transporte urbano de superficie, precisando que «la presencia de piquetes violentos en las cocheras de Fuenarrabal fue el obstáculo para que funcionaran al cien por cien desde el principio».

En cuanto al metro, el servicio está por encima de los mínimos previstos.

Respecto a los transportes de cercanías su funcionamiento comenzó con algunos retrasos hasta llegar a una total normalidad, con las excepciones de Getafe y Parla.

BARCELONA

Barcelona.—La huelga general contra la reforma de pensiones está superando todas las previsiones en Cataluña, informaron a «Efe» fuentes de Comisiones Obreras.

El Gobierno Civil de Barcelona informó de la detención de doce personas que, armados con palos, trataron de impedir la

salida de los camiones de recogida de basura.

Los servicios mínimos en Renfe se han cumplido aunque ha habido algunos incidentes con la actuación de piquetes que han impedido la salida de algunos trenes o han provocado retrasos en otros.

En cuanto al comercio, el Gobierno Civil informó que los mercados municipales funcionan con normalidad. Los comercios privados del centro de la ciudad han abierto sus puertas. Efe.

GIJON, BLOQUEADA POR LOS HUELGUISTAS

Oviedo.—Fuerzas de la Policía Nacional con material antidisturbios han tenido que intervenir en Gijón, que desde primeras horas de la mañana se encuentra bloqueada por piquetes de huelguistas.

La ciudad de Oviedo se encuentra esta mañana prácticamente paralizada como consecuencia de la huelga general. Los transportes urbanos no circulan y la mayoría de los establecimientos permanecen cerrados.

FUERTE INCIDENCIA EN RENFE

Madrid.—La incidencia de la huelga general en Renfe es muy fuerte, según CC.OO., y no se están cumpliendo los servicios mínimos ordenados por el Ministerio de Transportes.

Los últimos datos recogidos por CC.OO. señalan que ha habido un paro del cien por cien en los talleres en toda la red.

EN IBERIA

En Iberia, según fuentes de esta empresa, se están cumpliendo los servicios mínimos y hasta ahora no han sido suspendidos más vuelos de los 37 ya anunciados.

(Más información en Pág. 8)

HOY en SUPLEMENTO JUEVES

- La «reconversión» educacional del ciclo superior de la EGB (I)
- El mundo de la microinformática
- Página literaria
- Musical
- Arte y Letras
- Motor
- Los toros
- Roldán El Temerario
- Pasatiempos



GOYMAR

ESCUELA PROFESIONAL DE TECNICAS INDUSTRIALES DE LA CONFECCION

Patronaje - Diseño de moda
Reserva de matrícula hasta el 15 de julio
Información: Teléfono 42 66 62

apunte del día

EN 20 DE JUNIO

Veinte de junio, vísperas del comienzo «oficial» del verano; día de huelga en protesta por el recorte de las pensiones; fecha final para la entrega de declaraciones de la renta, con resultado positivo (a pagar) o sin nada que abonar o ninguna devolución; día de boda de nuestro alcalde.

Y ya, también, oliendo a fiestas, nuestras ferias anuales, cuyo programa de festejos comenzará a desarrollarse en la mañana del sábado, por más que hasta bien caída la tarde del domingo no se pronuncie, desde el balcón municipal, el pregón correspondiente. Un tanto raro parece, pero tendrá que ser así...

Vamos, que comentarios no faltan para este recuadro de cada día.

La huelga. Y sus motivos. Uno sigue creyendo que, en no pocas ocasiones, la huelga no vale para nada. Menos aún cuando se trata de remediar asuntos o cuestiones económicas, porque tales paros laborales, lejos de remediarlos los empeoran. Eso está a la vista. Cuando hace falta entregarse de lleno a la producción, suspenderla no puede hacer otra cosa que empeorar la situación.

De todos modos, aprobada ya en el Congreso esa reforma aludida, no queda más remedio que tragarla, aunque cueste como rueda de molino. Porque eso de que nadie va a salir perjudicado... no hay quien se lo trague.

Justo es reconocer que hubo y hay abusos, que necesitan corrección, pero aquí tendremos hecho realidad eso de que pagarán justos por pecadores. Aparte de que sabido es asimismo que antes que ese recorte, hay muchos otros recortes que llevar a cabo urgentemente a niveles nacionales, de organismo, entidades e incluso particulares. Porque, por ejemplo, tampoco es justo que si a unos se recorta, a otros sólo se mejora en un 6, otros con mucho mayores posibilidades se vean mejorados en un 20. O... ¡tendrá también que ser así!

LOS FERIANTES DE SEGOVIA

Hablan y comentan que probablemente sea este año el último que vengamos a Segovia, porque ya no ganamos para los impuestos que nos ponen.

Las parcelas que otros años salían a 18.000 y 30.000 pesetas, este año las más baratas a 87.500. También querían cobrarnos el 25% del precio de la parcela los días antes de la feria. Hay feriantes que pagan diarias 15 y 20.000 pesetas. ¿Ustedes creen, segovianos, que esto se puede soportar? Este rollo no existe en ninguna capital de España más que aquí. Tenemos mucho cariño a Segovia, pero poco a poco lo tenemos que olvidar. Señores, que llevamos viniendo desde que las ferias se ins-

talaban en el Salón, pero este año nos despedimos, si estos Sres. no toman otras medidas, por la cuenta que les tiene.

Cada año sacan un pliego de condiciones nuevo, no se entera nadie nada más que el que lo hace. Ponen el precio que quieren. Ni pasan por la Permanente; hacen la subasta de «estraperlo», sin salir en el «Boletín» con los días reglamentarios, y nosotros, como corderos, a pagar, y con el dinero nuestro, hacen las verbenas en la Plaza Mayor y otros sitios, menos en la feria, donde estamos los que pagamos.

Segovianos, nos despedimos con un gran saludo.

A.E.

La Prensa opina

La prensa de Madrid, circunscrita a los tres diarios que no secundan la huelga general, destaca hoy esta medida contra la Ley de Reforma de las Pensiones cuyo principal convocante es Comisiones Obreras.

«Diario 16», «El Alcázar» y «Ya», también ponen de relieve la carga policial contra el millar de personas concentradas para intentar interrumpir la proyección de «Yo te saludo, María».

«DIARIO 16»: Subraya como titular de portada preeminente: «Primera huelga general en España contra un Gobierno de izquierdas».

Otros títulos de primera para este periódico son «Acuerdo entre el Madrid y el Gijón para el traslado de Antonio Maceda», y «Protestas integristas contra «Yo te saludo, María».

En su editorial «El deber de informar», explica que acude hoy a su cita cotidiana con los

lectores debido a que la mayoría de sus trabajadores decidieron en asamblea desatender el llamamiento de Comisiones Obreras.

«Diario 16» —añade— se alegra de poder hacerlo y cumplir así una obligación que consideramos preeminente: el deber de informar que emana de la titularidad pública del derecho a la información».

El segundo editorial del diario, «Presente y futuro de las Cajas», indica que «el vertiginoso dinamismo de las Cajas (de Ahorros) coincide con un aumento insospechado de los tipos de interés. Y ello supone, en consecuencia, una gestión muy eficaz de las inversiones realizadas por estas instituciones».

Pero advierte de los riesgos que representan para su futuro «unos compromisos gravosos con sus jubilados presentes y futuros» y el reto del coeficiente de inversión obligatoria.

La persecución de una minoría religiosa en Irán

Manuel Melgarejo

No todo son muertes sin sentido, no todos son crímenes que no entienda nadie. En Irán, la misma nación que les ha visto nacer, cerca de 300.000 seres humanos están sometidos a una situación de persecución y de intimidación por motivos únicamente religiosos: en algunos casos hasta llegar a ser torturados y fusilados, sin embargo, estas muertes no son absurdas: significan algo.

En el Irán de hoy día —República Islámica del Irán— es constante la violación de los derechos humanos. Por cuestiones ideológicas, sociales o religiosas se condena y persigue a los individuos sin respetar estos derechos reconocidos internacionalmente como patrimonio de todo ser humano, sin embargo, el caso particular de los baha'is de Irán merece atención especial. Se trata de una comunidad religiosa —hoy extendida prácticamente a todos los países del globo— nacida en Irán, al igual que su fundador, Baha'u'llah.

La Constitución actual iraní reconoce y protege los derechos civiles de los musulmanes y también de las minorías religiosas: cristiana, judía y zoroastriana.

Para gozar de todos los derechos legales una persona debe ser creyente de alguna de estas religiones, entre las cuales no está incluida la fe Baha'i, con más de un siglo de existencia y un número bastante más elevado de creyentes que las otras religiones minoritarias. Así pues, toda una trayectoria de constantes dificultades y opresión bajo todos los anteriores regímenes de Irán, culmina en una situación actual de escalofriante persecución, cuyas últimas cifras son las siguientes: 16 asesinados o muertos en prisión, desde el 3 de septiembre; 101 encarcelados y 79 puestos en libertad, en total, según los informes recibidos y en la medida de lo que se puede cerciorar, hay 707 baha'is en las cárceles.

Todo ello por ser miembros de una religión cuyo interés fundamental es la unidad entre todos los hombres, uno de cu-

yos principios es la obediencia al Gobierno del país donde uno reside y la no participación en actividades de política partidista. Y precisamente por esta naturaleza tolerante y pacífica de los baha'is la falta de reconocimiento constitucional mantiene el campo abierto a los elementos más fanáticos y criminales para hacer uso de la violencia con total impunidad.

Fuentes del Gobierno han llegado a confirmar privadamente que hay una campaña sistemática para hacer desaparecer la fe Baha'i del Irán, utilizando varios medios: arresto y ejecución de los baha'is prominentes, confiscación de todos sus bienes comunitarios y estrangulación financiera e intimidación de los individuos para forzarlos a negar su fe.

Efectivamente, desde el comienzo de la revolución islámica, no han cesado las detenciones y posteriores ejecuciones de baha'is distinguidos, muchas veces sin informar a las familias del juicio ni de la ejecución. El número de muertos por su fe ha llegado a 178 en el mes de enero de 1985.

Los bienes comunitarios, propiedades e instituciones de los baha'is han sido confiscados; sus lugares sagrados y centros de reunión han sido atacados y destruidos; sus cementerios removidos y profanados; una clínica baha'i dinamitada; el Hospital Baha'i de Teherán expropiado, un hogar de pobres y ancianos desalojado, y lo más indigno: la casa donde nació la fe Baha'i, lugar sagrado de peregrinación para millones de creyentes, fue atacada y destruida, y el Gobierno está llevando a cabo un proyecto de construcción de una carretera que atraviesa precisamente por encima de este lugar.

Respecto a los individuos, por centenares han sido despedidos de sus empleos, tanto en empresas privadas como públicas; muchos han visto sus negocios saqueados, sus medios de subsistencia destruidos, y han tenido que abandonar el país en la miseria.

Son acusados falsamente de delitos políticos, de espionaje o de inmoralidad, para justifi-

car la represión y alentar a los fanáticos a la violencia contra ellos, de este modo también la integridad moral de las personas es maltratada.

Por el mencionado hecho de que su creencia no está reconocida por la Constitución, todos los baha'is padecen ciertas discriminaciones, están privadas de protección legal; pueden ser sujetos a leyes especiales que no afectan a otros ciudadanos, sus matrimonios no son válidos para la ley pues no hay posibilidad de un matrimonio civil y los baha'is rehusan abandonar su fe; no tienen derecho a tener escuelas; en el ámbito laboral con sometidos a todo tipo de irregularidades, despidos, negativas de empleo, privación de pensiones, y, evidentemente, ninguna forma de promoción de su fe les está permitida.

Las reacciones internacionales, ante esta persecución han cobrado importancia desde 1980. Distintos organismos han deliberado acerca de esta situación y han dirigido sus escritos y resoluciones al Gobierno de Irán, la Subcomisión de las Naciones Unidas de prevención de Discriminaciones y Protección a las minorías, y la Asamblea Parlamentaria del Consejo de Europa han tomado una actitud de defensa de la causa de los baha'is respecto de su situación en Irán.

Aunque las muertes continúan sucediéndose, lentamente la comunidad mundial se va sensibilizando ante estos acontecimientos. Cada ejecución se eleva ante la humanidad entera como una llamada, al respeto y al amor entre todos los hombres. Esto es, dar un sentido universal a la propia muerte. Significa: es hora de que en todas partes los hombres actúen en ayuda de los hombres, sin importar su raza, país, idioma, ideología o religión.

El Dr. Samandari, fusilado el 14 de julio de 1980 en Tabriz, dejó escrito lo siguiente, poco antes de morir: «No he cometido otro crimen que el de ser baha'i. Adiós, queridos amigos baha'is y no baha'is. Estoy muy agradecido a todos ustedes. Les ruego que recen por el progreso de mi alma».

«EL ALCAZAR»: Titula en primera: «Madrid: la Policía cargó contra los católicos», «Tripoli: decenas de muertos en la explosión de un coche-bomba» y «Fraga responsabiliza a González de la destrucción de empleo».

Un artículo del director del rotativo señala que «están moralmente descalificados para convocarla quiénes, perteneciendo al espectro político izquierdista —con amplia representación parlamentaria, a través de los partidos a los que sirven—, no se opusieron, por disciplina de voto, a la monstruosidad por la que ahora quieren poner en pie de protesta al proletariado».

«YA»: En portada, resalta los titulares siguientes: «Tensión ante la huelga general», «Los chiltas juzgados en Madrid aseguran que no pensaban asesinar al diplomático libio», «Aglomeraciones y malestar en las Administraciones de Hacienda» y «Fraga, Suárez, Tierno y otros famosos pintan cuadros para la Cruz Roja».

En su editorial «Crónica de una huelga anunciada», «Ya» coincide con el Gobierno en calificarla de «huelga política».

«No cabe duda —indica— que la gran protagonista de la huelga es CC.OO. —acompañada por ELA-STV, USO y CNT— y

que más allá de su clara intención inmediata de enarbolar la bandera de la defensa de las pensiones, persigue el predominio sindical o, acaso con una estrategia más sutil, conseguir un frente común de acción sindical con la central socialista».

El segundo editorial de «Ya», sobre el reciente paso de Casaroli por España, señala que el secretario de Estado del Vaticano «ha dejado nota pública de que las relaciones Iglesia-Estado en España son un capítulo en marcha y abierto».

Suscríbase a:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

La jornada laboral se ha desarrollado en la capital y provincia con bastante normalidad

Los primeros datos ofrecen unas cifras bajas de participación

El principal problema, la falta de pan ante la conminación hecha a los trabajadores, según los fabricantes

Aunque, como es natural, la posible incidencia general de la convocada huelga, no podrá ser conocida hasta mañana, si tenemos datos referidos a lo ocurrido en nuestra capital y algunas zonas de la provincia hasta la hora de cerrar nuestra edición. La impresión general es que en la ciudad todo se ha desenvuelto con absoluta normalidad. Algunos piquetes de militantes de las centrales sindicales convocantes han efectuado visitas a centros fabriles, comercios y entidades bancarias, pero parece que con absoluta norma-

dice que, como ayer adelantábamos nosotros, todos los trabajadores estaban de acuerdo en acudir al trabajo, pero esta mañana no lo han hecho así, ante la sorpresa de los empresarios que habían conseguido la presencia de la fuerza pública para garantizar la libertad de trabajo. Añaden que, posteriormente, la Asociación ha tenido noticia de que varios trabajadores habían tenido llamadas telefónicas en sus domicilios conminándoles a no trabajar lo que, unido a la presencia de piquetes a la puerta de las fábricas, sirvió para

tro corresponsal en CUELLAR informando que allí están en huelga total los 34 trabajadores de Muebles Abellón y los 40 de Muebles Vicente; en Muebles Cuéllar se iba a celebrar una reunión para tomar postura y en el resto de las empresas cuellaranas se estaba en contacto con los delegados de empresa para tomar decisiones.

NOTA DEL GABINETE DE PRENSA DEL GOBIERNO CIVIL

«Por medio de la presente, el Gobierno Civil de Segovia desea informar a la opinión pública en relación con la incidencia real, que la convocatoria de huelga general está teniendo en nuestra provincia hoy día 20 de junio de 1985.

En primer lugar, no cabe destacar anomalía alguna en el normal funcionamiento de los servicios públicos esenciales para la comunidad, habiéndose únicamente detectado algún «piquete» de huelguistas, pero de carácter meramente informativo. En lo referente a datos estadísticos de carácter general, la inasistencia de trabajadores por cuenta ajena a sus respectivos puestos de trabajo viene manteniéndose en límites aproximados al tres por ciento sobre la totalidad provincial.

Por último, y en el respeto que nos debe merecer a todos los ciudadanos el ejercicio de derechos fundamentales, como el de huelga, también, se quiere hacer expresa constancia de que por parte de la autoridad gubernativa se seguirá manteniendo garantizada la normal convivencia durante toda la jornada, esperando no se produzca incidente o circunstancia que menoscabe el clima de tranquilidad con que, hasta el momento de redactar la presente nota, se está viviendo esta jornada en Segovia, tanto en la capital como en la provincia».

(Foto: Antonio)

Obras de consolidación en la Biblioteca Pública

Desde hace algún tiempo se están efectuando algunas obras en el viejo edificio conocido como Cárcel Vieja, en varias de cuyas dependencias se encuentra instalada la Biblioteca Pública y los archivos de la misma. Ahora, el Consejo de Ministros ha aprobado el expediente por el que se declaran de emergencia estas obras ante la aparición de nuevas señales de ruina debido a la acción de aguas subterráneas, que están originando deterioro en los cimientos, sobre los que se está trabajando ahora. El coste previsto para estas obras de consolidación es de siete millones y medio de pesetas.

V Encuentros de Literatura

De cómo nacieron las «Crónicas del Poniente Castellano»



Ignacio, Avelino y Miguel se empeñaron en enseñarnos el Aliste a golpe de pedal, o a golpe de pluma, o de tecla. Y han conseguido algo más: excitar nuestra imaginación sobre esa tierra, invitarnos a conocerla o a redescubrirla, a encontrar todo lo que hay detrás de un paisaje modelo postal turística, si es que vamos con los ojos bien abiertos. Los V Encuentros de literatura pasaron ayer el ecuador en bicicleta. Aunque según supimos después lo de la bicicleta sólo era un pretexto. «Después de Ceta los libros de viajes lloran». Los autores de este libro lo sabían y aceptaron el reto. Querían hacer un libro de viajes, sí, pero también un ejercicio de creación literaria. Una historia que ligara en el pasado con los romances y los cuentos populares de esta tierra y en el futuro con una nueva etapa de la literatura sobre Castilla que no sea una queja continua.

Como se dijo ayer, todos (Avelino Hernández, Ignacio Sanz y Miguel Manzano) han llorado al escribir sobre Castilla. Ahí están si no «Donde la

vieja Castilla se acaba», «Castilla flagelada y muda» y hasta un tomo bien gordo de música. Pero ya es hora de trascender las lamentaciones. «Crónicas del Poniente castellano» es un primer paso.

Joaquín Díaz conoce bien a los tres viajeros y no menos bien aquello de lo que escriben. Por eso su presencia en la presentación de la obra estaba más que justificada. Nos explicó que había encontrado en estas crónicas tres viajes distintos. Por un lado el físico, donde sólo echa de menos una descripción del vehículo utilizado. (Avelino explicó después que el verdadero vehículo fue el pan, el vino, el queso... suficientemente descritos). En segundo lugar el libro antropológico en el que se muestra una forma de vida en la que el aislamiento hace al hombre ser autónomo frente a las múltiples dependencias del hombre urbano. Y aquí hay que hacer referencia al encuentro con personajes marginales, a las conversaciones con los supervivientes de oficios a punto de convertirse en reliquias (campaneros, curanderos, gaiteros) a ritos y creencias; a costumbres como los exvotos o a la particular manera de celebrar una boda.

Por último, el viaje literario, fantástico, «la historia de unos amores desgraciados que nos sorprende de forma discontinua».

Todo ello fue el resultado de un recorrido por tierras de Aliste. Anécdotas muchas, sorpresas también y auténticas, como lo que se refleja en ese capítulo titulado «Ya mayormente homosexuales» que relata un fenómeno de los pueblos que se quedan sin mujeres jóvenes, cuyo destino ha sido el servicio doméstico en la capital y que ha supuesto incluso un cambio en los comportamientos sexuales.

Había muchas preguntas para caminantes, por eso el acto de ayer se convirtió en una tertulia que se alargó hasta las diez de la noche. Muchos viajaron con la imaginación. Otros planearon un viaje «real» para comprobar por sí mismos.

ESTA TARDE, PEDRO AVILA

Para esta tarde está prevista la intervención en los Encuentros del cantante Pedro Avila, que en el recital de Angel González ya ofreció una avanzada de sus canciones. La discografía de Pedro Avila y sus montajes en directo están en su mayoría dedicados a la obra de poetas como Miguel Hernández, Blas de Otero, Lorca o el propio Angel González. El acto dará comienzo a las ocho de la tarde.

A. T. (Foto: Antonio)



Amas de casa comentando la incidencia ante una panadería cerrada.

lidad, para informar e invitar a ir a la huelga. El caso más sobresaliente se ha producido en fabricación del pan. Segovia se ha quedado hoy sin pan, crándose los naturales inconvenientes, además de en los hogares, en centros como los hospitales, restaurantes, etc. Ello ha provocado una gran demanda de otros tipos de pan en los establecimientos en que se venden. A este respecto, la Asociación de Fabricantes nos ha remitido un escrito en el que se

que se produjera la ausencia de trabajadores.

Por nuestra parte, tenemos noticia de que a última hora de la mañana, en el Hospital General había 24 personas en huelga y no faltan los indecisos; parece que hay normalidad en el Hospital Policlínico. Asimismo hemos contactado con empresas como Vicasa, en San Ildefonso; Acueducto, S. A., y Klein, en las cuales se ha trabajado anoche y esta mañana con normalidad; también la normalidad es el signo en el servicio urbano de viajeros y en los coches de línea para la provincia; asimismo en entidades bancarias y de ahorro se trabaja sin incidencia, como también en los comercios. Ello no quiere decir que afiliados a las centrales sindicales convocantes hayan participado en la huelga, dejando el trabajo en sus lugares habituales.

Los servicios férreos han funcionado escasamente, sólo los que estaban previstos en los servicios mínimos, por lo que desde Segovia sale un tren esta tarde, a las 17,48, hacia Madrid, con vuelta desde la capital de España; asimismo sólo hay un servicio con dirección a Medina del Campo y regreso.

Nos llegan noticias de nues-



Definitivamente, el concierto en Pedraza será el día 29

Ha surgido un equívoco involuntario en torno a la fecha de celebración del concierto que ha de tener lugar en Pedraza. Hoy, contrastadas diversas fuentes, podemos confirmar que el concierto se celebrará el próximo día 29, sábado, festividad de San Pedro. Será en el castillo de la villa, a las ocho y media de la tarde. El concierto, para el que existe gran expectativa porque tanto la orquesta como el marco donde actuará, son singulares, estará a cargo de la Orquesta de Cámara de España, que dirige el notable violinista Víctor Martín. En nuestra ciudad, las entradas pueden solicitarse en La Casa del Siglo XV; asimismo, en Pedraza de la Sierra.

AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Viernes 21 de junio

Van 172 días, faltan 193.
Sol: De 6,44 a 21,48.

SANTORAL

Santos: Luis, Eusebio, Terencio, Ciriaco, Apolinar, Basilio, Simplicio, Raúl y Albana.

PENSAMIENTO

«Filosofar no es otra cosa que prepararse para la muerte» (Montaigne).

FARMACIA DE GUARDIA

Gallego Llaguno. Juan Bravo, 31.

CUPON NACIONAL DE CIEGOS

NUMEROS PREMIADOS DIA 19
3258

(Premiado con 100.000 pesetas)

Terminaciones y premios

Núm.	Ptas.
8	50
58	500
258	5.000
3257	1.250
3259	1.250

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 676,3 m/m

Viento del N.

Temperatura máxima: 22,6°

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 679,8 m/m

Viento del NE

Temperatura mínima: 8,4°

A las 11: 17,2°

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE

RESUMEN SEMANAL del 10 al 16 de junio de 1985

Donaciones efectuadas en la semana anterior	Reservas Banco de Sangre en el día de hoy
Unidades de sangre	Unidades de sangre
O+ 10	O+ 8
O- 6	O- 3
A+ 8	A+ 4
A- 5	A- 8
B+ 2	B+ 12
B- —	B- 3
AB+ 1	AB+ —
AB- —	AB- —
Total 32	Total 38

Gracias Espíritu Santo

C. F.

EXPOSICIONES

CASA DEL SIGLO XV

Esculturas de Fernando Sina-ga. Hasta el 28 de junio.

TORREON DE LOZOYA

(Obra Cultural de la Caja de Ahorros)

Emiliano Barral.- Esculturas. Exposición-homenaje. Inauguración día 21 de junio, a las 21 horas. Hasta el día 21 de julio.

Julio César Fernández.- Dibujos. Inauguración día 20 de junio, 20 horas. Hasta el día 15 de julio.

CASINO DE LA UNION

Oleos de discípulos de Manuel Montoya. Hasta el 23 de junio.

CASA DE LOS PICOS

Exposición fin de curso.- Hasta el 28 de junio.

ALGUARIN DE ARTE ENEBRO

Oleos de Daniel González Poblete. Hasta el día 22.

EN LA RESIDENCIA PROVINCIAL DE ANCIANOS

Durante esta semana, en la Residencia Provincial de Ancianos, de la Diputación Provincial, exposición de trabajos realizados por los acogidos en ella: Ganchillo, punto, alfombras de nudo y cuerda, macramé, trabajos en escayola, pintura, cuadros tridimensionales, mantelerías, espejos, etc. La entrada a la exposición es libre.

ESMALTES DE PILAR COCERO Y PILAR MARTINEZ

El próximo sábado se va a inaugurar en la sala de arte del Casino de la Unión, una nueva exposición, que tendrá el esmalte como protagonista. Presentarán sus obras, desde dicho día 5 de julio, las esmalistas Pilar Cocero y Pilar Martínez. Los horarios de visita serán, los días laborables, de 19,30 a 21,30 y los festivos, además del indicado, de 12 a 14.

REGISTRO CIVIL

8 nacimientos y 9 matrimonios

Nacimientos: Fernando Rodríguez y Gordo, hijo de Pedro Santos y de Clara. Verónica Martín y San Juan, de Francisco José y de María Isabel. Benjamín de la Asunción y Pérez, de Perfecto y de María Luisa. Verónica Cerezo y García, de Andrés Mariano y de María Agustina. Mario de la Flor y Olmos, de Asterio y de María de las Mercedes. Jesús Arenal y Martín, de Jesús y de María Cruz. Sonia Jiménez y San José, de Juan Carlos y de María del Carmen. Francisco José Sanz y Castro, de Jesús y de Ana María.

Matrimonios: Federico José Adrados y Cuesta con Palmira Martín y San Bruno. Alberto Hernández y Romero con María Victoria Gozalo Gozalo. Juan

Carlos Maroto y Montalvo con María Jesús Estévez y Herrero. José Antonio Gil y Portal con Rosa María de Santos y Flamarique. Anatolio Chamorro y Peñalosa con María Cruz Alfocea y Martín. Francisco Javier y Antón con María del Rosario García y Santos. Juan Carlos Rodríguez y Gil con María Isabel Sanz y Martín. Jesús María Sanz y Frias con María Angeles Iglesias y Barbudo. José Gómez y Bayón con Santas Alvarez y Pastor.

ENSEÑANZA

PRUEBAS DE SELECTIVIDAD

Las pruebas de Selectividad (Acceso a la Universidad) se celebrarán en el I.B. «Andrés Laguna» con el siguiente horario:

Día 26, a las 15,45 horas, 2.º y 3.º ejercicios.

Día 27, a las 8 horas, optativas y primer ejercicio.

El día 26, a las 18 horas, se celebrará el sorteo de las optativas.

ESPECTACULOS

LAS FERIAS EN FORNOS Y VOGUE

Con motivo de las Fiestas y Fiestas de la ciudad, Café Fornos y Disco Pub Vogue han preparado unas actuaciones especiales. En Vogue, el viernes 21, fiesta de alcaldesa y damas de las fiestas; el 22, verbena tropical; el 24, la Noche de San Juan; el 29, gala de San Pedro, siempre por la noche. El programa «Pavoreando» seguirá celebrándose también en ferias los lunes, miércoles y viernes, a las 9.

En Fornos, los días 26 y 27, a las 12 de la noche, el show de Julio Tejela.

AVISOS

SERVICIOS DE HACIENDA ABIERTOS ESTA TARDE

Delegación de Hacienda. — Hoy, los servicios de Caja, Información, Registro y Recepción de declaraciones de Renta y Patrimonio, permanecerán abiertos al público desde las 16 horas a las 20 horas.

Lo que se pone en conocimiento de los contribuyentes de esta capital y provincia.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

LA ADQUISICION DEL TRIGO SOBRENTE POR EL BANCO EXTERIOR

En «Ultima hora» del miércoles publicamos la noticia facilitada por el ministro de Agricultura respecto a haber sido encargado el Banco Exterior de Crédito de adquirir el trigo sobrante según la Ley de Autorizaciones recientemente aprobada.

Poco después nos reiteraba telefónicamente, desde Madrid, nuestro director y diputado en Cortes, señor Cano Rueda, esa misma noticia, participándonos además que en la conversación que por la mañana había celebrado con el señor Velayos, en la que le expuso la necesidad que los labradores tienen de que comience cuanto antes la compra de trigos por el Estado, el ministro le expuso que dichas compras serán realizadas por las Juntas comarcales y por las Secciones Agronómicas provinciales. A este fin —añadió el ministro— se han circulado órdenes para alquileres de graneros, en los que ha de ser almacenado el trigo adquirido, en lo cual hay dificultades, pues parece que no existen locales en todas las poblaciones donde se precisarán. Esas dificultades se hacen mayores por la proximidad de la recolección. De todos modos, el ministro de Agricultura adoptará cuantas resoluciones conduzcan a facilitar la compra del cereal.

CONCURSOS

ICERTAMEN DE FOTOGRAFIA TRADICION E IMAGEN

Organizado por la Diputación de Salamanca. Podrán participar todos los fotógrafos, profesionales o aficionados. Las fotografías deberán tratar cualquier aspecto o detalle de la cultura tradicional. Se establece una única categoría de color para las siguientes secciones:

a) Comunidad de Castilla-León, dotado con 100.000 pesetas. b) Provincia de Salamanca dotado con 50.000 pesetas.

Más información en la Delegación Territorial de Educación y Cultural (Infanta Isabel, 14).

tve

PARA HOY

PRIMERA CADENA

15,00, Telediario. 15,35, Falcon Crest. 16,30 ¡Viva la tarde! 17,15, Generación 800. 18,00, Toros. 20,10, Atletismo. 21,00, Telediario. 21,35, El cuerpo humano. 22,05, Si lo sé no vengo. 23,05, En portada. 24,00, Telediario. 00,20, Teledeporte. 00,40, Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

19,00, Agenda. 19,10, Curso de inglés. 19,25, En marcha. 19,45, Arco iris. 20,00, A-uan-ba-buluba-balam-bambú. 21,00, Fila 7. 22,10, Cine club. 00,20, Jazz entre amigos. 00,55, Telediario 01,20, Despedida y cierre.

RADIO SEGOVIA

PARA MAÑANA

6,00, El despertador. 7,00, Matinal SER. 8,30, Cosas de Segovia. 9,03, Onda media: Aquí la SER. 9,25, A ti, mujer. 9,30, Onda media: Aquí la SER. 9,55, El tiempo. 10,03, Onda media: Aquí la SER. 10,25, Telescopio. 10,30, Onda media: Aquí la SER. 10,55, Telescopio. 11,03, Onda media: Aquí la SER. 11,30, La saga de los Porreta. 11,50, Segovia en directo. 13,30, Información local. 14,15, Regional: Castilla-León. 14,30, Informativo de las dos y media. 15,00, Segovia a las tres. 15,50, Su programa. 17,03, Cita a las cinco. 18,03, Tardes sin fronteras. 19,30, Santo rosario. 20,00, Informativo de las ocho. 20,20, En punta. 20,45, Música y noticias. 22,10, Onda pesquera. 22,30, Información local. 22,40, Angel Alvarez. 23,00, Hora 25: El deporte. La trastienda. 00,30, El loco de la colina. 03,03, De la noche a la mañana. (Coincidiendo con las horas, Informativos SER).

RADIO SEGOVIA F.M.

PARA MAÑANA

6,00, Programación simultánea con O.M.: El despertador. Matinal Cadena SER. 9,03, Cosas de Segovia. 10,03, Encuentros en la radio. 13,00, Los 40 principales. 22,50, Ultimo informativo local. 23,00, Hora 25: El deporte. La trastienda. 00,30, El loco de la colina. 03,03, De la noche a la mañana.

Rne

R.N.E.

PROGRAMACION REGIONAL

PARA MAÑANA

9,05, Castilla y León a las nueve y cinco. 13,05, Panel trece: Deportes, reportajes, informativo (13,30 h.). 15,05, Si yo te contara. 18,05, Castilla y León a las seis y cinco.

antena3

F M 94.8

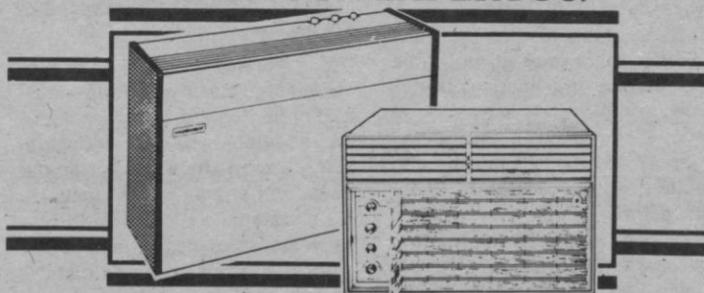
PARA MAÑANA

7,00, El primero de la mañana. 8,30, Segovia ciudad abierta. 9,05, Viva la gente. 10,30, Vamos de compras en el exprés de Antena 3. 10,45, Viva la gente. 12,05, Antena de Segovia. 14,05, Segovia ciudad abierta. 14,32, Deportes en Antena 3 de Segovia. 15,00, Crónica 3. 15,30, Volver a empezar. 17,05, Los 33 de Antena de la tarde de Segovia. 21,00, Antena de Castilla y León. 22,03, La salud es lo que importa. 23,00, Hora cero. 23,57, Información comercial. 24,00, José María García en Hora cero. Polvo de Estrellas. 4,00, Volver a empezar (repetición). 5,30, Super-garcía en la Hora cero (repetición) (Coincidiendo con las horas, Informativos de Antena 3).

PROGRAMACION SEGUNDO CANAL, 97,06

Canal musical: De 9 a 24 horas.

¿CALOR? ¿FRIO?
¿AIRE ACONDICIONADO!
TRATE CON EXPERTOS.



Interclisa
Marca HUSHON

SOMOS EL AIRE ACONDICIONADO.

FRIN C./ San Facundo, 3
Telf. 43 16 42 SEGOVIA

Un artículo de Isabel Montejano gana el I Premio Villa y Tierra, del C. I. T.

Quedó finalista un reportaje del corresponsal de EL ADELANTADO en Gomezserracín

Ayer tarde, durante tres horas, permaneció reunido el jurado encargado de fallar el Premio Villa y Tierra para artículos o reportajes periodísticos, que había sido convocado por el Centro de Iniciativas y Turismo de Segovia (C.I.T.). El tema general era «Segovia», por lo que admitía todo tipo de enfoque y desarrollo, lo que hizo más ardua la tarea de selección. Treinta fueron los trabajos presentados, todos ellos publicados en diarios o revistas españoles, algunos suscritos por firmas muy conocidas en la prensa española. La calidad de la gran mayoría de los trabajos presentados hizo más laboriosa la tarea del jurado, que empleó el sistema del Concourt; según el acta levantada de la reunión del mismo. En dicha acta se dice también lo siguiente: «El resultado de las últimas votaciones fue: «Segovia en cuatro tiempos», cuatro votos; «El Camino Real de la Fuenfría», tres votos; «Segovia, piedra lírica de Castilla», tres votos. Se votó para el desempate sobre los artículos mencionados en últimos lugar, dando el resultado siguiente: «El Camino de la Fuenfría», tres votos; «Segovia, piedra lírica de Castilla», dos votos. Se procedió a examinar nuevamente los dos artículos finalistas y, efectuada la votación final, ésta dio el resultado siguiente: «Segovia en cuatro tiempos», de Isabel Montejano Montero, tres votos; «El Camino Real de la Fuenfría», de Alberto Herreras Diez, dos votos. Se proclama ganador

del I Premio Villa y Tierra al artículo «Segovia en cuatro tiempos», de Isabel Montejano Montero, publicado en la revista «Infortursa» en su número 7 de mayo de 1985. El jurado quiere resaltar la dificultad tenida en la elección del trabajo premiado dadas las características dispares de los dos finalistas y recomienda que por parte del CIT se haga mención honorífica a los valores contenidos en el trabajo finalista destacando su labor investigadora y divulgadora de los parajes de nuestra sierra que constituyen un documento indispensable para cuantos la visitan.»

El trabajo finalista ha sido publicado en tres de nuestros suplementos de los jueves, y su autor, Alberto Herreras Diez, es corresponsal de EL ADELANTADO DE SEGOVIA en Gomezserracín, donde ejerce como profesor de EGB.

El jurado estuvo integrado por José Antonio Flórez Valero, presidente del CIT, como presidente, y como vocales, Tomás Martínez Vázquez, delegado territorial de Transportes, Turismo y Comercio; Manuel González Herrero, escritor y decano del Colegio de Abogados; Pablo Martín Cantalejo, director de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, y Luis Antonio Hernández, director de Radio Segovia; secretario sin voto, Alfredo Matesanz. Dos personas más, previamente nombradas del jurado, no pudieron estar presentes en la reunión.

Sucesos en la capital y provincia

El Gabinete de Prensa del Gobierno Civil informa de la sustracción de tres carteras, conteniendo documentación y 1.500 pesetas. Del interior del vehículo de un súbdito alemán se llevaron un bolso de mano que contenía efectos por valor de 3.000 marcos alemanes. Un radio-cassette y un jersey han sido sustraídos de dos vehículos estacionados en la vía pública. En los locales de una empresa han sido robados un radio cassette y autorradios valorados en 300.000 pesetas. Se ha extraviado la tarjeta técnica de una furgoneta con matrícula SG-4847-C.

La Policía Municipal nos da cuenta de un accidente de tráfico ocurrido ayer a las 21,30 horas en la Avda. de Fernández Ladreda, al colisionar los vehículos CC-8202-B y SG-1333-B.

En PALAZUELOS DE ERESMA, en el kiosco de bebidas ubicado en el paraje El Whisky, han ocasionado daños por un importe de 50.000 pesetas.

En CHATUN, fue sustraído el vehículo SG-8991-C, que posteriormente fue localizado en Pedrajas de San Esteban.

En un pub de Nava de la Asunción se produjo una reyerta entre dos personas, que ocasionaron daños en el establecimiento por valor de 10.000 pesetas.

Y por último, en CEDILLO DE LA TORRE, dos personas se agredieron mutuamente, resultando una de ellas herida.

En relación con una nota que dábamos ayer sobre una supuesta violación, parece que los hechos no coinciden con lo que se había extendido como rumor o comentario por algunos pueblos de la comarca cuellarana.

Tres personas, un ratón y un caballo, componen el Circo Perillós

Actuarán en Segovia durante las fiestas

«En cualquier calle tranquila aparece una nave silenciosa. Súbitamente una tribu bárbara y peligrosa la invade y desvía el espectáculo hacia un vertiginoso periplo: persecuciones por las cuerdas, ataques a caballo, huidas por el trapecio, intrépidas aventuras y catastróficas heroicidades entre juegos de puñales y saltos mortales... Los ocasionales pasajeros se verán acorralados por el peligrosísimo riesgo de la risa. Así anuncian su espectáculo los componentes del «Circo Perillós», un circo que tiene poco que ver con lo que normalmente se entiende como tal.

Para empezar, sólo lo componen tres personas: Jorgi Borrrell, Adelaida Borrás y Lázaro Torrente. Ellos lo hacen todo en el espectáculo, desde los saltos en el trapecio al acompañamiento musical. Eso sí, con la inestimable ayuda de su caballo Sirius y el ratón Sacarino.

Todos ellos vienen de distintas facetas del teatro. Han hecho mimo, pantomima, incluso teatro clásico. Su llegada al mundo del circo es el resultado de una evolución personal. Para artistas interesados en el contacto con el público, el circo puede ser la conclusión de lo directo. «En mi caso —nos cuenta Lázaro— se trata de conocer todas las facetas del espectáculo; el circo es una más donde cambiamos el hilo argumental del texto por la pirlueta y el humor.

Sin embargo su espectáculo también tiene argumentación, la columna vertebral que da sentido a todas las acciones. Los saltos y las pirluetas no son, pues, la búsqueda del más difícil todavía sino un momento más de una hora y media de humor.

Su circo —que se instala en cualquier plaza, al aire libre— tiene todos los elementos al uso; pista, trapecio... pero parte de una concepción muy distinta. «Creemos que el circo que se hace actualmente atraviesa un mal momento, se basa demasiado en lo comercial y luego defrauda a la gente».

Con una estética que recuerda al cómic, dan a su historia una ambientación de tribu salvaje y no paran de moverse en todo el tiempo. Han cap-



tado la violencia que está en la calle y en los espectáculos y la tratan en clave de humor.

Su montaje está especialmente destinado a todos los públicos, y se subraya el «todos» porque puede llevar a equívocos. «Yo no entiendo que se haga un teatro para adultos y otro para niños. En la calle están todos juntos y todos pueden entender

las cosas. Nos gusta vez mezclados a padres, hijos, abuelos o novios; es entonces cuando el espectáculo rinde más porque tiene diferentes niveles de lectura, cada espectador puede sacar cosas distintas según sus circunstancias».

Además de la actuación que dieron ayer en Cantalejo el Circo Perillós va a actuar en Segovia durante las fiestas. En concreto el día 24, a las 8,30, estará en el antiguo campo de fútbol de El Peñascal. El 25 y el 26 actuarán en el Paseo del Salón a las 8,30 y a las diez de la noche, respectivamente.

Los componentes de este original circo llevan ya varios días en nuestra ciudad impartiendo un curso de acrobacia a los alumnos del Taller Municipal de Teatro. Adaptándose a las distintas edades y niveles de los aprendices de actores están dando a conocer las líneas básicas de lo que es el aprendizaje de la acrobacia, algo totalmente nuevo para la mayor parte de los alumnos. La experiencia está resultando muy positiva y es posible que se repita. Mientras tanto los aficionados a comprobar las diferentes versiones que puede tener la palabra circo tienen una cita con los componentes de Perillós.

A. T.

Mañana se inaugura la exposición homenaje a Emiliano Barral

Mañana viernes tendrá lugar la inauguración de la exposición homenaje al escultor Emiliano Barral que ha organizado la obra cultural de la Caja de Ahorros y el Centro Cultural Hermanos Barral. Los salones del Torreón de Lozoya albergarán durante un mes esculturas, dibujos, fotografías y otros documentos pertenecientes a la vida y obra del escultor. Asimismo se celebrarán una serie de conferencias que comenzarán mañana a las nueve con la que pronuncie Juan Manuel Santamaría. Su título, «De la vida aventurera de Emiliano Barral».



DEGUSTACION DE VINOS DE NAVARRA EN SEGOVIA

Ayer en el Hotel Puerta de Segovia, organizado por D. Roque Rincón e Hijos y Bodegas Cenalsa, S. A., tuvo lugar la presentación de los vinos de Navarra, Agramont, Campo Nuevo y Verjus, cuyo distribuidor oficial para Segovia y provincia está a cargo de D. Roque Rincón e Hijos.

Con la asistencia concurrida de una gran mayoría de los hosteleros segovianos se procedió, a las 8,30 de la tarde, a degustar estos productos con el beneplácito y agrado de todos los asistentes.

La razón de Segovia

UNA SENTENCIA EN EL ESTADO DE DERECHO

Con ruego de publicación, recibimos el siguiente escrito de Comunidad Castellana, en el que asimismo respetamos el título puesto por los firmantes:

«La sentencia dictada por la Audiencia Territorial de Madrid, en el recurso contencioso-administrativo interpuesto por la Diputación Provincial de Segovia, contra el acuerdo del Ayuntamiento de Cuéllar, de 3 de diciembre de 1981, revocatorio de otro de la misma corporación, de 5 de octubre anterior, por el que el municipio de Cuéllar se adhería a la iniciativa de autonomía uniprovincial de Segovia; ha estimado totalmente el recurso y ha resuelto que el segundo acuerdo, por su disconformidad con el ordenamiento jurídico, en un acto nulo de pleno derecho, por lo que se le declara sin valor ni efecto.

Esta decisión de la Justicia constituye un hecho de suma trascendencia para la provincia de Segovia.

En primer lugar, un hecho de gran valor ético, pues, viene a restablecer el derecho y la razón bochornosamente conculcados por la manipulación y violencia en cuya atmósfera se fraguó aquel acto.

En segundo término, un hecho de relevancia cívica, que viene a reconocer a la provincia de Segovia la posibilidad legal de ejercer un derecho que se le ha querido negar: el de acceder a su propia autonomía, con arreglo a la Constitución, sin verse obligada a permanecer en un ente extraño, el de Castilla y León, al que ha sido conducida por la fuerza.

Segovia ha sido víctima de un grave atropello y una escandalosa discriminación, impropios de un sistema democrático. Pero la grandeza de la democracia, y su valor moral, radican precisamente en la capacidad de superación de sus propios errores por la vía del derecho. Este es el caso: Segovia vuelve a tener la puerta abierta para caminar en la dirección que libremente quieran los segovianos.

Y Segovia necesita gobernar y administrar por sí misma sus propios asuntos, sin depender de viejos ni de nuevos centralismos, que no hacen otra cosa que empobrecerla cada vez más.

Dice el Considerando 1.º de esta Sentencia que «a instancia de diversas corporaciones de la provincia la Diputación decidió el 31 de julio de 1981 ejercitar la iniciativa autonómica a que se refiere el artículo 143-2 de la Constitución y, en tal sentido, entre los meses de agosto y diciembre de 1981, se produjeron acuerdos de adhesión a la iniciativa autonómica como comunidad uniprovincial en 179 municipios de los 204 que componen la provincia, lo que supone el 87,7 por 100 de los municipios segovianos y representa el 56,69 por 100 de su censo electoral».

Y en el Considerando 3º reproduce los términos del fundamento jurídico 4º de la sentencia del Tribunal Constitucional, de 8 de noviembre de 1984: si el segundo acuerdo del Ayuntamiento de Cuéllar «fuera declarado inválido, quedaría firme el acuerdo de adhesión de 5 de octubre y la iniciativa autonómica uniprovincial de Segovia podrá continuar su proceso y formalizarse como tal ante las Cortes Generales».

Así, pues, el camino legal hacia la organización institucional de Segovia como comunidad autónoma uniprovincial —lo mismo, por ejemplo, por Cantabria o Rioja— queda despejado, por haberse cumplido los presupuestos del artículo 144-2 de la Constitución. La Diputación Provincial, consecuente con su propia iniciativa, que concitó esa adhesión del 87,7 por ciento de los municipios segovianos, habrá de continuar impulsando la tramitación del proceso constitucional para el acceso de Segovia a su autonomía, con la firmeza y prudencia que su buen sentido y acreditada dedicación al interés de la provincia, le aconsejen.

Comunidad Castellana
Consejo de Segovia»

TUREGANO

Conferencia sobre el programa de la lucha contra la peste porcina

En el salón de actos del Ayuntamiento de Turégano se ha celebrado una conferencia coloquio sobre el nuevo Programa Nacional Coordinado de lucha contra la Peste Porcina Africana, organizada por la Dirección Provincial del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación en colaboración con la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia y el Ayuntamiento de Turégano y con la presencia de las autoridades autonómicas. Dicha conferencia fue impartida por Miguel Ángel Díaz Yubero, subdirector general de Sanidad Animal del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación.

El Sr. Diez Yubero, después de resaltar la importancia socio-económica del sector porcino, el cual supone el 10 por ciento de la producción final agraria y ocupa a unas 150.000 personas, con una producción que supera ampliamente el millón de Tm. de carne, cifra que sitúan al sec-

tor porcino en un puesto relevante en la producción de renta agraria, pasó a comentar el nuevo programa de lucha contra la peste porcina africana, el cual responde a la necesidad de erradicar esta enfermedad ante la adhesión de España a la CEE.

El nuevo programa pone un especial énfasis en todo lo que se refiere a medidas preventivas, involucrando directamente al ganadero en el control de la enfermedad, sin cuya colaboración el plan de lucha estaría condenado inevitablemente al fracaso. El Sr. Díaz Yubero resaltó la importancia que en este sentido tienen las Agrupaciones de Defensa Sanitaria como forma de concienciar al ganadero permitiendo abordar colectivamente el problema de la lucha.

Otro punto importante del nuevo programa es la implantación de un control serológico que va a abarcar a todo el censo reproductor porcino.

Presentado el programa de actividades de la Universidad Internacional «Menéndez Pelayo»

Consta de seminarios, encuentros y actividades complementarias

El director de sede en Segovia de la Universidad Internacional «Menéndez Pelayo» (UIMP), Ángel García Sanz, ha presentado a los medios informativos el programa de actividades (seminarios y encuentros) que esta institución académica ha organizado en nuestra ciudad con la colaboración y patrocinio de diversas instituciones.

El Sr. García Sanz destacó que las características de la sede de Segovia son la atención a las ciencias sociales y a la economía agraria y el modelo de actividad: seminarios para alumnos y encuentros que son reuniones de especialistas que tratan un tema concreto.

Dijo también que este año hay once actividades programadas frente a las ocho que hubo el año pasado, aunque el programa aún no está cerrado y se puede incluir en él, aún, un seminario y un encuentro más.

«La actitud de las instituciones patrocinadoras (Junta de Castilla y León, a través de la Consejería de Educación y Cultura; Ayuntamiento de Segovia, Diputación Provincial y Caja de Ahorros) —añadió— han vuelto a reafirmar su apoyo a la UIMP con aportaciones manifiestas de entusiasmo porque se potencie la sede de Segovia y tenga gran permanencia». Los seminarios se iniciarán el próximo día 15 de julio en el Colegio Universitario «Domingo de Soto», con la presencia del rector de la UIMP, Santiago Roldán. La lección inaugural correrá a cargo del escritor José Jiménez Lozano que hablará de «Iconos y mentalidades en Castilla».

La secretaria de la UIMP se ha ubicado en las dependencias de la Comunidad de Ciudad y Tierra de Segovia, en el Ayuntamiento.

Hay becas completas y becas de matrícula, iniciándose el período de solicitud hoy día 20 de junio y terminará el 4 de julio. El plazo de matrícula va del 1 de julio hasta la víspera del inicio de cada seminario.

Los alumnos de la sede de Segovia se beneficiarán de un régimen especial para poder asistir a las actividades complementarias entre las que se encuentran la XVI

El sábado, Día de la Familia, en Quitapesares

En el Hospital Psiquiátrico provincial «Nuestra Señora de la Fuencisla», dependiente de la Diputación, se va a celebrar el próximo sábado el ya tradicional «Día de la Familia», que anualmente reúne en la finca de Quitapesares a numerosos familiares de los internados, que pasan con ellos una animada y festiva jornada. Con este motivo, para hacer más grata la presencia de todos los participantes en la jornada, se han organizado varios actos, que se iniciarán con una misa que será oficiada a las once de la mañana. Después se tendrá la comida familiar y a partir de las 2 de la tarde, diversas actuaciones recreativas.

Semana de Música de Cámara y el Festival Internacional.

SEMINARIOS Y ENCUENTROS

Del 15 al 19 de julio se desarrollarán seminarios sobre «La agricultura española ante la CEE», «Transformaciones espaciales en época de crisis», «Indigenismo e influencias foráneas en las culturas prerromanas del interior peninsular». Del 22 al 27 de julio se llevará a cabo el de «Complicidades de la Literatura: escritura, lengua y sociedad».

En el primero, dirigido por Carlos Tió Sarelegui, considerado como un seminario de relevante calidad por su actualidad, intervendrán responsables en las negociaciones del ingreso y el secretario de Estado para las relaciones con la CEE, Manuel Marín. Tiene por objeto analizar lo que supone para la agricultura española el cambio institucional.

El segundo, dirigido por Fernando Manero Miguel, tratará de analizar, desde una perspectiva esencialmente geográfica, las múltiples implicaciones provocadas por la crisis económica actual en la organización del espacio y en la dinámica de las diferentes variables relacionadas con la ordenación del territorio.

El tercero, dirigido por Germán Delibes de Castro, intenta cuestionar cuáles son los rasgos indígenas y cuáles los foráneos y supone una revisión crítica de este importante tema prehistórico de la península y el cuarto, dirigido por José Jiménez Lozano, en el que entre otros participará el profesor

José Luis L. Aranguren, está orientado a una reflexión sobre las complicidades o la supuesta inocencia de los textos literarios o del mismo lenguaje.

Del 1 al 5 de julio habrá un encuentro sobre «El empleo juvenil en un contexto de cambio económico y tecnológico». Es un encuentro franco-español, dirigido por Miguel Colina Robledo y Jean Paul Gehin, cuya realización se enmarca en el convenio de cooperación científica y técnica suscrito entre los gobiernos de Francia y España.

Del 12 al 14 de septiembre se celebrará un encuentro sobre «Política Sindical en la Crisis: Perspectivas para un inmediato futuro». Acudirán como becados 10 sindicalistas, al parecer, 5 de la central UGT y 5 de CC.OO.

El III Congreso de Historia Económica, que trata de reunir a los especialistas de la ciencia histórica a fin de analizar las principales contribuciones de la investigación más reciente en nuestro país, se celebrarán del 3 al 5 de octubre.

Otro encuentro importante, del 17 al 19 de octubre, sobre todo para ciudades como la nuestra, será el de «Ciudades antiguas: Leyes y planeamientos para la gestión», dirigido por Juan López Jaén y José María Pérez González (Peridis).

Por último, del 5 al 7 de diciembre, se ha programado un encuentro sobre «La crisis de la institucionalización de la Literatura en el Siglo XIX», dirigido por Nicolás Spadaccini y Antonio Ramos Gascón.

A.M.



CAJA DE AHORROS
Y MONTE DE PIEDAD
DE SEGOVIA

GUARDERIA INFANTIL
SAN LORENZO

Puente de San Lorenzo, 25
Teléfono 43 37 99

Para niños de 4 meses a 4 años de edad

PRESENTACION DE SOLICITUDES
HASTA EL 15 DE JULIO DE 1985

BECAS

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia, cumpliendo con sus fines benéficosociales, adjudicará becas o ayudas económicas a los niños acogidos en su Guardería Infantil, en la cuantía, número y condiciones mínimas que se hallan expuestas en la propia Guardería.

La solicitud de beca deberá presentarse junto con la de ingreso.

AYLLON

Descontento e indignación de muchos vecinos por la forma de adjudicar viviendas sociales

(J. VILLAR, CORRESPONSAL).

Ha sido hecha pública la lista definitiva de las cincuenta viviendas sociales que se han terminado de construir por la Dirección General de Arquitectura y Vivienda (Junta de Castilla y León) en esta localidad, y en la que se hacen constar los nombres de los solicitantes, la composición familiar, la ubicación de la vivienda, la superficie útil y la puntuación obtenida.

La publicación ha provocado el descontento y la indignación de muchos vecinos al comprobar el demencial criterio utilizado en la adjudicación de cada una de las viviendas.

En anteriores crónicas registramos el hecho de que muchas de estas viviendas son innecesarias en vista de que unos cuarenta solicitantes no cumplen los requisitos fijados en la ley. Raya lo inmoral ver a tu alrededor personas viviendo en chozas o tiendas de campaña mientras en otros lugares se invierten cientos de millones de pesetas de los contribuyentes en hacer viviendas «sociales» que sólo van a servir como chalecito de verano en el mejor de los casos.

Las irregularidades empezaron hace seis años cuando figuraban ciento cuarenta personas necesitadas, se mantuvieron setenta y cinco, se construyeron 50, a pesar de los consejos contrarios a ello, y ahora sobran 40.

INCUMPLIMIENTO

El incumplimiento de lo dispuesto en la orden de 17 de noviembre de 1980 queda patentizado por el Comité Territorial de Vivienda de Castilla y León cuya única preocupación en estos momentos es evitar que alguna vivienda quede vacía aunque para ello sean admitidas instancias con todos los derechos y puntuaciones cinco meses después de finalizado el plazo de solicitud.

Puede comprenderse todo lo anterior, aunque resulte difícil, puesto que una vivienda contruida en Ayllón podría ge-

neral riqueza en Ayllón ¿? Es un hecho que las cincuenta viviendas están construidas y es necesario recuperar el dinero invertido, aunque haya solicitantes que se vean obligados a renunciar a ella porque no tienen dinero para pagar la mensualidad. En cambio, otros hubieran podido confeccionar «dúplex» con las dos viviendas que el Ayuntamiento propuso fuesen concedidas a una persona a cambio de una casa que posee valorada en seis millones de pesetas y que pronto será expropiada por el MOPU. Tras largas deliberaciones y ante la negativa del delegado territorial, sólo le han concedido una de 65 metros cuadrados.

LOS ESTOICOS

Los pocos solicitantes que realmente tienen necesidad de ellas soportan con estoicismo o quizás por ignorancia el sinfín de irregularidades que se viene conteniendo desde que se publican la lista de puntuaciones, pues no se presentó ninguna reclamación en el plazo abierto para este fin. Han ignorado que el anuncio rece con letras grandes y quizás con cierto sentido de humor negro, que las viviendas están en fase de construcción cuando ya están terminadas. No dan la mayor importancia a que dicho anuncio comience con la sempiterna frasecita: «En cumplimiento de lo dispuesto...» y no se haya cumplido nada. Lo que ya no soportan estos vecinos ante un detenido examen de la lista, causa por la que muchos andan soliviantados, es el criterio utilizado en las adjudicaciones, donde puede comprobarse que la relación entre composición familiar y espacio útil de la casa, es aleatorio. Algunos no han dudado en calificarlos de dedocrático y favorecedor. La colección de despropósitos con que enriquece esta crónica pueden hacerle pasar un rato agradable o clamar al cielo por tamañas informalidades. Se da el caso de dos familias con nueve miembros a los que se les ha adjudicado una vivienda de 65 metros cuadra-

dos (tres dormitorios) mientras a otras con tres miembros o cuatro disfrutan de una vivienda de 75 metros cuadrados (4 dormitorios). Estos casos alcanzan el grado superior cuando la misma orden en su art. 5.º, aptd. 2.º considera vivienda no adecuada, y por lo tanto con derecho a una «social», aquella en que cada componente de la familia no dispone de 8 metros cuadrados cada uno. Es entonces la propia Dirección Provincial del MOPU la que, saltándose a la torera sus propios criterios, otorga una vivienda definida como ridícula. En el mismo caso se encuentran dos familias que con mayor número de miembros e indicios claros de saneada economía se han visto favorecidas por la diosa fortuna. Tal deidad en nada influyó si sabes uno de ellos es concejal del Ayuntamiento y el otro su hermano. Mientras tanto, parados y viudas se apeñuscan en casitas de chocolate. O aquel otro que, formando parte de la comisión, se adjudicó una «casona», falseando los datos del número de miembros de su familia al utilizarles en dos cupos específicos: lista general y futuros matrimonios.

SE EXIMEN DE RESPONSABILIDAD

El grupo de concejales social-independientes ratifica su postura de eximirse de toda responsabilidad, causa por la que su único representante abandonará la ponencia del comité para la adjudicación de estas viviendas de promoción pública en Ayllón. Censuran el criterio utilizado y tienen intención de informar sobre los acontecimientos que sobre este asunto se sucedan. Los adjudicatarios descontentos están presentando las oportunas reclamaciones, aunque parece ser que con pocas posibilidades de que prosperen. Ante esta panorámica los vecinos de estas viviendas están empezando a negociar la posibilidad de que, al caer la noche, sus hijos puedan ir a dormir a las casas donde sobran habitaciones. Piensan que cualquier justificación de lo que se ha hecho sólo serviría para agravar más la situación, puesto que las puntuaciones obtenidas por cada uno dirime los derechos a obtener vivienda social, aunque 40 de ellos no tenga ninguno. El siguiente paso a dar es la adjudicación de cada vivienda con arreglo a las necesidades familiares, según dice textualmente el art. 12: «Una vez seleccionados los solicitantes con arreglo a su puntuación y a los cupos (de viviendas) expuestos, se procederá a adjudicar a cada uno de ellos la vivienda más adecuada a su composición familiar...». No obstante, en vista de que el articulado de la orden sólo está sirviendo para confeccionar una obra dramática, lo más inmediato y única esperanza sería apelar a la moralidad y sentido de la justicia (que no de la ley) de los responsables de este desaguisado. O en último caso, recurrir al sentido común, que ya se sabe que es el menos común de los sentidos. ¡Qué Dios reparta suerte!

CARBONERO EL MAYOR

Se concretan los festejos taurinos de las próximas fiestas

(DIONISIO ESCUDERO, CORRESPONSAL).

Se resolvió el concurso para adjudicación de los festejos taurinos que se celebrarán en el mes de septiembre con motivo de las fiestas de la Virgen del Bustar, Patrona de la localidad.

Fue nominado el empresario José Lafuente Carbó, que ya lo viene siendo desde hace algunos años, en la cantidad de 1.300.000 pesetas, el pasado año 1984 se adjudicó en un millón de pesetas. En esta semana los ediles visitarán algunas ganaderías de reses bravas, ubicadas en Colmenar Viejo (Madrid) y en la provincia toledana, para elegir los morlacos que estarán presentes en las referidas fiestas.

Habrà una variación respecto a otros años, la acostumbrada novillada, que este año tendrá lugar el domingo 15 de septiembre, será sustituida por un festival taurino en el que es posible intervengan los matadores Paco Alcalde y Morenito de Maracai-bo, se lidiarán cuatro reses. Hay ciertas reservas entre los responsables de esta determinación porque cualquier contrato de este tipo lleva consigo el que los matadores puedan ser baja en el festival si se les presenta la oportunidad de actuar en una corrida de toros, lo que supondría un grave problema para Carbonero.

Se ha analizado la posibilidad de que actuaran, ese día, los novilleros Camino y Báez, hijos de los famosos matadores Paco Camino y El Litri, pero las exigencias sobrepasan las posibilidades de esta localidad, sobre todo la elección de un ganado determinado, que encarecería de forma notable el espectáculo. Otra novedad para este año es que la plaza de toros contará con callejón alrededor del ruedo.

Con estas variaciones, según fuentes municipales, se quiere buscar un revulsivo para elevar esta tónica de descenso de interés en los últimos años, donde siempre fueron base y esencia de las fiestas patronales.

Los festejos taurinos en Car-

bonero el Mayor están datados documentalmente desde los primeros años del siglo XVIII, en los que se puede leer: «...se corría el toro a la tora», festejos que por la hora fijada para su comienzo y su larga duración creaban problemas entre los responsables eclesiásticos y los alcaldes de la localidad o diputados de las fiestas.

LOS BIENES DEL AYUNTAMIENTO VALORADOS EN 60 MILLONES

Se ha realizado un inventario de los bienes que posee la Corporación Municipal, y que han sido evaluados en 60.732.983 pesetas. En la relación ocupa el primer lugar los bienes inmuebles de carácter rústicos con un importe de 31.277.680 pesetas, seguido por los bienes urbanos con 26.215.000 pesetas; los vehículos de propiedad municipal se han valorado en dos millones y el mobiliario en poco más de un millón; finaliza la relación de bienes con la cifra de 235.200 pesetas en el apartado de valores mobiliarios. Se nota la falta de bienes de carácter histórico, pero esa es la realidad.

Si se analiza fríamente se llega a la conclusión de que para una corporación con un presupuesto de 61 millones, los bienes son muy escasos, pero es el resultado de la desamortización de tierras del común de los pueblos que se llevó a cabo en el siglo XIX y que de forma muy importante afectó a los baldíos, tierras de propios y comunes de esta localidad. A mediados del referido siglo XIX se obligó a vender los citados bienes del municipio e invertir el 80 por ciento del producto en títulos de la deuda al 3 por ciento, que enriqueció a muchos particulares y causó daños irreparables al desaparecer las tierras de propios y comunes.

Situación que sigue creando serios problemas a las corporaciones, no sólo por los ingresos potenciales sino porque al no disponer de superficies propias cercanas al caserío se ven los posibles proyectos con una problemática inicial que, a veces, les hacen irrealizables.

El sábado día 22, apertura de las Piscinas Municipales y de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia

Se pone en conocimiento de los usuarios y público en general que las Piscinas Municipales y de esta Caja de Ahorros, quedarán abiertas para la presente temporada, a partir del próximo sábado, día 22 de los corrientes, con el siguiente horario:

- LUNES A VIERNES:
11 de la mañana a 8,45 tarde.
- SABADOS Y FESTIVOS:
10,30 mañana a 8,45 tarde.

Lo que tenemos para Vd. es mucho más:



El nuevo Opel Corsa TR 4 puertas.

OPEL
INNOVACIONES EN MARCHA.

Véalos en:

AUTOGARSA



C/SIETE PIÇOS N 20 (CARRETERA DE MADRID) TLF. 425512 SEGOVIA

Consejo de Ministros

Creación de la «reserva transitoria» para que el Ejército disminuya en 7.000 hombres

Aprobada la Ley General de Cooperativas

Segovia queda integrada en la Región Militar Centro

Madrid.—El Consejo de Ministros aprobó ayer un real decreto por el que se aprueba la creación de la «reserva transitoria», con la que se persigue reducir en 7.000 la plantilla actual del Ejército de Tierra. Sin embargo, en todos los sectores castrenses existe la certeza de que esta nueva situación no conseguirá la reducción deseada y que el ministro de Defensa podía utilizar caminos más drásticos.

LEY DE COOPERATIVAS

La gestión de las cooperativas será, a partir de ayer, tras la aprobación por el Consejo de Ministros de la Ley General de Cooperativas, muy similar a la que se realiza en las empresas mercantiles.

La ley aprobada sustituye a la Ley General de Cooperativas de 19 de diciembre de 1974, y su reglamento de 1978 e incluye distintas competencias en la materia a las Comunidades Autónomas.

Se incentivarán los sistemas de financiación con fondos propios y se regulan las responsabilidades frente a terceros, creando mecanismos más lógicos de actuación, sin menoscabo del funcionamiento interno.

Existirá una mayor libertad de operaciones con terceros, no socios, principalmente en cooperativas de consumo y del campo, necesaria para responder a las necesidades del mercado con una mayor competitividad.

DERECHOS PARA LOS MILITARES REPUBLICANOS

El Gabinete aprobó, entre otros temas, un real decreto por el que las prestaciones por desempleo se podrán cobrar en un solo pago, siempre que se destine a un proyecto de inversión, y acordó restablecer los dere-

chos de los militares del Ejército republicano.

OTROS ACUERDOS

El Consejo de Ministros adoptó, entre otros, los siguientes acuerdos:

— Creación de la Región Militar Centro, que comprende Madrid, Toledo, Ciudad Real, Cuenca, Guadalajara, Segovia, Avila, Cáceres y Badajoz.

— Regulada la compensación de deudas entre organismos públicos y la Seguridad Social.

— Traspasos de competencias a comunidades autónomas. Destacan siete reales decretos sobre diversas competencias a la Comunidad Foral de Navarra.

— Concesión de más de 97.000 millones de pesetas para el saneamiento de las haciendas locales. A Barcelona corresponden 75.000 millones y 16.000 a Madrid.

— Se autoriza al INI para lanzar una emisión de obligaciones nominales por valor de 40.000 millones de pesetas.

— Un total de 658,82 millones serán destinados al plan de prevención de la subnormalidad.

— Crédito a la República de Colombia de 1.020 millones de pesetas.

MEDALLAS DE ORO DE BELLAS ARTES

El Consejo de Ministros concedió catorce medallas de oro de Bellas Artes a otros tantos artistas y asociaciones. Los galardonados han sido Ramón Gaya, Hernando Viñes Soto, Jorge Oteiza, Rufino Tamayo, Martín Chirino, José Luis Cano, Jaime de Armiñán, Costa Gavras, José Carreras, José Luis López Vázquez, la Asociación de Amigos de Serrablo y la Asociación de Diseño Industrial-Fomento Artes Decorativas.

Amplia repercusión de la huelga general

Valladolid. — La detención en Burgos de tres miembros de piquetes informativos que intentaban pinchar las ruedas de varios autobuses urbanos ha sido el principal incidente registrado en Castilla y León durante las primeras horas de huelga general.

En esta Comunidad Autónoma la incidencia del paro ha sido del 50 por ciento según Comisiones Obreras (CC.OO.), mientras que los datos ofrecidos por los gobiernos civiles y empresas están muy por debajo de este porcentaje.

FASA-RENAULT, la principal industria de Valladolid y de Castilla y León, registra una incidencia de paro del 50 por ciento según la empresa y del 60 por ciento según CC.OO.

La factoría de la Empresa Nacional de Autocamiones (ENASA) de Valladolid se encuentra prácticamente paralizada por la huelga.

En León, la principal incidencia de la huelga se ha registrado en el sector minero, que se encuentra paralizado.

En Palencia, los principales sectores afectados son minería, metal (en la factoría de Fasa-Renault de Villamuriel de Cerrato se encuentran en paro el 50 por ciento de los trabajadores) y alimentación (principalmente en la industria galletera de Aguilar

de Campo que está paralizada).

Avila y Soria son las provincias donde la incidencia de la huelga ha sido menor.

En Burgos, donde CC.OO. asegura que la huelga afecta al 70 por ciento del sector industrial y al 60 por ciento del de servicios, el Gobierno Civil mantiene que el paro sólo ha sido secundado por el cinco por ciento de los trabajadores.

En Salamanca se encuentran paralizados los sectores de panadería y actividades diversas.

GALICIA

Santiago de Compostela. — Ocho personas, componentes de un piquete que actuaba en las puertas de Citroën Hispania, fueron detenidas hoy por fuerzas de seguridad.

En esta empresa, la más importante de la provincia, se trabaja a menos del 60 por ciento.

Los diarios de Galicia han salido hoy a la calle con una sensible disminución en el número de sus páginas, como consecuencia de la huelga general. — Efe.

PAIS VASCO Y NAVARRA

Bilbao. — La huelga convocada en protesta por la reforma de las pensiones es secundada por la mayoría de la población del País Vasco y Navarra, según

datos de las centrales CC.OO. y ELA/STV.

A primera hora de la mañana, la Policía desactivó un artefacto en el ambulatorio de Ses-tao (Vizcaya) y detuvo a seis personas en la localidad guipuzcoana de Eibar al producirse un enfrentamiento entre un piquete y efectivos de las Fuerzas de Seguridad.

Los mayores efectos del paro se han detectado en las provincias de Guipúzcoa y Vizcaya, donde la huelga afecta a más del 90 por ciento de la actividad laboral.

En Alava y Navarra, la repercusión es menor, aunque, según precisaron las mismas fuentes, se incrementa conforme transcurre la mañana. — Efe.

ANDALUCIA

Málaga. — Según primeros datos facilitados por CC.OO. de Andalucía, en toda la región se ha paralizado la recogida de basuras, sin que funcionen siquiera los servicios mínimos en Sevilla, Huelva y Málaga. Las mismas fuentes han indicado que todas las grandes empresas andaluzas, como AESA, FASA, ISA, CITESA, TACABALERA, ERT, ASLAND y otras, han secundado la huelga.

Asimismo los trabajadores portuarios, según CC.OO., han parado sus actividades y las flotas de cerco y arrastre de Málaga y Almería, junto a las de los puertos gaditanos, han retrasado su salida en 24 horas. Efe.

ISLAS BALEARES

Palma de Mallorca. — El secretario general de CC.OO. de Baleares, Manuel Cámara, permaneció más de dos horas detenido en la Comisaría de la Policía Nacional, a causa de diversos incidentes en los piquetes de huelga de la EMT (Empresa Municipal de Transportes) de Palma.

La huelga general en Baleares, según fuentes sindicales, tiene una gran incidencia en entidades públicas, y organismos dependientes de ellas, como Consell Insular de Mallorca, Ayuntamiento de Palma, oficinas del INEM. — Efe.

Detenidos el ex-director de la Fábrica de Monedas y otros funcionarios

Madrid. — El Ministerio de Economía y Hacienda distribuyó ayer una nota en la que da cuenta de la detención de varias personas, antiguos altos directivos de la Fábrica de Moneda y Timbre. Un comunicado señala que como resultado de las investigaciones que, a instancias del Ministerio de Economía y Hacienda, ha venido practicando des-

de el mes de febrero la Brigada Central de la Policía Judicial sobre posibles irregularidades en la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre que pudieran ser constitutivas de delito, han sido detenidas las siguientes personas: Francisco Balaguer Lara, ex-director de la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre; Guillermo Luis Píera Jiménez, ex-subdirector de la misma; Angel Salvador Quesada Lucas, ex-jefe de la sección de timbres de la Fábrica; Fernando Javier Merlo Moreno, dueño de la empresa Sipsa; Rodrigo Díez de Pichardo, delegado de la empresa Codelco, proveedora del cobre chileno a la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre, y Fernando Javier Arnaiz Espiga.

EN POCAS LINEAS

Un obús de los utilizados durante la guerra civil española fue encontrado en una zanja que se está abriendo en la localidad de Aldea (Tarragona) para colocar la red de distribución de agua potable. El proyectil, del calibre 150 milímetros, fue hallado sin explotar a unos ochenta centímetros de profundidad de la citada excavación.

Con la incorporación de España y Portugal a la CEE, «Europa puede convertirse en la primera potencia del mundo», ha asegurado en Estepona el presidente del «Credistanstal Bankverein», de Austria, y antiguo ministro de Economía de este país, Hannes Androsch.

La Compañía Sevillana de Electricidad acatará la resolución que apruebe el Parlamento andaluz, aunque insiste en que no ha cometido irregularidades de ningún tipo, dijo un portavoz de la empresa.

La Unión Federal de Consumidores (UFC) considera «ilegal» el cobro de servicios anunciado por la Confederación de Cajas de Ahorro (C.E.C.A.), a quien acusa de haber roto el pacto realizado con las asociaciones de consumidores.

bolsa de madrid

COTIZACIONES DE HOY

BANCOS

Bilbao	348	350
Bankinter	208	211
Central	320	320
Esp. Crédito	339	398
Exterior	199	199
Hispano	162	163
Popular	338	342
Santander	344	341
Vizcaya	430	432

INV. MOBILIARIA

Cartinbao	185	—
Fibansa	238	240
G. Inversiones	102	D. 107
Patrisa	268	265
Popularinsa	334	—

ELECTRICAS

Española	78,75	80
Fecsa	68,75	69,50
Iberduero	91,50	93,75
Sevillana	68,50	70,75
U. E. Fenosa	62,25	63,75

SIDEROMETALURGICAS

Altos Hornos	27	28
Citroën Hisp.	38	38
Duro Felguera	280	285

Fasa Renault	76	76
Motor Ibérica	51	52,50
Ponferrada	D. 30	D. 32
Tubacex	46	48

QUIMICAS

Cross	—	D. 44,50
Papelera Esp.	35,50	—
Petróleos	135,50	136,75
Petromed	504	430 EX
Resinera	—	—
Sniace	63,50	66

INMOBILIARIAS Y CONTRUCCIONES

Dragados	138,50	141,50
Urba Metro	—	—
Urbis	53	54
Vallehermoso	51,50	52,50

ALIMENTACION

Ebro	—	—
El Aguila	171	172
Koipe	—	241
Tabacalera	212	212

VARIAS

Catalana Gas	108	109
Telefónica	122	120,50



cada sábado, cientos de millonarios.

Este año Lotería hará 16.820 millonarios. Participe, usted puede ser uno de ellos.

Viva su suerte en directo

Este sábado siga el sorteo por Televisión o en su emisora de radio favorita. Consulte programaciones TVE y RADIO

lotería nacional nuevos premios, más millones

La «reconversión» educacional del ciclo superior de la EGB (I)

En Castilla y León, nueve centros solicitaron la experiencia, entre ellos, dos de nuestra provincia

Con el comienzo del curso 1984-1985 se pusieron en marcha una serie de cambios educativos ya iniciados el año anterior con la reforma de las enseñanzas medias. En este curso se anunció la «reconversión» educacional del ciclo superior o segunda etapa de la EGB que quiere fundirse con el «ciclo único, común o polivalente» de las futuras enseñanzas medias. Uno de los fines del nuevo diseño es conseguir un proyecto curricular común para la etapa que va de los once a los dieciséis años, una vez hayan concluido las reformas de ambos niveles. La actual reforma del ciclo superior de la EGB está en proceso de preexperimentación en 44 centros de toda España en colaboración con las comunidades autónomas que tienen plenas competencias en materia de educación.

DOS CENTROS EN SEGOVIA

En Castilla-León, nueve son los centros públicos y religiosos que solicitaron experimentar esta reforma. Uno en Burgos,

requiere una nueva escuela. El principal desafío de nuestro sistema escolar es preparar adecuadamente a los españoles del siglo XXI mediante una adecuada formación científica, técnica y humana. Una de las principales novedades, quizás sea el mayor énfasis que se pone en el proceso de aprendizaje en vez de el proceso didáctico. Prestar mayor atención al proceso de aprendizaje implica un concepto más individualista de la educación en la que intervienen las aptitudes del alumno con relación a la materia, a los compañeros y con relación al medio en que viven.

La psicología experimental sabe lo frágiles que son los conceptos de pereza y desgana cuando no existen estímulos; los niños pendientes de otros focos de información e influidos por una sociedad y ámbito familiar cambiantes, sienten cierto rechazo con la forma y el fondo de unas materias que no tienen ninguna conexión con la vida cotidiana ni con sus expectativas.

El director general de Educa-

MAS CERCA DE LA REALIDAD

Por estos motivos y algunos más, unos cuatrocientos maestros (y no están todos los que son) son conscientes de que lo que los niños aprenden en la escuela debe estar más cerca de la realidad cotidiana y de que todo el sistema ha de basarse en el alumno. El es el punto de partida. El maestro no es un centro que expele conocimientos sino que motiva el interés del niño por conocer. Y lo primero que conoce es lo que tiene más cerca: su casa, su familia, su pueblo o ciudad, partiendo de aquí podemos motivarle para que adquiera nuevos conocimientos o destrezas. El saber no ocupa lugar —dice un refrán— pero es preferible que ese lugar sea ocupado por cosas que interesan. La reforma en sí puede parecer novedosa pero no lo es tanto si tenemos en cuenta que algunos colectivos de pedagogos llevan experiencias progresistas en diferentes puntos de España con ligeros matices pero con la misma filosofía.



Los centros, los maestros coordinadores de cada colegio, directores de los CEP, el director de la Escuela Universitaria del Profesorado, un inspector, representantes de movimientos de renovación pedagógica que no tengan que ver con la experiencia y dos representantes de las asociaciones de padres de alumnos. La presencia de este último colectivo es lógica y contundente: son los responsables directos de la educación de sus hijos y como tales asisten a las reuniones que se vienen manteniendo en Segovia. Esta facultad decisoria de los padres en cuanto a seguir de cerca la formación de sus hijos en la escuela puede favorecer el desenvolvimiento y cumplimiento de los fines estatutarios para lo que fueron creadas estas asociaciones. Con la nueva escuela se pretende que los padres participen con su apoyo e información a conseguir mejores resultados.

reforma selecciona objetivos que realmente interesan, partiendo como se ha dicho de lo más inmediato. La enseñanza posiblemente sea menos amplia pero más segura. Recuerdo una anécdota ocurrida en uno de aquellos exámenes de recopilación y alevosía en el que un muchacho había pasado satisfactoriamente las pruebas de matemáticas pero no lo consiguió en lenguaje. El profesor preocupado por tan buen alumno matemático se acercó al profesor de lenguaje y le preguntó si conocía el «coeficiente de correlación lineal». A lo que contestó el interpelado: —Ah, no sé, yo soy especialista de lenguaje. Exigimos al niño, al cabo de la segunda etapa que se sepa todas las obras escritas en el renacimiento, que conozca todos los sucesos ocurridos en la larga historia de los pueblos, el sistema periódico... y un sin fin de cosas más. De qué sirve todo esto si no domina habilidades intelectuales y capacidades técnicas suficientes como para desenvolverse en esta nueva sociedad, o no ha conseguido hábitos de trabajo y técnicas de estudio suficientes que le capaciten para «aprender a aprender», o desconoce el respeto a las personas, las cosas y asimismo, si no sabe que es parte de la sociedad y como tal debe respetarla. Que posee un sentido crítico, que ha de decidir por sí mismo, que debe investigar y sacar sus propias conclusiones. Que su escuela no es ajena al lugar donde vive, sino que es un todo. Estos son, muy suscitadamente, algunos criterios de la reforma.

(Concluirá)

J. VILLAR

Corresponsal en Ayllón



León, Salamanca, y Soria, tres en Valladolid y dos en Segovia, Colg. Pbl. de «Prácticas» y Colg. Pbl. «Doctor Tapia» de Ayllón (O.M., 13-11-84, BOE del 20). La relación completa de los centros contempla un muestreo de escuelas rurales, urbanas privadas, públicas, graduadas, periféricas... La reforma que se está llevando a cabo en estos centros escolares muestra su preocupación por el tan traído y llevado fracaso escolar. El colectivo de maestros considera que no son fracasos escolares aquellos niños que por las razones que sean no han podido alcanzar los niveles exigidos en los cargados programas oficiales, sino los que pudiendo alcanzarlos no lo han hecho. Otro motivo que promueve esta experimentación reformista es el nuevo modelo de sociedad que se ofrece y que por consiguiente

ción Básica, Jaime Naranjo, en carta dirigida a padres y madres de los alumnos implicados en la reforma del ciclo superior de EGB decía que resulta necesario adecuar los programas de estudio y la organización de los centros y equipos docentes a las exigencias de una sociedad cada vez más compleja y adaptada al nivel e intereses de los alumnos (sic); alejarse de la homogeneidad que despersonaliza al currículum escolar. «Los profesores vamos a poder atender las necesidades de cada alumnos» —citaba un maestro es una revista especializada. Todo ello si se cubren los requisitos necesarios, y la atención de la administración es la idónea y la que exige una mayor calidad de la enseñanza; si el Ministerio dota a los centros con un material no sólo suficiente sino también adecuado.

Desde 1970 con la Ley General de Educación, el único cambio experimentado en la EGB fue el agrupamiento en dos ciclos (inicial y medio) de la primera etapa (1.º, 2.º, 3.º, 4.º y 5.º). El profesorado fue enterándose de estas medidas según iban llegando las revistas especializadas o los libros de texto. La actual reforma es una preexperimentación. Es decir, una consulta a los maestros de qué es lo que hay que enseñar, a quién, cómo y para qué. Bien se puede decir que la reforma es para quien la trabaja y la sufre. Y precisamente por este último concepto existen comisiones de seguimiento en cada provincia donde están representados los padres. La comisión de seguimiento de la provincia de Segovia está formada por el director provincial, los directores de am-



V.A. GUILLAMON
y O. NATUCCI, Ing.

MICROMUNDO

EL MUNDO DE LA MICROINFORMATICA

© AGENCIA EFE

Micronoticias y novedades

SPECTRAVIDEO, TECLADO ESPAÑOL

Spectravideo, fabricante de Hong-Kong, anuncia el lanzamiento de su modelo SVI-728 PLUS, con el estándar MSX, adoptado por la generalidad de los fabricantes japoneses, y un teclado con signos y letras características del alfabeto español: eñes, acentos, signos de apertura de admiración e interrogación, etc. Es una buena noticia, dado la escasa atención que los fabricantes de aparatos de la gama baja prestan a las necesidades idiomáticas de los usuarios españoles, aunque dicho sea de paso, nosotros no vimos en el teclado las teclas correspondientes. A lo mejor se consiguen tales resultados a través de adaptaciones de la impresora, como ya sucede en otros equipos, aunque en muchos de ellos continúa sin resolverse el maldito problema de los acentos.

Por lo que hace el estándar MSX, es una serie de normas de fabricación de carácter uniforme que junto con la adopción de un sistema operativo común —el popular CP/M—, permite la total compatibilidad entre los equipos fabricados de acuerdo con el indicado estándar y sus periféricos y programas, beneficiándose conjuntamente de la amplísima biblioteca escrita para el citado sistema operativo. Todo ello es una gran ayuda para el usuario.

NUEVOS MODELOS EPSON

La empresa importadora de Epson ha presentado en Informat —la feria de informática de Barcelona— tres novedades de la firma: los equipos QX-16, QX-11 y PX-4.

El primero de ellos es un 16 bits, dotado con dos sistemas operativos, el MS/DOS y el CP/M, a cual de ellos más extendido. Con el primero entra en compatibilidad con el IBM personal, y con el segundo puede utilizar todos los programas desarrollados para su antecesor el QX-10. Sale en dos versiones: una con dos disquetes de 5 1/4 pulgadas y 720 kilooctetos

de capacidad (suponemos que entre ambos) y 256 K de memoria RAM, y otra con un disquete y un disco fijo de 10 megaoctetos.

El segundo de ellos es también un compatible con el IBM, pero sin el CP/M. Se trata de un equipo compacto, de tamaño pequeño, con 125 K de memoria RAM y un solo disco de 3 1/2 pulgadas y 360 K de capacidad, que puede

ductos.

El patrón de la empresa inglesa, el imaginativo sir Clive Sinclair, ha tenido problemas para encontrar apoyo financiero y ahora estaría buscando socios a los que ceder parte de su compañía a cambio de una inyección de efectivo. La verdad es que los planes no terminan de salirle como él quisiera. El lanzamiento del QL se retrasó más de



El Spectravideo SVI-328 tiene ya teclado español.—(Foto EFE)

incorporar, externamente, dos de 5 1/4, idóneo para profesionales o trabajos personales.

La tercera novedad es un portátil, no compatible, que trabaja con el sistema operativo CP/M. El display o pantalla es de cristal líquido que sólo admite líneas de 40 espacios.

SINCLAIR, A PUNTO DE CAER

Así titulaba hace pocos días un periódico económico una crónica en la que se describía la difícil situación financiera que atraviesa el líder europeo de la microinformática, fabricante de los populares Spectrum. Asegura la crónica que Sinclair Research atraviesa dificultades de tesorería como consecuencia de la fuerte disminución de ventas desde el pasado otoño. El volumen de aparatos acumulados en sus almacenes asciende a 34 millones de libras esterlinas (alrededor de 750 millones de pesetas) a pesar que desde enero rebajó un tercio el precio de sus pro-

la cuenta, así como el televisor de pantalla plana, producto igualmente de su fértil imaginación. Al mismo tiempo se ha visto obligado a postergar la producción de un nuevo microprocesador, también inventado por él, para lo que necesita 50 millones de libras esterlinas (más de mil millones de pesetas). Tampoco el cochecillo eléctrico que empezó a vender a principio de año ha tenido mucho éxito y su producción se ha reducido a la mínima expresión.

En medio de esta avalancha de noticias negativas surge la fiebre de que Investrónica, la empresa española importadora de los productos Sinclair, se halla estudiando la posibilidad de fabricar en España todos los productos informáticos de esta marca, no solamente para atender el mercado español e iberoamericano, sino para lanzarse a una operación de escala mundial. En todo caso, aseguran las mismas referencias, Investrónica no se embarcaría en

Diccionario informático

Subrutina (subprograma).— Serie de instrucciones que se utiliza de manera reiterada en varios puntos del programa, o bien que es susceptible de utilizarse en diferentes programas.

Subrutinas en cascada.— Cuando desde una subrutina se solicita la ejecución de otra, y desde ésta una tercera, y así sucesivamente, con retorno a la primera al finalizar la cadena. También se emplea la expresión **subrutinas anidadas**.

Tablas de Labels.— Zona de memoria en la que se memorizan las direcciones asignadas a todas las señales de referencia («labels») de un programa determinado. La operación se realiza en el momento de la carga del programa.

Tambor magnético.— Cilindro que gira a velocidad constante, usualmente a 3.000 ó 3.500 revoluciones por minuto, y cuya superficie exterior es magnetizable. Lo registrado en el tambor se recupera por medio de cabezas de lectura-escritura. Cada tambor tiene un número determinado de zonas de registro o pistas circulares —normalmente unas 800—, y frente a cada zona hay una cabeza de lectura escritura, por lo que su acceso a las pistas es prácticamente instantánea.

Temática.— Palabra originada por la contracción de **telecomunicaciones e informática**, y define la utilización de ordenadores en la transmisión de datos, textos, etc. Su desarrollo permite aplicaciones como el teletex, el videotex, el facsimil, el correo electrónico y otros usos similares, muchos de ellos directamente relacionados con la información y la prensa.

Teleproceso.— Procesamiento de datos con entrada y salida a distancia. Tratamiento de la información transmitida desde lejos. Todos los terminales conectados con una unidad central más o menos distante, están operando, en realidad, en términos de teleproceso.

Teletex.— Transmisión de textos a distancia, como lo hace el sistema telex o de Telégrafos. Hay quien pretende apurar el término aplicándolo únicamente al procedimiento que utiliza sólo instrumentos electrónicos, con su correspondiente memoria —más o menos amplia— para la recepción y transmisión de textos. Entendido así es un caso particular de correo electrónico y, como tal, un servicio de telemática.

la fabricación de estos productos para atender exclusivamente el mercado nacional.

IBM ESPAÑA REBAJA PRECIOS

IBM España ha decidido realizar una nueva rebaja de alguno de sus productos, poro tiempo después de otra rebaja anterior. Los nuevos precios son los siguientes: personal portátil con un solo disquete, 316.640 pesetas, y con dos disquetes, 401.700; unidad de extensión acoplable al IBM básico, 324.000 pesetas; unidad de extensión del IBM XT, 275.500 pesetas, y la unidad de disco fijo de 10 M, 199.000 pesetas. Estos nuevos precios suponen unas rebajas situadas entre un 38 y un 28 por ciento.

LA INFORMÁTICA EN DISNEYLANDIA

Ahora que tanto se habla de la posibilidad de instalar una gigantesca Disneylandia en España, nos llega la información de que uno de los muchos atractivos de la Disneylandia de Florida, son dos zonas de ordenadores en lo que llaman el *Mundo del Futuro* y el *Escaparate del Mundo*, en las cuales «se puede palpar la tecnología de hoy y del mañana». En el mundo del futuro, la casa Sperry ha montado una galería de juegos electrónicos basados en el papel que juegan los ordenadores de las empresas y la administración pública.

Por ejemplo, el uso de ordenadores en procesos de fabricación o en ordenación de líneas aéreas. Las máquinas plantean al jugador o jugadores —porque en algunos juegos pueden participar varios— diversas cuestiones «empresariales» que el jugador debe resolver empleando agilidad mental y rapidez de reflejos en el manejo de los mandos de las maquinatas.

EL ORDENADOR, EN LOS RECORTES DE PRENSA

Una pequeña y vieja empresa —tan vieja que fue fundada en 1888— de recortes de prensa, se ha convertido en un excelente negocio gracias a la informatización de sus métodos de trabajo. El astuto empresario que ha logrado dar la vuelta al calcetín de aquel negocio, se llama Robert Waggoner, que compró una empresa de recortes de periódicos cerca de Wall Street, cuya inversión global consistía en unas cuantas tijeras y poco más.

Waggoner eliminó las tareas manuales e instaló un ordenador con 40.000 claves que le permiten acceder al instante a la información que desea, para lo cual sus agentes leen 16.000 publicaciones (entre diarios, revistas y boletines) y controlan 43 noticiarios de radio y televisión. Sus lectores, distribuidos en 15 ciudades de Estados Unidos, recortan por la noche 38 diarios, que sirven por la mañana en telefacsimil directamente a los clientes, que de ese modo quedan informados al instante de aquello que les afecta o interesa. La empresa de Waggoner factura al año 20 millones de dólares (3.700 millones de pesetas). Todo gracias al ordenador.

MANUAL PARA ELEGIR ORDENADOR

La editorial EDE, Gestión y Planificación Integral, acaba de lanzar un manual titulado «Elección y optimización del ordenador», escrito por José Pérez Costa y dirigido tanto a informáticos como a profanos, que tiene por objeto instruir al lector para la elección adecuada del equipo que puede interesarle, y una vez hecha la adquisición, situarle en condiciones para obtener del equipo el máximo rendimiento al coste racional mínimo.

Evolución de aparatos y programas

A estas alturas resulta ya más que evidente que los aparatos, o sea, el hardware o equipo físico de la informática, está progresando con muchísima mayor rapidez que su parte lógica, esto es, los programas o software. Parece como si el primero avanzará en avión supersónico y el segundo en carreta de bueyes.

Las innovaciones técnicas de los equipos físicos se suceden de día en día, y los aparatos que se presentan en un momento dado como el último grito de la tecnología electrónica, son superados rápidamente por otros ingenios competidores o por versiones mejoradas de sus propios fabricantes. Este fenómeno, que en sí mismo es prueba del dinamismo de un sector en plena efervescencia creadora, cuyas posibilidades técnicas parecen cada vez mayores y muy lejos de haberse agotado, engendra también cierta confusión, el envejecimiento precipitado de los equipos y la retracción de no pocos compradores, siempre a la espera de la última novedad, que en seguida pasa a ser la penúltima.

El mundo de los programas, en cambio, apenas registra transformaciones de fondo. Alguna mejora aquí, cierta simplificación allá, programas cada vez más especializados, y poco más. El software sigue avanzando paso a paso, poco a poco, sin terminar de encontrar la sencillez real en su manejo, lo que no deja de suponer una barrera para muchas personas, especialmente ejecutivos y gentes superocupadas, que no pueden perder el tiempo en aprendizajes complejos y el dominio de manuales voluminosos y no siempre claros y fáciles de comprender. Esto, en el fondo, sigue siendo el principal impedimento para una mayor expansión de la informática, porque el que no entiende una cosa difícilmente aprecia sus servicios, y la plena utilización de los equipos adquiridos, la mayoría de los cuales apenas rinden una parte mínima de sus grandes posibilidades.

PAGINA LITERARIA

Los zorros de la llanura del arroyo Malucas

La vieja zorra nunca salió de ribera del río Pirón, dentro del bosque El Temeroso. Dio al mundo siete camadas de raposos. Pero asustadamente logró que se alejaran del lar. En ocasiones les vio cruzar la zona huyendo de perros, por lo que consideraba aquellos bajíos la mejor morada del mundo. El resto sola tras las especies que orillaban el bosque para regresar en busca de presa o de refugio en las frondosas márgenes morada de ratas y comadreja. Un día llegó un hijo rollizo y fuerte que la sorprendió verle tan vivo entre tantos muertos. Con zalameas y mordiscos la fue explicando y alejando de los húmedos lares impropios de zorras.

La razón que los páramos estaban solitarios, el hombre se le veía cada vez menos. Emigraba a muchas lunas de distancia y el quedante madrugaba poco y marchaba pronto. Los espacios para raposear inmensos. A la fuerza le acompañó una luna por dilatadas llanuras de sembrados y pastos; mas a pesar de lechal en un descuido de aquí regresó.

De la octava salieron El Grande, El Rojo, El Claro, La Grisácea y La Corta. Les crió como pudo y orientó adonde dejó a El Llanero. Este fue topando con los desperdigados congéneres abandonados en la llanura del Arroyo Malucas. Grescas y reparto. A El Rojo y a El Claro les tocó La Ceguilla; El Grande quedó en lo pinares de La Nava, y El Llanero eligió el cerro de San Cebrián; La Grisácea y La Corta por doquier. La primera víctima fue El Rojo. Raposeaba polluelos de codorniz cuando oyó ruido de motor; juraría que no orillaba carretera, se internó en una cueva. Era una cosechadora y sus operarios cavaron hasta atravesarle con un espajador. La familia no sufrió mas aquel año salvo olor a pólvora y suerte con perros. En frías noches sintieron deseos y cruzaron zonas. Se vio a La Crisácea con El Llanero. La Corta estaba sola, ¡la que se armó! Qué paliza se dieron El Grande y El Claro. Pasadas tres lunas, El Grande ocasionó la muerte a El Claro. Llegó cazando al paraje de aquí, topó con un redil, estampida y corderino. El pastor marchó a La Ceguilla y descubrió el refugio del «pagano». Cava que cava al salir foguearon los cañones.

De ambas zorras, buscar lares ocho más, con roces abarcaban términos y por esta época actuó «Malospasos». Sin cobros ni ganados que guardar; hoy por ser festivo, mañana porque no trabajaba, a zorros. Ahora con caballo temporero, luego con perro y siempre sin escopeta, a los cuatro o diez días ufano traía pieza que colgar de los árboles de arroyo. Una tarde su perro seguía a un «llanogris», juego de zorrillo si no fuera por la ruta, hacia el pueblo. Se unieron otros perros y cazadores, mas dejélos plantados. «Malospasos» afirmaba que estaba por allí. En efecto en un pozo a medio hacer; no vio otro «sol». «Grandecortos» y «Llanosgrises» fueron blancos hasta el exterminio. El Llanero sintióse derrotado en aquellos parajes incomparables años atrás.

En el pinar de La Marujada, percibió. Se lamió el hocico llegando a su olfato olor de dogo y humano; vio y fue visto. El perro se le arrojó, pero en un tris incó sus dientes en la parte del can y éste a lamerse. «Malospasos» venía con garrote y el zorro se alejó. El perro volvió a alcanzarle, le hizo frente y cuando llegó el hombre se largó. Así corrieron la zona de Las Pedralvas, cuesta de Cinco Pinos, Las Rozuelas. Revolcones, aullidos y si «Malospasos» se acercaba a decidir huía el raposo. Los Robles, Peñablanca, Barbacana. El can sangraba, en su perra vida nunca senda más pedregosa; a los lados, terrenos suaves, pero el zorro de risco en risco. Moder en el ancho lomo y vertiginoso cuello de su enemigo o en sus finas patas, ni soñar. Lo único factible la cola, que sabía a rayos y servía para que aquel se cebara en sus perrunas patas donde dientes se volvían leznas. Los Hornos; riscos y zarzas por venir. El dogo agotado y patas en carne viva. El raposo casi nuevo mirándole de cerca, al rato «Malospasos» extenuado; a casa. El Llanero quedó mirándoles como invitándoles a otra persecución.

Visitó El Temeroso, su zorra madre medio muerta de vieja. Se marchó en busca de otra compañera; él era un zorro de la llanura.

DANIEL OLMOS SERRANO

El legado cósmico

Glosa:

La Piedra preciosa o diámanina (Joya) es el Verdadero Conocimiento (Flor del Loto, Flor de la Rosa, Flor de la Sabiduría) que se encuentra guardado en el Corazón de La Doctrina (Centro o Corazón de La Verdad).

La Madre de la Sabiduría concibió Tres Virgines del Saber («las tres Brigidas», «las tres Marías»): Poesía, Metalurgia-Alquimia y Medicina: La Bella Arte, La Bella Ciencia y La Bella Medicina, las Tres de una misma Flor Madre (La Bella y Sabia Música).

Cita:

Hombre Integral: Ser Terrestre-Ser Cósmico-Ser Celeste.

Exposición:

¿Fue en verdad, o alguien escribió?:

«Yo soy el fuego y tú eres mi agua. Que a tu fuente lleve mi llama y, tu agua, me devuelva el fuego que te he ofrecido porque, entonces, en tu agua estará mi fuego y, tú, al devolvérmelo, me habrás ofrecido tu agua. Y así nosotros dos seremos el fuego que habita en el agua o el agua que lleva el fuego.

Allí donde esté el fuego en nosotros, allí estará el agua.

Allí donde esté el agua en nosotros, allí estará el fuego.

El fuego es Amor que vela por su amada.

El agua es Pureza que aguarda a su amado.

Yo soy como el Fuego y tú eres como la Rosa, y el in-posible está junto a nosotros. Si lográramos abrir el sello de lo in-posible — que está junto a nosotros dos —, yo como el Fuego y tú como la Rosa, estaríamos verdaderamente juntos. Mas ¿somos realmente dignos de alcanzar la Felicidad?: Sólo el Amor Puro puede abrir el sello».

Nota:

«El conocimiento (de la mente) es limitado porque la mente es limitada», y sólo conoce a sabiendas que conoce (Verdadero Conocimiento: Flor de la Sabiduría) el que en verdad (en la virtud o en la gracia de La Verdad) sabe.

JUAN-LUIS NIETO DEL ALBA

Uno de tantos

(Al hombre más bueno del mundo: mi padre).

¡Chaval! pá' dónde caminas, con ese cayado al hombro, y esa mirada perdida, y esos pantalones rotos, vaya una cara más sucia, ¡vamos! límpiate esos mocos, ¿no te da vergüenza niño? ¿te has revolcado en el lodo? Me miró de arriba abajo, mientras retuvo un sollozo, y con su voz infantil, como un asustado corzo, me dijo: No tengo madre, a mi padre no conozco, me dejó no sé qué día, con una manta en un hoyo. ¿Por qué lo hizo pequeño?, no lo sé, señor, lo ignoro; sólo recuerdo qué frío tenía, y más hambre... que los lobos. Después me entregó una caja, abrió y allá en el fondo, un papel muy arrugado, parpadeó ante mis ojos, lo saqué, con nerviosismo, abrió con desaplomo, y empezaron mis pupilas a recorrer sus cerros. Decía: Lo siento, hijo; tan enfermo estoy, tesoro, que más sufrirás conmigo, que si te quedas tú solo, acércate a los señores, bien vestidos ante todo, alguno se apiadará al verte tan flaco y solo. ¡Perdóname! niño mío, en el cielo de nosotros, con mamá te esperaré y juntos viviremos todos. Un nudo se hizo mi lengua, se humedecieron mis ojos... y dije: ¡Pues venga, vamos! y dije: ¡camina mozo! que se nos hace muy tarde y a mi mujer la conozco, tiene la miel en el pecho y en la lengua mil demonios. Por eso: ¡pues venga, vamos! por eso. camina mozo, que antes de acabar el día hemos de compartirlo todo.

EULALIA REINOSO ROBLEDO

POEMAS

Oratio de hóminis dignitate

Si yo no soy para mí mismo, ¿quién será para mí?
Refranes del Talmud.
MISNAH ABAT.

«Yo soy»: epitafio en la heideggeriana «barca» que, nihilista y aristocráticamente, bosa entre tormentas hacia la Parca surcando así la dicotómica mar de la mente. Y ese-timonel que a nadie plagia, con amarga-sonrisa-perenne en labios, erguido, cuán estandarte henchido de nostalgia, se consagrará en la afirmación suprema del naufragio. Pesadumbrado por la decadencia de una raza que mata en nombre del amor universal, el piloto, bajo la ondeante bandera de la Libertad, dirige angustioso, entre escollos que pasan, su devenir, hasta que por fin estelle la «lanza».

D'ABATD

Segovia

El puro y limpio cielo de Castilla, con su luz transparente y embrujada, fundió sus colores con la dorada firmeza de la Meseta amarilla. Aquella unión produjo una semilla que dio vida a la ciudad soñada: Segovia, con la música encantada de su piedra sonora, que al sol brilla. El romano acueducto fue ya el mito angular de la antigua ciudadela. Románicas iglesias elevaron hacia Dios sus plegarias de granito: Y el alma de Segovia hoy anhela la gloria que otros tiempos le brindaron.

ANGEL ESTEBAN CALLE

JULIAN ALONSO MORENO

Actualidad

España perpleja se hiela.
España acostumbrada a la nada.
España yacente, ausente.
España dolorida por las heridas.

España aislada, ensimismada.
España celeste en su frente.
España rediviva alegría.
España corazón, ardor.

España palabra viva, maravilla.
España espejea entre las hierbas.
España en la flor del amor.

JOSE CORDOBA TRUJILLANO

MUSICAL

IVAN: EXITO EN EUROPA

«Fotonovela» es el tema que le ha llevado a los puestos más altos de los «charts» europeos

Otro tema, «Baila», fue la cabecera musical de la última Vuelta Ciclista a España

El joven cantante español Iván se ha convertido a lo largo del último año en una auténtica revelación en toda Europa. «Fotonovela» es el tema que ha propulsado a Iván a los puestos más altos de los «charts» europeos. La cifra total de discos vendidos por el cantante en estos países se centra alrededor del millón de copias, un dato sin precedentes en el pop español. «Fotonovela» sigue causando sensación en Bélgica, Luxemburgo, Holanda, Italia, Alemania y de forma especial en Francia, donde Iván ha sido número 1 muchas semanas con actuaciones continuas en TV y un éxito sensacional en el XIX MIDEM celebrado en Cannes.

—¿Cómo ha sido este «europeo» para Iván?

—Para mí ha sido una experiencia muy importante, ya que además de conocer muchos países he tenido la enorme satisfacción de comprobar que mi música gusta bastante por allí.

—¿En qué han consistido esos viajes?

Orlando Netti, un joven romántico

Orlando Netti, de nacionalidad argentina, se ha convertido en una de las más firmes promesas de la canción latina. Su estilo es sencillo y su voz firme.

A sus 21 años es un ídolo en Argentina, donde ya le llaman «la nueva canción nacional», y en muchos países de Latinoamérica como Puerto Rico, Colombia, Venezuela, Bolivia y especialmente Perú. Ahora hace su presentación oficial en España con «Clásico», la balada que ha supuesto el primer éxito importante en su corta carrera.

DOS AÑOS DE PROFESIONAL

Orlando Netti nació hace veintidós años en el barrio bonaerense de Palermo, en el seno de una familia de clase media. Orlando sigue viviendo con su padres y su único hermano de nueve años de edad.

Aunque empezó a cantar desde muy niño en su casa y en el colegio, es hace dos años cuando comienza a hacerlo profesionalmente apadrinado por el cantante argentino Leonardo Favio. «Pronto me di cuenta de que la música era mi verdadera vocación y me puse a estudiar canto, piano y guitarra. Hasta hoy sigo haciéndolo y trato de perfeccionarme», afirma Orlando Netti.

Su primer álbum publicado en Argentina se titula «Clásico» y ha supuesto un éxito importantísimo. El joven cantante comenta al respecto que «realmente estoy muy conforme con todo lo hecho hasta ahora. Mi primer álbum ha tenido una gran aceptación en todo el país... Tanto es así que muy pronto se agotó».

—Más que nada han sido viajes de trabajo; apenas si he tenido tiempo de conocer estas ciudades. Mi plan de trabajo ha consistido en entrevistas, tanto en prensa como en radio, e intervenciones en programas de televisión.

—¿Qué es lo que más ha gustado de Iván en aquellos países?

—Bueno, lo más solicitado ha sido «Fotonovela», que además de ser n.º 1 en Francia ha gustado muchísimo en todas partes.

—¿Ya te conocían con anteriores éxitos?

—Conocían algunas canciones mías, pero lo cierto es que es aho-

Carlos Santana, en plena forma

Carlos Santana sigue en la brecha. Después de más de diecisiete años como músico profesional continúa triunfando como el primer día.

«Beyond Appearances» es el nuevo álbum del creador del rock latino; en él Carlos Santana ha citado a grandes músicos americanos junto a los habituales Paul Rikow, Armando Peraza y compañía. La producción de «Beyond Appearances» es de Val Garay, descubridor de Linda Ronstadt, Motels y Kim Carnes. El sonido del álbum, registrado con las más modernas técnicas de grabación, da una gran sensación de modernidad; en su última obra Carlos Santana ha incluido sintetizadores, percusión electrónica y nuevos ritmos. «Beyond Appearances» es un disco para todos los gustos, con temas salseros, rockeros, baladas y auténticos clásicos.

En definitiva, Carlos Santana ha logrado algo que está al alcance de muy pocos: superarse en cada disco manteniendo la máxima calidad y siempre proporcionando nuevas sorpresas.

El tango, en la escuela

Las escuelas dependientes de la municipalidad de Buenos Aires van a incorporar una nueva materia de estudio a su programa: el tango.

La idea de enseñar a los alumnos a bailar el tango ha surgido como parte de la celebración en las escuelas argentinas, entre el 24 y el 28 del presente mes, de una semana dedicada a conmemorar el cincuenta aniversario de la muerte del mítico Gardel.

Como parte del programa escolar de esa semana, que se pretende ampliar posteriormente, los alumnos —además de aprender a bailar el tango, si no saben—, estudiarán la época gardeliana y participarán en espectáculos populares en la calle, patios y talleres musicales.

Asimismo, en las escuelas se seguirá una metodología de investigación que permitirá a los alumnos conocer las características políticas, sociales, culturales y religiosas de la década de los veinte, años de triunfo para Carlos Gardel.

Un portavoz de la municipalidad bonaerense ha declarado que «Gardel es una buena excusa para profundizar la época en las escuelas y bucear en nuestra propia identidad».

Agregó el portavoz que el propósito de esta decisión es incorporar la cultura popular al programa escolar a partir de la semana gardeliana para seguir luego, por ejemplo, con la investigación de poetas y autores de tantos como Manzi y Cátulos Castillo, entre los años 40 y 50, o del músico Anibal Troilo, entre los años 50 y 60.

Carlos Gardel fue el cantante argentino de origen francés que elevó el tango a categoría internacional allá por los años veinte y murió en accidente de aviación en Medellín (Colombia) en 1935, al iniciar una gira por América Latina.

ra cuando han conocido al verdadero Iván.

—En los últimos años has experimentado una madurez que ha quedado fielmente reflejada en tu música. ¿Por qué este cambio?

—Se han combinado una serie de factores que han posibilitado esta evolución: por una parte mi propio equilibrio personal, y en buena medida el servicio militar; significó un corte en mi continuidad musical durante catorce meses...

—Sin embargo, pudiste extraer consecuencias positivas de aquella experiencia...

—Lo de «la mili» es algo que ya tengo olvidado, aunque prefiero tener en cuenta los aspectos positivos. Si aquello me sirvió de algo fue para replantear mi situación, y en cierto modo lanzarme a conectar con esta nueva línea.

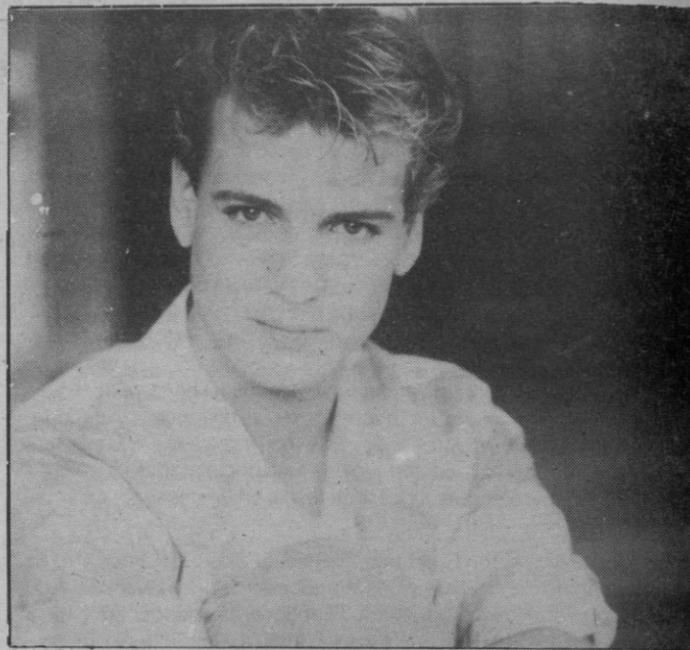
—¿Cómo definirías esta nueva línea?

—Creo que es una línea más acorde con los tiempos actuales. Cuando yo empecé a cantar tenían más aceptación los cantantes románticos, los baladistas, pero creo que ahora se lleva más una música más fresca,ailable, electrónica...

(Iván nació en Madrid, el 17 de julio de 1962. Ya desde su infancia mostró una inclinación especial por la música, en buena parte despertada por sus padres. Su padre, marino mercante, poseía una colección de instrumentos musicales y su madre, por otra parte, le introdujo en la música clásica llevándolo a conciertos populares madrileños).

—¿Cómo surgió para Iván el fichar por una casa discográfica?

—Me inicié muy pronto en la composición y el canto. Con el tiempo participé en concursos, festivales, etc. Fue precisamente en un festival organizado por la Cruz Roja cuando CBS me propuso firmar un contrato. Era lo que yo estaba buscando y lógicamente



supuso para mí un paso importantísimo.

—Y a partir de entonces llegaron los éxitos...

—Así es; primero se publicó «Iván», a continuación «A solas» y finalmente «Tiempo de Iván».

Posteriormente Iván permaneció más de un año en Algeciras cumpliendo sus obligaciones militares. Llegó después «Fotonovela», el fabuloso éxito de Iván en toda Europa cantando en español. Sin embargo, no terminó aquí la fulgurante ascensión de Iván: su nuevo single y maxi-single «Baila» lleva camino de convertirse en el triunfo profesional más importante del cantante. «Baila» fue la cabecera musical de la última edición de la Vuelta Ciclista a España, que durante tantos días acaparó la máxima atención de los medios.

—¿Cómo enjuicias la trayectoria de tu nuevo single?

—Aunque todavía es un poco prematuro, pienso que «Baila» va por muy bien camino. El ser la sintonía escogida para la Vuelta Ciclista lo ha llevado a todos los hogares españoles e incluso hasta el extranjero. Este acontecimiento deportivo tiene cada vez mayor aceptación y por ello supone para mí una gran satisfacción que «Baila» haya sido su tema oficial. Creo que dará mucho más de sí.

—¿Cuál es la razón de que el tema y el álbum al que pertenece estén grabados en Italia?

—No ha sido por nada especial, si bien en Italia la música «disco» ha experimentado un auge importante en los últimos años. Allí hay músicos y productores que van muy bien a mi estilo.

Lena Sánchez, con el padrinazgo de Víctor Manuel

«Al norte, el norte», es la canción que supone el punto de partida en la carrera discográfica de Lena Sánchez, una voz de 23 años que gracias a esta publicación se convierte en una firme promesa.

Lena Sánchez se presenta apadrinada por Víctor Manuel, el máximo representante de los cantautores asturianos desde hace más de quince años. Con un aval de esta categoría es fácil adivinar todas las esperanzas que están puestas en la joven cantante, que también es autora de sus propios temas.

Lena Sánchez es una voz con arrigo popular. «Al norte, el norte» es un poema dedicado a Asturias, su patria chica, en el cual intercala retazos de sus propias vivencias.

BIOGRAFIA

Lena Sánchez nació el 5 de julio de 1961 en Salamanca. La razón de nacer en la ciudad del Tormes y no en Asturias, donde vivían sus padres, estriba en que su madre, salmantina, quiso que Lena naciera en su tierra. Transcurrido un mes desde su nacimiento vuelve a La Felguera, localidad asturiana en la que entonces residía su familia. Allí había nacido su hermano mayor y allí trabajaba su padre, minero por aquella época.

Cuando Lena cumple un año se trasladan a Gijón. Desde entonces ha vivido en esta capital, excepto

un período de cuatro años que pasó en Salamanca.

Lena Sánchez empezó a cantar en un coro de parroquia cuando tenía 13 años. Al año siguiente consigue su primera guitarra y comienza a recibir clases de este instrumento. A los 16 años le llega la llamada de la Generación del 27, que imprimirá una profunda huella en la obra de la cantante; en este contexto compone su primera canción, dedicada al poeta Miguel Hernández.

Por aquella época, Lena estudiaba BUP y mientras seguía componiendo temas de contenido vivencial y personal. «Más recientemente —confiesa Lena Sánchez—, he dado un giro en cuanto a temática preocupándome más el entorno en el que me desenvuelvo: la ciudad, el barrio... Las primeras incursiones en el mundo de la música las hago siempre a nivel local, en lugares como asociaciones de vecinos o con motivo de fiestas de partidos políticos».

Más tarde realiza algunas actuaciones, aunque no de una forma totalmente profesional. Actúa en pubs y discotecas a nivel provincial, como el «Café-Concierto» o el «Jazz 81» de Gijón.

Todos estos años que Lena Sánchez ha consagrado a la canción se ven ahora recompensados con su primer álbum, «Al norte, el norte». Incluye un total de diez canciones que produce Víctor Manuel, prestando su valiosa experiencia a esta nueva voz que ya ha comenzado a abrirse paso con el sencillo también titulado «Al norte, el norte».

Coordina:

A. S.

ARTE Y LETRAS

Desde Yugoslavia

Los Madrigalistas de Belgrado

El conjunto coral de voces mixtas «Madrigalistas de Belgrado», fundado en 1951 para cultivar la música antigua sacra y profana ha dado un sinnúmero de conciertos en Yugoslavia y

en muchos países extranjeros ganjeándose mucho prestigio y premios tanto gracias a sus interpretaciones irrepetibles de la música bizantina como también del gran tesoro de la música serbia sacra y profana. Además, este orfeón interpreta obras de autores contemporáneos yugoslavos y extranjeros.

«Madrigalistas de Belgrado» fue clasificado entre los mejores conjuntos corales de Europa, y después de los conciertos que dio en la catedral de Lion, Francia, en 1969, y en la basílica vaticana de San Pedro en presencia del Papa Pablo Sexto, ya son un conjunto coral de fama mundial.

En certámenes internacionales de conjuntos corales «Madrigalistas de Belgrado» tuvo éxitos impresionantes: los primeros premios en Arezzo, Italia (1956) y en Llangollen, Inglaterra (1962); en Bratislava y Brno, Checoslovaquia, en 1965, y en 1966, en el festival Sagra Musicale, de Perugia, Italia. Era el único orfeón amateur que participó en aquel festival.

Tras dar dos conciertos de música sacra en Venecia, donde actuó por invitación de la Fundación Gianni Gini, el conjunto

El elenco «Madrigalistas de Belgrado», dirigido a partir de 1966 por Dusan Miladinović, primera batuta de la Opera de Belgrado, tomó parte en muchos certámenes a lo largo del mundo: en Italia, en los festivales de La Haya, Sofía, Bucarest, Barcelona y en Dortmund; viajó dos veces a la Unión Soviética donde dio conciertos enormemente aplaudidos en Moscú, Leningrado, Talin, Tbilisi y Vilnius.

Este gran elenco coral grabó discos para muchas casas discográficas mundiales.

Desde París

Exposición de Saülo Mercader

La galería «L'oeil aux Aguets» de la rue de Seine, en París, ha expuesto las más recientes pinturas del artista español Saülo Mercader en una muestra personal de grandes y medianos formatos. En la obra se respira un universo de horizontes espaciados y objetivos que reagrupan los personajes compuestos de intrincados colorismos. Una cierta manera entablar el diálogo que el artista quiere dejar translucir a través de su paleta. A partir de valores sencillos entramos en la obra de Saülo Mercader en un laberinto de búsquedas razonadas por sus influencias y viajes: Francia, USA, Turquía, Italia, donde ha expuesto y mostrado su pintura, despertado el interés del público por la calidad y el dominio de su plástica tramada de matices contemporáneos. En sus cuadros existe una serie de transfondos de planos y luces que traducen un lirismo consolidado, fragmentario y tranquilo. La leyenda de sus pinturas proyecta entonces, una cierta poesía estética.—I.O.

EL LIBRO, un gran amigo del hombre: Instruye y deleita

El libro escolar globalizado

La editorial Espasa Calpe irrumpe en el mundo escolar con una oferta completa de textos y manuales. Presenta una espléndida colección de libros correspondientes al nivel preescolar y al primer ciclo de EGB. La globalización es la nota dominante de este interesante material didáctico. Los contenidos de la enseñanza giran en torno a unos mismos «centros de interés», según la teoría de Decroly, lo que contribuye poderosamente a afianzar el aprendizaje. El carácter globalizado de los textos, configura a esta colección como una propuesta de auténtica innovación educativa; este mismo aspecto le añade una nota sin precedentes: la sensible reducción de su precio.

Los libros de nivel preescolar están a cargo de inspectores y profesores altamente cualifica-

dos de EGB, como es el caso de Celia Merino, Joaquín Gallego y Conchita Sanuy, que han realizado un positivo trabajo en la preparación del material. Destaca en la colección «La guía del profesor», obra única en el mercado que sintetiza los modelos y metodologías más eficaces para esa edad escolar, tan decisiva en el proceso educativo. La serie se completa con títulos como: «La escalera», «Sube y baja» «Allá voy»...

En cuanto al primer ciclo de EGB, sus autores Virgilio Barquero, Miguel Ángel Barón y Conchita Sanuy, experimentados como autores y profesores en sus respectivas áreas, han puesto en marcha el primer libro globalizado en España. «Busca, busca», es un libro ejemplar y único que reúne cuatro materias básicas de los cursos primero y segundo.

ESCAPARATE

LIBROS DE BRUGUERA

Con un sustancioso prólogo de la propia autora, Rosa Chavel (Valladolid, 1898), se abre «NOVELAS ANTES DE TIEMPO»; en el libro, con su singular maestría narrativa, la escritora ofrece una sinopsis de novelas ideadas pero aún no escritas: sinopsis que, a pesar de su brevedad, son auténticas obras maestras. «ARROYO AMIGO» es el título del primero de los trece relatos breves de Rudyard Kipling (1865-1936), que se recogen este tomo; el famoso autor de novelas de aventuras era también un maestro en las narraciones breves, como se demuestra con las aquí recopiladas. Traduce Jaime Zulaika. «PORTICO» es quizá la obra más relevante de un gran especialista norteamericano en el género de la ciencia ficción, Frederik Pohl (1919); una aventura sideral de indudable originalidad en planteamiento y contenido; la traducción es de Pilar Giral y María Teresa Segur. «EL DIABLO ENAMORADO», es una breve obra del francés Jacques Cazotte (1719-1792), pero llena de innovaciones para su época, precursora de una literatura posterior en muchos aspectos y con unas convicciones del autor que le llevaron a morir guillotinado. La traducción es de Enrique Sordo. (Edita Bruguera. Col. Libro Amigo).

«DIARIO PRIVADO DE LEONARDO DE VINCI»

Carlos A. Rodríguez ha escrito un libro con estilo ameno, llevado y arrastrado por la enorme personalidad del protagonista, pues parece que intentó hacer un relato de ficción y se vio desbordado por la figura de De Vinci a medida que investigaba su vida y su obra. (Publica Editora Nacional. Col. Ensayo).

«HISTORIA UNIVERSAL»

He aquí una nueva colección que inmediatamente atraerá la atención del lector aficionado a la historia. Está dirigida por el historiador alemán Golo Mann (hijo del famoso novelista Tomas Mann, que cuenta como colaboradores más directos a Alfred Heuss y August Nitschke, junto a un amplio equipo de expertos historiadores. La obra estará formada por diez tomos que se ofrecerán en 20 volúmenes, con encuadernación en rústica y llevando 50 ilustraciones por volumen, en blanco y negro.

Los dos primeros volúmenes que salen a los escaparates corresponden al tomo IV, «El mundo romano». El primero de los volúmenes, firmado por Jochen Bleicken, Alfred Heuss y Wilhelm Hoffmann abarca desde los orígenes del Imperio Romano hasta la dictadura colectiva del segundo triunvirato; el segundo, hasta la caída del Imperio. Este último volumen lleva trabajos de Hans-Georg Pflaum, Berthoud Rubin, Carl Scheidegger y William Seston y concluye con una sinopsis histórica, índice onomástico y fuentes de las ilustraciones. Ambos volúmenes, así como toda la edición española, están revisados por José Manuel Roldán Hervás, catedrático de Historia en la Universidad de Granada. La traducción es de Mario León Rodríguez Román. (Edita Espasa-Calpe).

«HISTORIA DE LA MUSICA»

Un libro de 400 páginas que constituye una pequeña joya para los aficionados a la música, pues sin constituir un estudio de grandes dimensiones, contiene, empero, todo lo esencial que forma parte de la historia del divino arte. Massimo Mila, ilustre musicólogo italiano, nos ofrece una obra amena, interesante, con capítulos breves dedicados a muy diversos aspectos de la música, como, a título de ejemplo: La música griega, el canto gregoriano, comienzo de la polifonía, melodrama y arte vocal, la ópera, el clavicémbalo y un largo etcétera que concluye con una referencia a la música española de última hora. La traducción es de Manuel Valls Gorina. (Edita Bruguera. Libro amigo).

«LA ORILLA OSCURA»

José María Merino se ha situado ya como un novelista de solidez, que destaca sobre todo por el excelente uso del lenguaje y su habilidad y buen estilo en la forma de contar. En este libro, ambas cualidades también aparecen, aunque posiblemente se le puedan achacar algunas llamemos lagunas en cuanto al tratamiento general del relato que, no obstante, se lee con atención a sabiendas de que el autor es un novelista en toda la línea. (Edita Alfaguara. Col. Literatura).

LIBROS JUVENILES

Cuatro tomos de gran belleza y atractivo para lectores juveniles: «LAS OTRAS MINAS DEL REY SALOMON», de Paco Climent, valenciano, en cuyo relato está presente la ecología como consecuencia de unos sucesos ocurridos en una mina onubense a últimos del pasado siglo; el libro lleva ilustraciones de Angel Esteban. «EN LA ISLA DE PASCUA», un bello relato de Concha Zardoya sobre un robinson español en la famosísima y misteriosa isla; hay dibujos de Nivio López. «TRES Y OTROS DOS», son tres cuentos deliciosos de un maestro en la narrativa corta, Carlos Murciano (Arcos de la Frontera), que están ilustrados por Karin Schubert. «EL CAMPESINO Y EL REY» es el título de uno de los tres cuentos polacos, clásicos de este país, que se recogen en el pequeño tomo, en versión de Carmen Bravo-Villasante y con dibujos de Jesús Gabán. (Edita Escuela Española. Colección Caballo de Cartón).

«LA VIDA EN UN CHIP»

Para los no iniciados en la materia de la informática, el libro es interesante, aunque denso en varias de sus partes; para los iniciados, un apoyo y un enriquecimiento en su saber sobre el tema. Luis Arroyo, ingeniero, informático, ha escrito un libro producto de sus muchos conocimientos en la materia, útil para el experto o el aficionado, en el que no solamente la técnica ocupa buena parte, sino también el aspecto humano e histórico, el camino que se ha seguido a través de los años para llegar a la situación actual de la informática, la auténtica ciencia del futuro. En resumen, libro de gran utilidad. (Edita Espasa-Calpe. Col. Espasa-Mañana).

P.M.C.

GALERIA DE ARTE



«El Jardín del amor», de Rubens.

MOTOR

Llevar el cinturón sí, pero bien puesto

Son muchos los usuarios de automóviles que ya cumplen la obligada normativa de llevar puesto el cinturón de seguridad, pero también, un buen porcentaje de ellos piensan que basta con abrocharlo de cualquier manera, pues con ello no sólo evitan la sanción, sino que aseguran su propia vida.

Sin embargo, un cinturón abrochado de forma incorrecta podría causar graves e importantes lesiones fácilmente evitables. Así en primer lugar, los usuarios deben cerciorarse de que una vez encajado el cierre en la clavija no hay ninguna zona retorcida, ya que el borde en contacto con el cuerpo es una potencial arma cortante en un frenazo o retención brusca.

Por otro lado, el ajuste al cuerpo debe ser el correcto, y no tener nunca una holgura superior a los dos centímetros para su total eficacia. Según una encuesta realizada por expertos franceses sobre la seguridad en el automóvil, una de cada tres personas lleva incorrectamente ajustado el cinturón y he aquí algunos de los riesgos:

— Cuando la holgura es excesiva tanto en el conductor como el pasajero pueden sufrir un choque contra el propio cinturón a la más mínima retención un tanto brusca.

— Ante cualquier giro brusco hacia los lados como consecuencia de alguna maniobra incorrecta o imprevista el usuario puede desplazarse y golpear lateralmente o escurrirse, y si la parte diagonal está muy suelta, el conductor puede llegar a golpear la cabeza con el volante.

— Si por el contrario, la parte que está más suelta o colocada en el abdomen en lugar de en las caderas, es la horizontal, el usuario corre el riesgo de escurrirse hacia abajo y golpear las piernas. Además de que cuando el cinturón presiona el abdomen puede provocar lesiones, incluso graves, en una zona tan blanda y tan vulnerable. Por último conviene recordar la importancia de los reposacabezas, de ello da prueba el que en la actualidad prácticamente todos los automóviles, hasta los modelos básicos los incluyen ya de serie. Los reposacabezas evitan que la cabeza y el cuello se desplacen y se lesionen las cervicales.

ANA

Un nuevo Peugeot francés que no tiene fecha de fabricación en España

Para el otoño próximo será lanzado al mercado francés un nuevo Peugeot que, por el momento, no tiene prevista fecha de introducción en España. El nuevo coche europeo estará situado en la gama entre el 205 y el 305. Se trata de un coche de cinco puertas, concebido en el mismo espíritu que las últimas creaciones de Peugeot y que tendrá varias versiones, con el

fin de ofrecer desde el modelo más económico hasta el deportivo y con altas prestaciones. La nueva gama media de Peugeot se construirá en Possey, donde la firma ha invertido en instalaciones 1.200 millones de francos, además de otra cantidad parecida en estudios y órganos mecánicos.

Sería interesante que este coche que se anuncia en Francia pu-

Seat venderá a Egipto 12.000 unidades del «Fura»

Madrid. — Seat venderá 12.000 unidades de su modelo «Fura» a Egipto como consecuencia de un contrato de cooperación industrial que acaba de firmar con la Empresa Nacional Egipcia de Automóviles (NASCO).

La operación reportará a Seat unos ingresos superiores a los 5.000 millones de pesetas y tendrá un período de vigencia de octubre de 1985 a septiembre de 1986.

El contrato de cooperación entre Seat y Nasco se realizará en régimen de «CKD», es decir que la empresa española enviará los vehículos por componentes para su posterior montaje en las instalaciones de Nasco.

Por este sistema Seat vende a la empresa egipcia los componentes y piezas de los automóviles más la tecnología adecuada para su montaje.

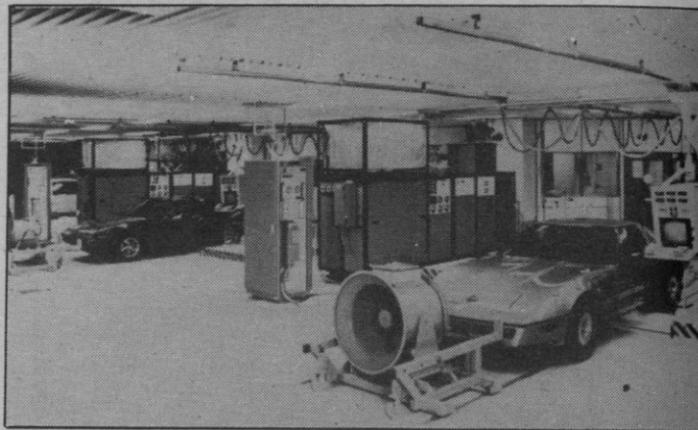
Este tipo de contratos contemplan la progresiva nacionalización, en el país receptor, tanto del nivel de producción de piezas como de tecnología.

El presente acuerdo de cooperación industrial ratifica los firmados anteriormente por la empresa pública egipcia, que hasta ahora ha reportado a Seat unas ventas de 22.000 unidades del modelo «Seat 133» y 35.000 del «Seat Fura» y «Super-Fura», operaciones que fueron facilitadas por la empresa española mediante un sistema de financiación.

El modelo «Seat Super-Fura» es actualmente el más vendido en el mercado egipcio, con una demanda en lista de espera para 1985 que supera las 6.000 unidades.—Efe.

diera ponerse al servicio del público español, familiarizado ya con el Peugeot y puesto que la fábrica de Villaverde está en pleno funcionamiento.

GENERAL MOTORS INAUGURA UN CENTRO TECNICO EUROPEO



«ASEG», Automotive y Systems Engineering Group, ha establecido este Centro Técnico en Europa como una Organización de Ingeniería de Desarrollo y Aplicaciones con el objeto de proveer sistemas de control de piezas de transmisión de potencia, control de los gases de escape y sistemas electrónicos a los fabricantes europeos de automóviles y camiones. El nuevo Centro está situado a 15 km. al Suroeste de Luxemburgo capital, en las proximidades de la localidad de Bascharage, y ha sido creado por las Divisiones de Componentes Eléctricos de la General Motors, con domicilio social central en los EE. UU.

Este nuevo Centro Técnico es único en toda Europa por el mero

hecho de que un solo proveedor en el mismo complejo puede ofrecer ensayos y aplicaciones de sistemas completos de vehículos según el más avanzado nivel de la técnica a todos los fabricantes europeos.

En el nuevo Centro trabajan en el ámbito de servicios como de dirección ingenieros europeos y norteamericanos. Esta perspectiva internacional hace posible que se combine el mejor de los desarrollos técnicos europeos y norteamericanos para emplearlo en vehículos europeos.

ASEG está respaldada por AC Spark Plug Division de la General Motors, Delco Electronics Division, Delco Products Division, Delco Remy Division y Rochester Products Division.

FORD ESCORT, EL COCHE MAS VENDIDO DEL MUNDO

En 1984 el Ford Escort conservó su posición como el coche más vendido del mundo, por cuarto año consecutivo, y a finales de abril de 1985 su producción total había rebasado los cuatro millones de unidades.

Durante 1984 la producción mundial de modelos Escort alcanzó en todo el mundo un récord de 908.000 unidades, fabricadas en las plantas de Ford en Gran Bretaña, Alemania Federal, Portugal, Estados Unidos, Canadá, Brasil, Sudáfrica y España, en donde la planta de Almusafes (Valencia) produjo 77.594 unidades.

El Escort, que fue «coche del año 1981» en Europa, continúa

siendo el modelo de Ford más vendido en Europa y el tercero en su totalidad. En 1984 las ventas en Europa de los modelos Escort totalizaron 425.000 unidades con lo que el total de coches Escort vendidos en Europa desde su aparición en otoño de 1980 alcanza la fabulosa cifra de 1.830.000 unidades.

La producción mundial de coches y camiones Ford durante 1984 fue de 5,58 millones de unidades, el más alto nivel que se alcanza desde 1979, con lo que Ford mantiene el segundo lugar como fabricante de vehículos a nivel mundial, superando a Toyota, que ocupa el tercer lugar, en más de dos millones de unidades.

Exito inicial del Ford Scorpio

Incluso antes que el Ford Scorpio saliera al mercado a mediados de mayo en Europa Occidental, los concesionarios Ford en 15 países diferentes han recibido un récord de 15.000 peticiones confirmadas de clientes, con un valor de más de 200 millones de dólares.

También en España, donde la comercialización del Scorpio se ha iniciado en estos días, la reacción del público, primero en el Salón del Automóvil de Barcelona y después directamente en toda la red de concesionarios, ha superado las más optimistas previsiones de la compañía.

La producción del nuevo Ford Scorpio, que se fabrica en una nueva instalación altamente automatizada y robotizada de la fábrica Ford en Colonia (Alemania), es

actualmente de 500 unidades por día.

La compañía aérea Pan American, que también acaba de inaugurar una nueva línea directa trasatlántica Londres/Detroit —sede mundial de Ford— tomó la decisión de rebautizar una de sus flotas de Boeing 747 con el nombre «Clipper Scorpio» en honor de la nueva gama europea de coches grandes Ford. Esta es la primera vez que la compañía aérea rebautiza una de sus flotas de 120 aviones desde hace muchos años.

El Ford Scorpio es el primer coche del mundo que ofrece como equipo de serie el sistema ABS (control electrónico antibloqueo de los frenos), que también utilizan los Boeing 747 de Pan American.

Otra prueba de la gran aceptación y entusiasmo despertado con la aparición del Scorpio la ha dado la firma Hertz Europa, que ha firmado un contrato de compra de 500 unidades por un importe de 6 millones de dólares.

COORDINA:

AURELIO MARTIN



Mantener el dibujo del neumático en perfectas condiciones es una importante medida de seguridad y comprobar si la huella del neumático tiene la profundidad idónea es una tarea muy fácil. En el mercado existen unos aparatos llamados calibres que colocados sobre la carcasa de la goma nos dan la profundidad del dibujo en una medida exacta, pero también en cualquier taller de reparación o venta de neumáticos nos pueden hacer esta comprobación en un tiempo mínimo.

LOS TOROS

El domingo 23, y el sábado 29, los dos festejos taurinos de feria

El primero de los dos festejos, el del próximo domingo, día 23, se constituye en mixto por el hecho de actuar en el

mismo dos rejoneadores y un novillero. Serán cuatro novillos de Domingo Ortega, para los rejoneadores Luis Miguel Arranz

y Gregorio Muñoz «El Rubió» y el novillero toledano Luis Manuel Perea. El festejo dará comienzo a las seis de la tarde.

El segundo festejo, la corrida de toros, que comenzará a las siete de la tarde, contiene matices tan atractivos como interesantes. Los toros serán de Palomo Linares, procedencia Graciliano Pérez-Taberner, los denominados por los taurinos «miuras de Salamanca», procedencia Santa Coloma, y serán lidiados por Francisco Ruiz Miguel, José Ortega Cano y Pepe Luis Vázquez. De las exquisiteces de estos tres artistas, de sus tres constatados estilos y de su valor en alza, tienen pruebas suficientes. La terna anunciada, actuó en la pasada Feria de San Isidro, con importante resultado para todos ellos. Ruiz Miguel le cortó a una importante oreja a un toro de Victorino Martín, en el festejo ofrecido en directo por Televisión Española, Ortega Cano, realizó la faena más importante de toda la feria, ante un toro de Martínez Benavides al que desorejó, y Pepe Luis Vázquez, cuajó una



La feria taurina de San Isidro: El triunfo de la afición

«Antoñete», «Niño de la Capea», Ortega Cano y «Espartaco», los más sobresalientes del elenco artístico

El largo ciclo taurino de la más cualificada feria del mundo, la de San Isidro de Madrid, ha registrado este año de 1985, un significativo triunfo: el de afición. Todas las funciones han convocado el número suficiente de espectadores como para llenar tarde tras tarde el amplio aforo de las Ventas. Cerca de veinticuatro mil personas como testigos de los veinticuatro festejos de abono. Catorce mil abonos vendidos en un alarde de interés desbordado por parte del recalitrante aficionado a la fiesta. No hay quien lo supere. Se han batido todos los records, y ello gracias al manifiesto deseo de tratar de hacer las cosas bien. Muchos festejos, pero todos ellos concebidos con cabeza y sin colisionar los intereses del espectador. Las combinaciones basadas en hechos reales, en valores no ficticios. Esto es, señores, una feria taurina, sin duda la mejor del mundo.

Al defecto apuntado por algunos taurinos, de que el toro que se lidia en Las Ventas, es un toro con exceso de kilos, se le puede contradecir con el viejo tópico de que «más vale que sobre que no falte». Y eso es lo que sucede en otras muchas plazas españolas, como Sevilla. En Madrid se exige el toro con cuajo, edad y trapío. De hecho, se han rechazado toros que hubieran tenido el visto bueno en otras plazas de primera, y no digamos de segunda. La integridad absoluta, es requisito imprescindible para lidiar en las Ventas. Estoy de acuerdo, en que existe un cierto punto de razón sobre el excesivo peso de algunos toros lidiados en esta pasada feria. Efectivamente, alguno llegó aplomado y ahogado al tercio final. Las tres varas reglamentarias, lejos de descongestionar, pueden ocasionar la congestión, sobre todo a un toro con más de seiscientos kilos de peso, que ha tenido una sobrealimentación precoz y los cuidados en la dehesa de auténtico privilegio. Los excesos se pagan a la larga, y el toro con exceso de arrobas encima, lo paga de la manera más fea: no embistiendo. Aplumado,

sin recorrido, sin repetir, acochinándose y encima presentando peligro para el torero. Todo eso sobra. El toro no debe sobrepasar los quinientos cincuenta kilos de peso, y eso como límite excepcional.

En cuanto a los artistas, cuatro han sido los destacados. El triunfador de la feria, «Antoñete», por su magisterio indiscutible.

Cuatro orejas, tres de ellas conseguidas en el festejo que cerraba la feria y ante toros de Santiago Martín «El Viti», con salida en hombros por la puerta grande, a los gritos de ¡torero! ¡torero! Es una pena que sus cincuenta y cuatro años de edad le obligen a una definitiva retirada.

«El Niño de la Capea», evidenció el buen momento que atraviesa, refrenando el triunfo alcanzado en Méjico el pasado invierno. Pedro Moya ha dejado a un lado ese antiestético y forzado retorcimiento de que hacia gala, junto al poco ortodoxo zapatillazo, y ha comprendido que lo que verdaderamente gusta, es el auténtico arte de torear, del que él es fiel exponente cuando se lo propone. La naturalidad confiere arte, espontaneidad y exquisiteces.

Juan Antonio Ruiz «Espartaco», otro torero que también ha cambiado la moneda. Desde Sevilla, el de Espartinas es otro, para mejor, claro está. Sus maneras se han matizado; ha perfeccionado la técnica, y ha comprendido a tiempo que los gustos van por otro sendero. Ahora es torero de altos vuelos, con mucho aplomo y sentido estético del arte de torear.

Y José Ortega Cano, con la mejor faena de la feria a un toro de Martínez Benavides, al que cortó una oreja y perdió la otra por cobrar una deficiente estocada, que en cualquier otro lugar no hubiera significado mayor deterioro para su magisterial faena. Creo que ha sido el torero que mejor imagen ha dejado entre el numeroso y entendido público de Las Ventas. El torero cartagenero es quien ha estado más artista de toro dada su alta y reconocida cotización.



Espontáneo», y esa coincidencia podría ser aprovechada por la afición segoviana, para tributar homenaje de simpatía, respeto y amistad, a los componentes de la prestigiosa entidad asociativa. La sugerencia ha sido captada por el empresario



muy artística faena a un toro de Torrealta, al que igualmente cortó una valiosa oreja.

La tradicional corrida de toros de la festividad de San Pedro, tiene este año de 1985, una connotación muy particular: se cumplen las bodas de plata de la peña taurina segoviana «El

Manolo Lozano, quien personalmente hará entrega de una placa conmemorativa al presidente de la entidad, Justo Esteban Martín, como preámbulo al festejo taurino del día 29. La placa tiene esta leyenda: «A la peña taurina «El Espontáneo» en su 25 aniversario. La afición segoviana».



COLUMNA CRITICA

Esta columna crítica no suele ser aprovechada para enjuiciar a un torero. Su misión debe cubrir un tema cualquiera de opinión, algunas veces genérico, y pocas veces concreto, y casi siempre con matices locales. Me voy a salir de lo habitual, para contarles un gesto, un detalle y un afecto que un destacado matador de toros ha tenido para con la afición segoviana.

José Ortega Cano, uno de los triunfadores de la Feria de San Isidro, está dirigido por el empresario taurino Manolo Lozano, y lógicamente se desprende de esta circunstancia el que figure en el cartel de la tradicional corrida del día 29 de junio en Segovia. Pero Ortega Cano sufrió una grave cogida el domingo, día 9, en la plaza de toros de Granada. Trasladado a Madrid, fue internado en el sanatorio El Loreto, habitación 606, donde está cumpliendo los obligados días de recuperación, bajo la atenta observación y cuidados del doctor don Máximo García de la Torre. Días pasados, llamé a Ortega Cano para interesarme por su estado físico. La señorita de la centralita me hizo saber que el teléfono de la habitación 606 estaba comunicando. La dije que era conferencia. Me preguntó que desde dónde llamaba, la contesté que desde Segovia, e inmediatamente me pasó la llamada. Se puso el propio Ortega Cano, y al decirle quién era, escuché a través del teléfono fuertes risas del torero. Extrañado, le pregunté por esas manifestaciones jocosas, a lo que me contestó que estaba hablando con el ganadero Martínez Benavides, y que la telefonista le había interrumpido para pasarle una llamada desde Bolivia. Había entendido Bolivia en vez de Segovia.

Esta simple anécdota, dejó paso a otra mucho más emotiva. Al inquirirle por su reaparición, Ortega Cano me contestó de inmediato. «No lo sé todavía, pero desde luego la corrida de Segovia la toreo de todas todas». Su respuesta me produjo un hormigueo, primero de emoción y después de gratitud, porque José Ortega Cano, el que mejor faena cuajó en la pasada Feria de San Isidro, en plena racha triunfal, tiene muchos e importantes contratos antes de la fecha del 29 de junio.

ROLDÁN EL TEMERARIO

por Dan Barry

ROLDAN PROYECTA SUS ONDAS MENTALES CASI MILAGROSAS...



A MILES DE KMS. LA COMPUTADORA ES ACTIVADA POR SU MENTE.

PONE EN MARCHA LOS BANKOS DE DATOS Y TRANSMITE LA INFORMACION QUE OBTUVO EN ATLANTIS...



¡LA COMPUTADORA TRABAJA A PRESION!



YARKOV... ESTOS SON LOS ARCHIVOS DE ATLANTIS... LA COMPUTADORA...

... LOS HAN TRA... CRITO PARA TI.

... FLASH!!



¡APRISA!... SU PULGO ES MUY DEBIL...



HORAS DESPUES UN EQUIPO CIENTIFICO REGRESA DEL SATELITE MEGASPAZIAL...

TRAEMOS LA INFORMACION ESCRITA...

... ¡EL RAYO MAGNETICO PUEDE INVERTIRSE...

TRAEMOS UN SISTEMA MOVIL DE ASISTENCIA VITAL.

... ¡Y ES TAN SENCILLO!



UN TALLER DE VIDRIERIA, EN APALACHIA...

¡ES BUENA COGA QUE CONOZCAS TU OFICIO, TOM. ESOS CRISTALES PUEDEN SALVARNOS!



¡ARTESANOS SACANDO DEL APURO A LOS TECNICOS!

¡QUE VA A HACER CON ESOS CRISTALES, YARKOV!

¡PENSE QUE EL DIA ESTABA CERCA!

¡CAPTAR EL SOL, TOM!



ENORMES CRISTALES SE COLGAN EN SITIOS ESCOGIDOS, DE LOS POLOS AL ECUADOR...

¿PARA QUE SERVIRAN?



¡FUNCIONA!... ¡REFLEJAN LOS RAYOS DE LA TIERRA Y CREAN CAMPOS DE ENERGIA...

¡OÍD!... ¡LOS MOTORES Y LAS COMPUTADORAS YA ESTAN EN MARCHA!

¡EL PULSOR ESTA NEUTRALIZADO!



EN TODO EL MUNDO EL ORDEN SE RESTABLECE AL FUNCIONAR LAS MAQUINAS...

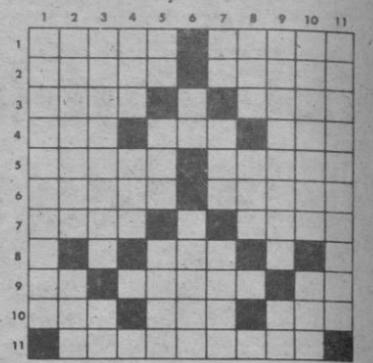
ROLDAN, ¿ESTAS LO BASTANTE BIEN PARA IRTE?



LA CIVILIZACION CASI SE ACABO. DEPENDEMOS DEMASIADO DE LA TECNICA!

PODRIA PASAR DE NUEVO. PERO AHORA TENEMOS LOS CRISTALES DE ATLANTIS PARA RESPONDER.

¡MUY BIEN, DALE!



HORIZONTALES. - 1: De muy breve duración. Querrá. 2: Inventen. Al revés, composición musical que tiene por base un tema y su contrapunto (PI). 3: Al revés, cierto color. 4: Vocal repetida tres veces. Especie de serpiente. Letras de «edad». 5: Mineral silíceo con algo de agua. Constancia. 6: De lodo (femenino). Al revés, nombre dado también a la diosa Astarté. 7: Al revés, se equivocó. Culpa-do (PI). 8: Poesía. 9: Preposición inseparable. Municipio de Madrid. repetido y familiar, madre. 10: Al revés, recorra con la vista lo escrito. Al revés, apócope de santo. Coloca. 11: Municipio de Granada.

VERTICALES. - 1: Ciencia que estudia las funciones de los seres orgánicos y los fenómenos de la vida. 2: Antiguo estado de la India. Nueva. 3: Médico dedicado a la especialidad que se ocupa de los ancianos. Consonante repetida. 4: Al revés, astilla resinosa que, encendida, arde como una hacha. Recorre con la vista lo escrito. 5: Símbolo químico del cinc. Cierta serpiente. Al revés, enlazó. 6: Voz para detener a las caballerías. Al revés, avestruz de América. 7: Campeón. Letras de «atrás». Al revés, demostrativo. 8: Adverbio de cantidad. Al revés, desgasta. 9: Asperos, incultos. Repetido y familiar, padre. 10: Escandaloso. Aféresis de amor. 11: País asiático situado entre Irán y Pakistán.

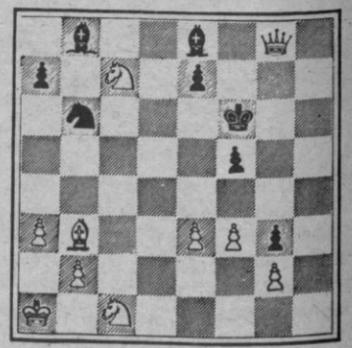
SOLUCION

HORIZONTALES. - 1: Fugaz. 2: sarr. 3: sarr. 4: sarr. 5: sarr. 6: sarr. 7: sarr. 8: sarr. 9: sarr. 10: sarr. 11: sarr.

VERTICALES. - 1: fisiología. 2: Udaipur. Nea. 3: Genatra. LL. 4: aet. Lee. 5: Zn. Boa. 6: oinU. 6: So. Mas. 7: As. Art. atSE. 8: Mas. 9: Agrestes. Pa. 10: Ruidoso. Mor. 11: Afganistán.

PROBLEMA DE AJEDREZ

NEGRAS



BLANCAS

Por HARRY SMITH

Juegan blancas y dan mate en tres. ¿Cómo?

SOLUCION:

1. Cx4. R5R
2. D7C mate

El Parlamento vasco apoya las medidas de gracia para etarras

Vitoria. — La Comisión Institucional del Parlamento Vasco ha decidido por unanimidad apoyar las negociaciones para la reinserción social de aquellas personas que hayan decidido abandonar las bandas armadas y prácticas violentas.

La declaración aprobada ayer ha consistido en una enmienda transaccional firmada por todos los grupos políticos presentes en la Cámara legislativa autónoma: PNV, PSE-PSOE, CP y EE.

Dicha enmienda fue presentada en base a una proposición no de ley formulada por Euskadiko Ezkerra por la que solicitaba la agilización de las medidas de gracia por la que se solicitaba la agilización de las medidas de gracia para las personas inscritas en las listas de reinserción social.

Los grupos parlamentarios nacionalista y socialista presentaron sendas enmiendas, con ligeros cambios de matiz respecto a la proposición de EE, que finalmente fueron retiradas tras llegarse a un acuerdo entre todos los grupos para presentar una enmienda transaccional conjunta.

El texto definitivamente aprobado dice que «el Parlamento Vasco manifiesta su decidido apoyo a las negociaciones que

desde el año 1983 vienen manteniéndose entre el Gobierno Vasco y el Gobierno del Estado, en torno a la vía de reinserción social que éste mantiene abierta para las personas implicadas en acciones terroristas que decidan o hayan decidido abandonar las bandas armadas y prácticas violentas, con el propósito de defender sus ideas por cauces democráticos». — Efe.

**LAS EXPRESIONES
CONTRA SIMBOLOS
AUTONOMICOS,
FALTA GRAVE MILITAR**

Madrid. — Los diputados vascos Juan María Bandrés y Antonio Monforte consiguieron introducir dos enmiendas en el dictamen del nuevo régimen disciplinario militar que se debatió en la Comisión de Defensa del Congreso, por las cuales constituirá falta grave emitir o tolerar, manifiesta y públicamente, expresiones contrarias «contra los símbolos de los entes autonómicos y otras instituciones del Estado», así como la realización de actos irrespetuosos contra estos mismos símbolos.

**H.B. REQUIERE
NOTARIALMENTE
A PUJANA**

San Sebastián. — Los parlamentarios vascos de Herri Ba-

tasuna han presentado al presidente de la Cámara, Juan José Pujana, un escrito notarial en el que le requiere que conteste a su solicitud para cobrar las asignaciones y subvenciones al grupo.

El motivo de esta solicitud de respuesta es el de poder recurrir a las vías legales para exigirlos, en caso de que el Parlamento decida no abonárselos.

Socialistas y conservadores, enfrentados por la financiación de los partidos

Madrid. — La regulación de las aportaciones económicas privadas a los partidos políticos enfrentó ayer a los socialistas y a la Coalición Popular, en el seno de la comisión especial constituida en el Congreso.

La citada comisión, presidida por el socialista Leopoldo Torres y que antes investigó el caso Flick, se reunió en el Congreso para estudiar las propuestas de los diferentes grupos parlamentarios sobre la futura regulación del sistema de financiación de los partidos políticos.

Leopoldo Torres indicó a los periodistas que el principal punto de discrepancia es en torno a las aportaciones privadas. Mientras que el Grupo Socialista quiere que se sepa su cuantía y su origen, la propuesta de Coalición Popular es que estas aportaciones sean anónimas.

Para el presidente de la Comisión especial, cuyas reuniones son a puerta cerrada, «el anonimato entraña riesgos que el Grupo Socialista quiere evitar en todo caso».

Han presentado propuestas para la regulación de la financiación de los partidos políticos, los grupos Socialista, Popular, Nacionalista Vasco y los diputados del Grupo Mixto pertenecientes al PCE y a Esquerra Republicana de Catalunya. — Efe

El guardia civil asesinado, enterrado en Salamanca

Salamanca. — El guardia civil Eugenio Recio García, asesinado en Santurce, fue enterrado ayer en el cementerio municipal de la capital salmantina.

Unas 800 personas asistieron en la iglesia de San Esteban, de Salamanca, al funeral de «corpore in sepulcro».

La viuda de Eugenio Recio, Demetria García Serrano; sus seis hijos y la madre del guardia civil, Natalia García Sastre, junto con otros familiares, presidieron el oficio religioso que fue concelebrado por nueve sacerdotes.

En la presidencia oficial figuraban diferentes autoridades.

En la puerta del templo, al salir el féretro a hombros de miembros de la Guardia Civil y miembros de la Policía Nacional, los asistentes ovacionaron largamente al guardia asesinado mientras se escuchaban algunos vivas a la Guardia Civil. Efe

La economía vasca se halla en la fase más deprimida de la crisis

Bilbao. — La economía vasca se halla en la fase más deprimida de la crisis iniciada hace diez años, según un estudio de la Cámara de Comercio de Bilbao.

Un análisis de la evolución de la industria vasca entre 1975-1985 revela que la pendiente de la curva de crecimiento de la economía no ha crecido lo suficiente como para salir a corto plazo de esta situación de crisis.

En esta situación, según la Cámara de Comercio, y en estricta lógica económica, debiera incentivarse la demanda en cualquiera de sus componentes, con el peligro de aumentar la inflación que puede malograr cualquier previsión optimista.

Los análisis de la Cámara de Comercio bilbaína llegan a la conclusión de que por encima de las medidas económicas aprobadas recientemente por el Gobierno debe «crearse un clima propicio para fomentar la inversión y desarrollar la actividad económica».

CONTINUA LA CAIDA DEL EMPLEO EN CATALUÑA

Barcelona. — La caída del empleo en Cataluña continúa sin detenerse, según los resultados de la Encuesta de Población Activa correspondiente al primer trimestre de este año.

La encuesta indica que «la caída del empleo no sólo no da signos de detenerse, sino que ha tendido a acelerarse en los últimos meses, y muestran en el primer trimestre de este año un nuevo descenso del número ocupadas (20.300), lo que sitúa la tasa de ocupación por debajo del 38 por ciento del total de la población de más de 16 años».

Madrid

«Amal» ordenó el atentado contra el diplomático libio

Madrid. — Mohamed Kahir Abbas Rahal y Mustafá Alí Jalil, los dos chiitas libaneses juzgados ayer en la Audiencia Nacional por intentar en Madrid contra un funcionario libio, dijeron haber recibido, la orden en Beirut de los mandos de «AMAL».

El fiscal pidió para cada uno de los procesados 36 años de cárcel: 22 por el delito de asesinato frustrado, siete por tenencia ilícita de armas y siete por pertenencia a banda armada.

La acusación particular solicitó dos años de prisión y la defensa sólo admitió un delito de daños, por el que pidió una multa, y la absolución de los demás cargos. — Efe

SUCESOS

ESPAÑA

MATO A SU ESPOSA CON UNA HORCA DE LABRANZA

San Cristóbal de Entreviñas (Zamora). — Eusebio Huerga Mañanes, de 33 años de edad, fue detenido ayer por las Fuerzas del Orden Público, después de que diese muerte a su esposa con una horca de labranza.

El hecho se produjo en la localidad zamorana de San Cristóbal de Entreviñas, donde convivía el matrimonio con sus tres hijos.

Al parecer, Eusebio Huerga, que sufre frecuentemente de desequilibrios mentales, según los vecinos del lugar, discutió con su esposa, María Consuelo Casquero Fernández, y la mató con el citado utensilio de labor. — Efe

EXTRANJERO

FRANCIA: UN DESEQUILIBRADO MENTAL MATA A SIETE PERSONAS

Rennes (Francia). — Un perturbado mental mató ayer a siete personas, entre ellas su padre, e hirió a otras cinco en una expedición infernal por varias localidades de Bretaña, en el oeste de Francia.

Guy Martel, de 41 años de edad y hospitalizado desde hace un año en un psiquiátrico próximo a Rennes, se trasladó ayer por la mañana, en circunstancias aún no esclarecidas, al domicilio de su padre, Victor, de 62 años, en Baguer Morvan (departamento Illie-Vilaine).

En la casa paterna disparó varias veces, en lo que fuentes policiales señalaron como ataque de locura, contra su padre con una carabina de calibre 22, con la que luego huyó hacia el pueblo vecino de Dol de Bretagne.

Allí dio muerte a la vigilante de una sala de juegos recreativos, antes de hallar a uno de sus tíos y herirle de gravedad, para más tarde entrar en la consulta de un médico que le había tratado y matar a uno de los colaboradores del doctor.

El desequilibrado mental prosiguió su marcha hacia el pueblo cercano de Saint Domineuc, donde dio muerte a una persona no identificada e hirió a otra.

La locura se extendió luego a la vecindad de Chapelle-Filzems, donde Guy Martel descargó su arma contra un viandante e hirió al hermano de este último.

Luego siguió hacia la localidad de Comboung, para herir de muerte a un miembro de su familia sin identificar y matar a otra persona desconocida en Quebric.

La Policía tuvo que seguirle la sangrienta pista durante tres horas antes de detenerle, sin que opusiera resistencia, en Saint-Adre-des-Eaux, ya en el departamento de Cotes-du-Nord, donde había disparado contra un camionero y una niña, hiriéndoles a ambos. — Efe

RENFE INFORMA

Con motivo de la huelga convocada por los Sindicatos Ferroviarios de CC.OO y USO, de las 0 a las 24 horas del día 20 de junio, se comunica a todos los usuarios que vayan a utilizar el ferrocarril los días 19 y 20 del presente mes, el establecimiento de los siguientes servicios mínimos:

- **Trenes nocturnos.** Los días 19 y 20 circulará exclusivamente un tren entre Madrid y las principales ciudades y viceversa.
- **Trenes diurnos.** El día 20 solamente circulará un tren entre Madrid y las principales ciudades y viceversa.
- **Trenes transversales.** Los días 19 y 20 circulará un tren nocturno en la relación Fuentes de Oñoro-Hendaya y viceversa; el día 20 circulará únicamente un tren diurno en cada sentido en las relaciones: Barcelona-Sevilla-Málaga; Barcelona-Salamanca y Salamanca-Bilbao.
- **Cercanías.** Durante el día 20 se mantendrá al menos en un 75 por 100 el servicio de las 6 a las 9 horas y de las 17 a las 20 horas, en las áreas metropolitanas de Asturias, Barcelona, Bilbao, Madrid, San Sebastián y Valencia.

La circulación del resto de los trenes quedará suprimida en su totalidad durante toda la jornada del día 20.



RENFE lamenta los perjuicios e incomodidades que puedan ocasionarse a los señores viajeros y comunica que se devolverá el importe del billete o se le canjeará éste para la fecha que desee a todo viajero que renuncie a su viaje y así lo manifieste.

Asimismo se ruega a los usuarios que, para una más concreta información sobre los servicios mínimos establecidos, se dirijan a los puntos de información habituales.

Tensa calma en Colombia ante un paro de 24 horas

Bogotá. — Una tensa calma vive Colombia ante la reiterada intención de la Central Obrera Comunista «CSTC» de efectuar un paro cívico nacional de 24 horas el jueves, lo que obligó a las autoridades a militarizar las ciudades.

La jornada de protesta, sin embargo, ha sido rechazada por la mayoría de las fuerzas vivas del país y por otras centrales sindicales que consideraron «inoportuno» la realización de un paro cívico nacional «en las actuales circunstancias».

El mismo presidente Belisario Betancur advirtió al país en una alocución radiotelevisada que el paro serviría a los terroristas para cometer atentados y señaló que este «no sería tanto contra el Gobierno ni contra el presidente, como contra la paz y contra los legítimos intereses de los trabajadores». —Efe

Atentados terroristas en Líbano, RFA y El Salvador

Beirut. — Alrededor de 40 muertos y 80 heridos constituyen el balance provisional de víctimas de un atentado con coche-bomba perpetrado en la tarde del miércoles en la ciudad libanesa de Trípoli.

La Policía informó de que unos 35 cadáveres habían sido rescatados hasta esta mañana, pero varias estaciones de radio beirutíes fijaban el número de muertos en por lo menos 60.

Cerca de 150 kilogramos de «TNT» escondidos en un Volvo rojo estallaron hacia las 21,20 del miércoles (18,20 GMT) frente a una heladería en el populoso barrio portuario de Al-Mina. —Efe

R.F.A.: DOS MUERTOS Y 24 HERIDOS

Francfort (RFA). — Dos personas resultaron ayer muertas y otras 24 heridas por la explosión de una

Secuestro del avión

Firmeza de la Administración norteamericana, con apoyo del Congreso: «No cederemos»

Washington. — La Administración norteamericana, firme en la solución rápida del secuestro del avión de «TWA», recibió ayer el apoyo del Congreso de Estados Unidos y las críticas de los que se lamentan de la falta de respuestas adecuadas.

«Seguimos haciendo todo lo que podemos para traer a casa a los rehenes sanos y salvos. Pero no cederemos ante las demandas de los terroristas que provocarían más terrorismo. No caeremos en la trampa», reiteró ayer el presidente norteamericano, Ronald Reagan, en un discurso en Indianapolis (Indiana).

El presidente, junto con el encargado de personal de la Casa Blanca, Donald Regan, recibió después a algunos familiares del suboficial de la Marina Robert Hoskins, asesinado el viernes por los secuestradores del avión.

GUARDIAS EN LOS VUELOS

Mientras tanto y dentro de las medidas de seguridad anunciadas el martes por Reagan, el Senado otorgó 2 millones de dólares para que viajen guardias especializados en todos los vuelos internacionales estadounidenses, a fin de evitar una repetición de hechos como el ocurrido el viernes.

La Cámara de Representantes había aprobado horas antes un proyecto de ley, para presionar a los Gobiernos extranjeros a cumplir con las medidas de seguridad adecuadas en sus aeropuertos.

El sentir generalizado en el Congreso fue de total apoyo a las acciones que está emprendiendo la Casa Blanca, para acabar con la crisis de los 40 rehenes norteamericanos que siguen en manos de los chiftas en el aeropuerto de Beirut, pero algunos observaron «un distanciamiento de la realidad» por parte gubernamental. —Efe

EE.UU. NIEGA UNA PETICION A LA CRUZ ROJA PARA EL CANJE CHIITAS-REHENES

Washington. — Robert McFarlane, consejero de Seguridad Nacional de la Casa Blanca, negó ayer que Estados Unidos haya pedido a la Cruz Roja que negocie un canje entre los chiitas presos en Israel y los rehenes norteamericanos en Beirut.

Los secuestradores del avión de la TWA y el líder chiita libanés, Nabih Berri, que ha asumido la responsabilidad por los 40 rehenes norteamericanos y adoptado las exigencias de los piratas, piden la liberación de 766 miembros de esa confesión presos en Israel.

Aunque la Administración Reagan pidió el viernes a la Cruz Roja que averigüe los planes israelíes para la liberación de los presos chiitas, no está tratando de lograr, entre bastidores, la intervención del organismo para «arreglar algún tipo de liberación por etapas», señaló McFarlane.

Un portavoz del primer ministro israelí, Simón Peres, dijo anoche que si bien el Gobierno de Jerusalén estaría dispuesto a recibir a representantes de la Cruz Roja, no tiene «la menor intención de negociar» con respecto al secuestro, según informes procedentes de Israel. —Efe

DECLARACIONES DEL PILOTO

Beirut. — Las negociaciones para liberar a los 40 pasajeros del Boeing-727 de la TWA secuestrado en Beirut están en punto muerto y las milicias chiitas autorizaron a los miembros de la tripulación a hacer declaraciones a la prensa.

«Podemos ser hombres muertos si alguien trata de secuestrarnos, porque somos vigilados constantemente por muchos guardianes», declaró el piloto, John Testrake, a tres periodistas estadounidenses de la cadena de televisión ABC.

Testrake dijo desde la cabina del aparato: «No tengo idea de dónde están los otros (rehenes), pero se nos ha dicho que están a salvo».

Según los periodistas, Testrake se mostró «extremadamente cansado, pero sonriente» y explicó que la mayoría de los pasajeros

Atentado al Papa Ali Agca reconoce que hubo un tercer hombre en la plaza de San Pedro

Roma. — Mehmet Ali Agca, condenado a cadena perpetua por el atentado a Juan Pablo II, reconoció ayer que en el momento de los disparos contra el Papa había tres hombres y no dos como hasta ahora había mantenido.

Además de él y de Oral Celik, existió un tercer turco llamado Akif, de unos 25 a 28 años de edad, 1,70 metros de estatura, pelo y ojos de color negro y que se parecía bastante a Agca, según declaró el frustrado magnicida.

Acosado por las preguntas del presidente del Tribunal, Severino Santiapichi, que dirige en Roma el proceso contra ocho presuntos implicados en la conspiración para asesinar a Karol Wojtyla, Agca afirmó que conoció a Aki en Estambul y que se lo había presentado Oral Celik.

EDICTO

DON JOSE MARIA GOMEZ - PANTOJA GOMEZ, Magistrado - Juez de Primera Instancia del número 1 de Segovia y su Partido.

HACE SABER: Que en dicho Juzgado se sigue procedimiento judicial sumario al amparo del artículo 131 de la Ley Hipotecaria n.º 110/85, instado por el Procurador D. Paulino Rubio Muñoz, en nombre de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia, que goza del beneficio de justicia gratuita, contra la finca hipotecada por Promociones Inmobiliarias Segovianas, S. A. (Ceprisa), en reclamación de préstamo hipotecario, en el cual se ha acordado sacar a la venta en pública subasta, por primera vez, la finca hipotecada que se describe a continuación:

— Finca número dos: Local comercial izquierda, en planta de semisótano, del edificio o bloque número tres, de la Urbanización «Parque Robledo», en Palazuelos de Eresma, completamente diáfano. Ocupa una superficie de doscientos cincuenta y siete metros cuadrados. Linda: Frente, donde tiene la entrada, caja de escalera de los portales, portales números 2 y 3 y terreno unido; derecha entrando, cajas de escaleras de los portales, portales número 2 y 3 y terreno unido; izquierda, con terreno unido, y fondo, donde tiene una puerta de salida, caja de escalera del portal número 3 y terreno unido. Cuota: cinco enteros.

Inscrita en el Registro de la Propiedad de Segovia, al tomo 2.784, libro 42, folio 46, finca 3.937.

Tipo para subasta: CUATRO MILLONES QUINIENTAS MIL PESETAS (4.500.000).

Fecha y condiciones de la subasta:

Tendrá lugar la misma en la Sala de Audiencia de este Juzgado, sito en la calle de San Agustín número 28 —Palacio de Justicia—, el día SEIS DE SEPTIEMBRE PROXIMO y hora de las DIEZ de su mañana.

El tipo será el señalado anteriormente a efectos de subasta. No se admitirán posturas que no cubran el mismo, pudiéndose hacer en calidad de ceder el remate a un tercero. Los licitadores deberán consignar previamente en la mesa del Juzgado o establecimiento público destinado al efecto, acreditándolo en este caso, una cantidad en metálico igual al diez por ciento del tipo de subasta, sin cuyo requisito no podrán tomar parte en ella.

Los autos y la certificación del Registro de la Propiedad a que se refiere la regla 4.ª del artículo 131 de la Ley Hipotecaria, están de manifiesto en Secretaría. Se entenderá que todo licitador acepta como bastante la titulación y que las cargas o gravámenes anteriores y los preferentes, si los hubiere, al crédito de la actora, continuarán subsistentes, entendiéndose que el rematante los acepta y queda subrogado en la responsabilidad de los mismos, sin destinarse a su extinción el precio del remate.

Dado en Segovia, a diecisiete de junio de mil novecientos ochenta y cinco.

EL SECRETARIO

PANORAMICA

IRLANDA: El primer ministro irlandés, Garret Fitzgerald, ha rechazado firmemente la política militar israelí en Líbano en respuesta al llamamiento del presidente de Israel por una mayor comprensión internacional para su país en Oriente Medio.

R.F.A.: El presidente de Méjico, Miguel de la Madrid, y el canciller federal alemán, Helmut Kohl, coincidieron en señalar en Bonn, tras casi cuatro horas de conversaciones, el «excepcional nivel alcanzado por las relaciones» bilaterales.

BRASIL: Los presos del «Depósito de Lagoinha» viven en un clima de terror ante la amenaza por parte de sus compañeros de volver a poner en práctica la «lotería de la muerte».

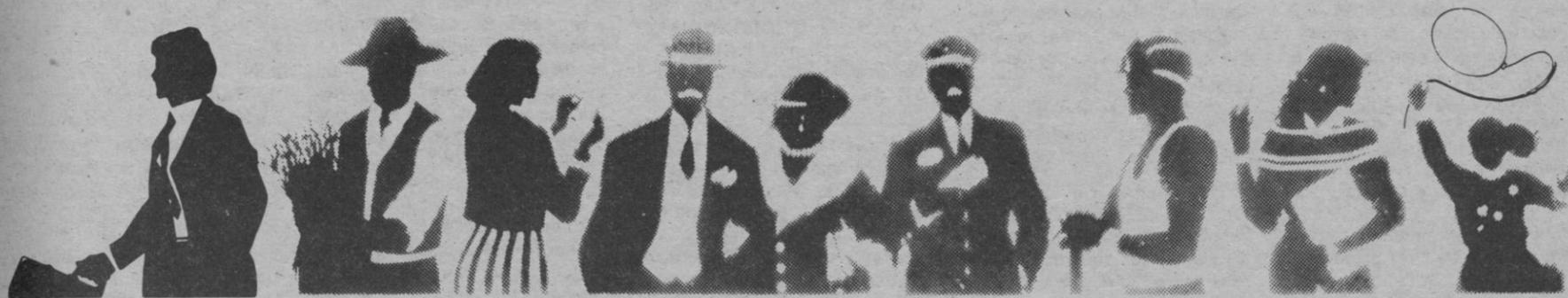
IRAN: Fuerzas iraníes lanzaron un ataque relámpago sobre Irak en el sector central del frente de batalla a primera hora de ayer, mientras otras tropas iraníes continuaban su avance en las maris-

mas de Howeizah, en el sector sur. La agencia iraní Irna informó de que más de 250 iraquíes fueron muertos o heridos en el ataque.

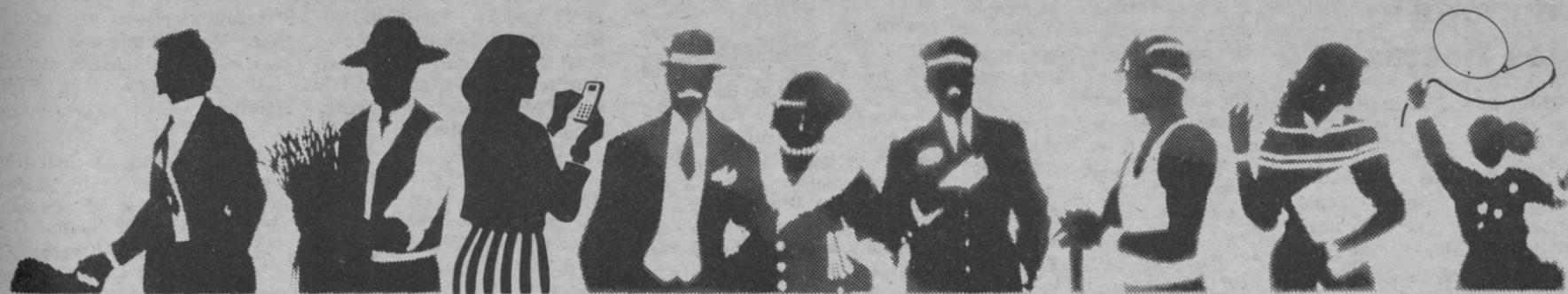
LUXEMBURGO: El color rojo en su modalidad de «sangre de toro» fue adjudicado a España para distinguir los documentos en lengua castellana dentro de la Comunidad Europea. Los documentos en portugués llevarán una franja en color verde oliva.

PORTUGAL: El teniente-coronel Otelo Saraiva de Carvalho, «héroe» de la revolución portuguesa de 1974, cumplirá hoy un año de detención en espera de juicio por sospecha de implicación en actividades terroristas.

JAPON: Los periódicos de Japón han recibido miles de llamadas telefónicas de «condena e indignación», protestando por la actitud de los 40 periodistas y camarógrafos que contemplaron y filmaron el asesinato de un presunto estafador investigado por la Policía en la ciudad de Osaka.



“Creo que hay que tener presente el futuro”



“Creo que quien me entiende bien, me atenderá mejor”



“Creo que en mi Caja encontré lo que buscaba”



CAJAS DE AHORROS CONFEDERADAS 
Creemos en la gente que cree.

150 motos desfilaron por las calles de Cuéllar

(JUAN PABLO QUEVEDO, CORRESPONSAL).

Ciento cincuenta motos llegadas de toda la geografía española se concentraron en la pradera del santuario de El Henar durante el fin de semana; esta concentración fue organizada por el Moto Club cuellarano.

Pero no sólo nos visitaron pilotos del territorio nacional, también lo hizo un aficionado al mundo de la velocidad, quien dejó atrás miles de kilómetros recorridos desde Suecia para visitar nuestras tierras, participar en esta segunda concentración motorista, y obtener (lógicamente) el trofeo destinado al piloto y máquina más lejanos.

El encuentro se abrió a las tres de la tarde del sábado con la inscripción de los participan-

tes que no cesó hasta primeras horas del domingo. Los asistentes lo celebraron a sones de la dulzaina y tamboril (se realizó un concurso de jotas) para más tarde visitar una sala de fiestas cuellarana.

Por la mañana, a las once, partieron hacia la localidad de Carbonero el Mayor, donde tras pasear por las calles del pueblo fueron recibidos por las gentes, extrañas ante tal acontecimiento. El Ayuntamiento les obsequió con un vino español en la Plaza Mayor.

De regreso, el «cortejo» motorista llegó a Cuéllar donde rodó por las calles locales llevándose consigo el asombro de los viandantes que circulaban a esas horas. Una vez de nuevo en El Henar se procedió a la entrega de premios, regalos y trofeos los cuales quedaron como reflejamos a continuación:

Piloto más lejano: Kent Blankint (Suecia), 3.500 kilómetros. Jesús Beltrán, de Granada, y Fernando Marbe, de Andorra. El trofeo al moto-club más lejano fue otorgado al Asturcón, de Oviedo.

Los inscritos en la concentración del moto-club más numeroso pertenecían a Las Águilas de Palencia seguido de Vespas Locas de Madrid.

Dos cántabras, Lourdes Pintor y Marisol Cantoya, se llevaron los premios a las pilotos más lejanas, que vinieron desde Santander. Piloto más joven para Cristina de Valladolid (16 años). Ciclomotor más lejano, Zundap 49 c.c., venido desde Palencia. Motocicleta más antigua, Vespa VA-16298, 24 años de antigüedad todo terreno.

Mascota más original, un perro copilotando una máquina todo terreno.

Primer inscrito, Mari Carmen Pesadillo, de Valladolid. Moto con sidecar, Juan del Barrio, con Montesa, de Valladolid. Bandera más original, Moto-Club Cántabro. Los premios de gimkana fueron para Paco de Valladolid a la moto más grande, Lemans II, y Javier Fernández a la más pequeña.

Son varias las escenas de esta concentración que merecen ser destacadas, pero cabe por su originalidad la estampa de Nacho Parellada pilotando junto con su padre la motocicleta de 1.000 c.c., en la que se ha recorrido gran parte de las carreteras españolas.

Los actos culminaron pasadas las dos de la tarde con la salida hacia sus respectivos lugares de partida de las máquinas visitantes. Antes de que el sueco Kent emprendiera viaje de regreso conversamos con él, y nos manifestó su felicitación hacia el moto-club cuellarano por la organización, a la vez que nos explicó que en su país es sólo un club el que organiza estas pruebas pero el total de los asociados colabora, y no un par de ellos como ocurre aquí. Palabras de crítica tenía también Kent Blankit para el club organizador al referirse a que la jugra hecha en una céntrica sala de la localidad debería realizarse sin la posesión en esos momentos de la moto, debido al alto grado de peligro que tras la jugra puede suponer.

Elaboración de la normativa de los próximos Juegos Escolares

Se ha celebrado, en las dependencias de la Delegación Territorial de Educación y Cultura de Segovia, una reunión del delegado territorial, Jesús Pastor, con la Comisión Organizadora de los Juegos Escolares, y los representantes de las federaciones deportivas que tienen participación en la competición escolar, como son las de ajedrez, balonmano, baloncesto, tenis de mesa, fútbol, gimnasia

rítmica, voleibol, pelota a mano y atletismo.

La comisión, convocante de la reunión, informó de sus propósitos para después pasar a recoger las sugerencias de las federaciones entorno a los presupuestos que Segovia enviará a la Dirección General de Juventud y Deporte de la Junta de Castilla y León, de cara a la elaboración de la normativa a seguir en los juegos escolares del próximo curso 1985-1986.

También se expuso la intención que la Comisión tiene para que las federaciones se vinculen de un modo más cercano al deporte escolar, sobre todo en lo referente a preparación de monitores, entrenadores, y la creación de un mayor número de equipos lo que llevaría consigo una más amplia participación de alumnos en las diversas categorías. Tras esta exposición, las federaciones entregarán a la Delegación Territorial de Educación y Cultura las propuestas concretas y se elaborará el documento definitivo.

UN DIARIO es, también, un excelente amigo.
Y
EL ADELANTADO DE SEGOVIA
lo es de usted.

CARRERAS DE CABALLOS

Comprobado está que a dividendos altos en la QH, siempre asciende la recaudación, por apuestas, a la jornada siguiente. Y es lógico que así suceda al pensar que sólo por veinte pesetas es posible que algún «sagaz» haya podido percibir, en la última reunión, más de once millones. Así que esperemos que una vez más aquí en Segovia, siempre en ascenso de su participación en la quiniela hipica, se repite este aumento en el juego de una QH a la que los segovianos vienen prestando su mejor atención. Y mucho cuidado cuando corra HAYA, pues ya anteriormente y gracias a su triunfo en el Premio Castejón y a su victoria del pasado domingo en el Maspalomas, los dividendos subieron a cotas muy interesantes... Y vamos ya con nuestros pronósticos: En la primera carrera elegimos a LA GITANILLA y ATIENZA (Mocanal, Le Misille). Para el Premio Copa P.H. Las Nieves, designaremos a TOBERO, TACAL, PAPI (Chadd, Rubio Oro, Mucha Marcha). En la tercera deben ganar SKYCOLT, o URBELTZ (Siga, Caribus). La Copa Radio España para YOSUF, SENTIMENTAL o SIRENE NOIRE (Golpista, Enzino, Acero Gris). Quinta carrera (vallas), nuestros favoritos son SALT y PAMPARÉL (Bancal, Rheffisong). Y en la última, la más difícil de pronóstico, nos decidimos por ZAPITA o PISUEÑA'S WITCH (Crazy, Ferrón, Txintxo). Y así queda nuestra QH: 1.ª carrera 2-4; 2.ª, 2-3-8; 3.ª 1-12; 4.ª, 7-11-12; 5.ª, 1-2; 6.ª, 2-3. Total, 144 apuestas para 2.880 pesetas.

ENRIQUE GARLA

Primera carrera: 1, Free Time (monta Ch. Delcher). 2, Atienza (Carudel). 3, Giftisette

(C. Carrasco). 4, La Gitanilla (Gelabert). 5, Le Misille (González). 6, La Abeja (F. Rodríguez). 7, Mocanal (M. Hernández). 8, Selenita (Cañizo).

Segunda carrera: 1, Mucha Marcha (Gelabert). 2, Tobero (Carudel). 3, Tacal (Mongelluzo). 4, Rubio de Oro (D. Martínez). 5, Chadd (Espinosa). 6, Back Gammon (R. B. González). 7, Run Rocket (Gutiérrez). 8, Papi (Vázquez). 9, Campero (Hernanz).

Tercera carrera: Skycolt (Villarreal). 2, Eldar (Gutiérrez). 3, Siga (A. Jiménez). 4, Caribus (J.M. Gómez). 6, Temssa (R. Jiménez). 7, Animera (M. Sánchez). 8, Ecija (J. A. Sánchez). 9, Bajo Par (R.B. González). 10, Hawaiian Rush (M. García). 11, Philipp (F.S. Figueroa). 12, Urbertz (A. Ramos). 13, Preferida (Vázquez).

Cuarta carrera: 1, Enzino (F. González). 2, Acero Gris (J.L. Balcones). 3, Bandido (Villarreal). 4, Garcillán (Cañizo). 5, Golpista (Montelluzzo). 6, Minuto (Carudel). 7, Sentimental (P. García). 8, Said (C. Carrasco). 9, Kodiak (R. Martín V.). 10, El Emigrante (Gelabert). 11, Yusuf (R. B. González). 12, Sirenme Noire (Espinosa). 13, Olentangy (Vázquez).

Quinta carrera: 1, Salt (Reyes). 2, Pamparel (J.L. Balcones). 3, Tirobaco (E. Fernández). 4, Bancal (Sr. Laffon, C.). 5, Jeffreys (A. Carrasco). 6, Etorri (J.P. Martín). 7, Rheffisong (Espin).

Sexta carrera: 1, Lar (Villarreal). 2, Pisueña's Witch (Carudel). 3, Zapita (F. González). 4, Txintxo (R. Martín V.). 5, Canido (R. B. González). 6, La Zarzuela (Gelabert). 7, Ferrón (D. Martínez). 8, Monblury (Vázquez). 9, Crazy (Hernanz). 10, Turrón (Espinosa).



Banco Central, S. A.

Pago dividendo complementario

En virtud de las resoluciones adoptadas por la Junta General ordinaria de accionistas de este Banco, celebrada el día 15 de junio actual, el Consejo de Administración ha acordado que, a partir del día 1 de julio próximo, se haga efectivo un tercer dividendo activo, complementario, número 112 por los beneficios del Ejercicio de 1984, de 15 pesetas, a todas las acciones en circulación, con lo que el dividendo total distribuido con cargo al citado ejercicio a cada una de las acciones es el siguiente:

	Nominal	Retención	Líquido
En agosto de 1984	55	9,90	45,10
En febrero de 1985	45	8,10	36,90
En julio de 1985	15	2,70	12,30

Por tanto, el dividendo total asciende a 115 pesetas, equivalente al 23 por 100 de su valor nominal.

El dividendo activo complementario acordado se hará efectivo a partir de la fecha indicada, contra presentación de los correspondientes Extractos de Inscripción, en las Oficinas Centrales y en todas las Sucursales y Agencias de la Entidad.

Madrid, 18 de junio de 1985.

El Secretario General
Juan Bule Hombre

Sociedad Deportiva Gimnástica Segoviana

Elecciones a Presidente

Mediante el presente anuncio se comunica a todos los socios, que por finalización de mandato según los estatutos, y en virtud de convocatoria reglamentaria efectuada en Junta Extraordinaria de Socios celebrada el día 16 de junio de 1985, queda señalada la fecha del día 30 de junio de 1985, para la celebración de dichas elecciones a la presidencia de este Club, en los locales de nuestra sala de juegos, sita en Travesía del Dr. Sancho, n.º 2, a partir de las 11 de la mañana en primera convocatoria, 11,30 en segunda y 12 en tercera y última convocatoria.

La lista de socios con derecho a voto, así como normas y requisitos para poder optar a candidato, se encuentran expuestos en la Secretaría de este Club, sito en Pl. del Doctor Gila, n.º 2, 1.º, en horas de oficina (4 a 8 de la tarde, excepto sábados y festivos).

El plazo para la presentación de candidaturas finalizará el día 28 de junio de 1985, a las 20 horas, debiendo ser presentadas en el domicilio de este Club.

Segovia, 16 de junio de 1985.
El Secretario

FUTBOL

Maceda, al Real Madrid

Madrid.—Antonio Maceda, libero del Spórting de Gijón y de la selección española de fútbol, es prácticamente jugador del Real Madrid, después de que los presidentes de estos dos clubs llegaran ayer tarde a un completo acuerdo para su traspaso.

El anuncio oficial se realizará a finales de esta semana o a principios de la próxima, una vez que Maceda negocie directamente con el Real Madrid sus pretensiones económicas y se llegue a un acuerdo por ambas partes.

COPA DEL REY

Triunfos del At. Bilbao y At. Madrid en semifinales

Madrid.—El Athletic de Bilbao venció al Betis por 2-0, en partido de ida de las semifinales de la Copa del Rey, jugado ayer en el estadio de San Mamés. Los goles del equipo vasco fueron marcados por De Andrés y Goicoechea. Los bilbaínos fueron siempre muy superiores a unos béticos que sólo abrieron sus líneas en los últimos minutos.

En el encuentro de ida de la otra semifinal, disputado anoche en el Vicente Calderón con una pobre entrada, el Atlético de Madrid se impuso al Zara-

goza por tres goles a cero. Los autores de los tantos rojiblancos fueron Quique y Cabrera, ambos durante la primera parte, y Minguez, cuando faltaban dos minutos para el pitido final.

Los partidos de vuelta de esta ronda se disputarán el próximo domingo, 23 de junio, y la final está prevista para el día 30 de este mismo mes.

GOLF

Ballesteros, invitado a participar en el Torneo de Denver

Denver (Estados Unidos).—El español Severiano Ballesteros ha sido invitado a participar en el Torneo de Denver, puntuable para la PGA (Asociación de Golf Profesional), que se disputará en Cherry Hills (Denver) entre el 8 y 11 de agosto próximo.

Junto a Ballesteros ha sido invitado a participar en este torneo, dotado con 700.000 dólares, el alemán federal Bernhard Langer, vencedor del Master de 1985, disputado en Georgia el pasado mes de abril.

Título al peor jugador de golf

Ponte Vedra Beach (Florida, EE.UU.).—Angelo Spagnolo, de 31 años, propietario de una tienda de ultramarinos, ha ganado el título de peor jugador de golf de Estados Unidos. Para conseguir este título tuvo que sumar un total de 257 golpes malos y perder unas 60 pelotas en todo el recorrido, casi la mitad de ellas en el hoyo de mayor dificultad, el 17.

CICLISMO

Echave ganó la quinta etapa de la Vuelta a Asturias

Llanes.—Federico Echave, del Teka, se adjudicó la etapa de ayer de la Vuelta a Asturias. Echave, se impuso a otros tres corredores que aventajaron al pelotón en treinta segundos. El corredor del Teka fue primero por delante de Francisco Antequera (Zor), Juan Tomás Martínez (Hueso) y Juan Fernández (Zor), por este orden.

Medio minuto más tarde llegó el pelotón encabezado por el rey de las metas volantes Manuel Jorge Domínguez, del MG-Orbea. En el paquete se encontraba el actual líder Jesús Blanco Villar después de haber sufrido una aparatosa caída bajando El Fito.

La quinta etapa entre Gijón Lla-

nes era la más larga de la prueba con 182 kilómetros. Hoy se disputa la última etapa entre Llanes y el monte Naranco, en Oviedo; en total 160 kilómetros con siete puertos puntuables.

CLASIFICACIONES:

Etapa: 1, Echave (Teka), 4.49.10, 2, Antequera (Zor), m.t. 3, Juan Tomás Martínez (Hueso), m.t. 4, Juan Fernández (Zor) m.t. 5, Manuel Jorge Domínguez (MG-Orbea) a 0-30.

General: 1, Blanco (Teka), 21.49.44, 2, Dietzen (Teka), a 1,08, 3, Camarillo (Zor) a 1,42, 4, Echave (Teka) a 2,09 y 5, Navarro (Zor) a 2,16.

MOTOCICLISMO

Angel Nieto reaparecerá en el Gran Premio de Inglaterra

Barcelona.—El piloto español Angel Nieto reaparecerá en una prueba internacional el próximo 4 de agosto, participando en el Gran Premio de Inglaterra, décima prueba puntuable para el Campeonato del Mundo.

Jan Thiel, técnico de la firma Garelli, ha declarado a Efe que «Angel, en el test efectuado en Imola, consiguió rebajar su propia marca en este circuito, lograda en los entrenamientos de 1983, año que se disputó un Gran Premio en este circuito italiano».

Angel Nieto, cuya lesión de la mano derecha parece totalmente recuperada, en dicha ocasión marcó un tiempo de 2.08.8, habiendo logrado una disminución de 01.6, en los entrenamientos del miércoles, al lograr una marca de 2.07.2. El récord absoluto de Angel Nieto en dicho circuito es de 2.04.3, logrado durante la disputa del Gran Premio de Imola en 1983, en el que logró el primer puesto.

Los dirigentes de Garelli por el momento desestiman su participación en los próximos grandes premios de Holanda y Bélgica, para tratar de recuperar al lesionado piloto italiano Mauricio Vitali y al propio tiempo solucionar los pequeños problemas que presente la máquina de 250 c.c.—Efe

TENIS

Wimbledon, meta soñada para todos los jugadores

Londres.—El día 7 de julio, el norteamericano John McEnroe si, como gran favorito, llega a la final, intentará inscribir su nombre por cuarta vez en el historial de campeones individuales de los Internacionales de Wimbledon.

Pero aún con ese posible triunfo, McEnroe estará lejos y le quedará bastante camino por recorrer para igualar el récord de siete victorias —sin hacer comparaciones en cuanto a época y número de jugadores competidores— que posee el británico Willie Renshaw, que obtuvo el título en los años 1881 a 1886 y 1889.

Junto a Renshaw figuran, por derecho propio, con cinco galardones cada uno, el británico Hugh Doherty (1902, a 1906) y más recientemente el sueco Björn Borg (1976 a 1980).

La norteamericana Helen Willis posee otro récord aún más difícil de igualar. En ocho ocasiones consiguió el título individual de damas, en los años 1927, 1928, 1929, 1930, 1932, 1933, 1935 y 1938, sin haber sido vencido nunca en Wimbledon desde la consecución de su primera corona. Lotie Dod, una muchachita británica, fue la más joven ganadora de la final femenina. Cuando conquistó el título en 1887 tenía 15 años y 285 días. Otro británico, Arthur W. Gore, ostenta, por el contrario, el récord del jugador de más edad vencedor en la final. Cuando derrotó a M.J.G. Ritchie en cinco sets, por 6-8, 1-6, 6-2, 6-2 y 6-2, tenía 41 años y 184 días. Dos jugadores norteamerica-

nos, Pancho González y Charlie Pasarell fueron protagonistas del partido individual masculino de más duración en Wimbledon. Durante 5 horas y 12 minutos estuvieron golpeando a la bola a lo largo de 112 juegos, en el año 1969. Curiosamente, hasta 1954 ningún tenista zurdo había conseguido proclamarse campeón masculino. Fue el australiano Norman Brookes quien lo logró en 1907 y posteriormente en 1914. Después lo fueron el checo Jaroslav Drobny, los australianos Neale Fraser y Rod Laver, y los norteamericanos Jimmy Connors y John McEnroe.—Efe

Barcelona, sede de la asamblea de la Federación Internacional

Barcelona.—La ciudad de Barcelona será sede, el próximo 11 de julio, de la asamblea anual de la Federación Internacional de Tenis, en la que estarán representados todos los países afiliados a dicho organismo.

Con anterioridad a esta fecha, los días 9 y 10 se celebrarán varias reuniones de los comités de trabajo de esta Federación.

La designación de Barcelona para albergar la citada asamblea de la FIT adquiere singular relieve de cara a la promoción de la Ciudad Condal como posible organizadora de los Juegos Olímpicos de 1992.—Efe

DECIDIDO EL ITINERARIO DE LA VOLTA-85

Barcelona.—La sección de ciclismo de la U.E. Sants ha confeccionado el programa definitivo de etapas de la LXV Vuelta Ciclista a Cataluña, «Volta 85», que se disputará del 4 al 11 de septiembre próximos. La Volta se iniciará con una etapa prólogo de 4,600 kilómetros por el circuito urbano de Llanes, en una prueba contrarreloj individual.

La primera etapa, que tendrá el premio Memorial Alberto Fernández, tendrá un recorrido total de 157,700 kilómetros y se disputará entre las localidades de Llanes y Platja d'Aro. La segunda etapa se correrá el viernes día 6 de septiembre entre Platja d'Aro y Puigcerdá, con un recorrido total de 192,900 kilómetros. La tercera etapa de la Volta se correrá el sábado día 7 entre las localidades de Puigcerdá y Manresa, con una longitud total de 185,700 kilóme-

tros. La cuarta etapa estará dividida en dos sectores, el primero de 98,00 kilómetros, entre Manresa y Barcelona, y el segundo, por la tarde, Esplugas de Llobregat-Sant Sadurn d'Anoia, de 118,200 kilómetros. La quinta etapa se iniciará también en Barcelona, finalizando en Lérida, tras disputar 182,800 kilómetros, para celebrarse la etapa reina el martes día 10, siendo la primera vez en la historia de la Volta que existirá una meta en un puerto de primera categoría. La sexta etapa —la reina— comenzará en Lérida y tras un recorrido de 185,00 kilómetros tendrá su final en Mont Caro, puerto de primera categoría. La séptima y última etapa estará dividida en dos sectores, el primero contrarreloj, de 22,600 kilómetros, Tortosa-Tortosa y el segundo en línea, de 138 kilómetros, entre Tortosa y Salou.—Efe

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

FUTBOL SALA

La fase final del III Campeonato de España de Selecciones Territoriales de fútbol sala se disputará en el pabellón polideportivo de Balaguer, los días 29 y 30 del presente mes. Las selecciones de Cataluña, Euskadi, Galicia y Murcia, son las cuatro territoriales que han logrado acceder a esta fase, para la que la Federación Española de Fútbol ha asignado un presupuesto de un millón y medio de pesetas.

BOXEO

Copenhague.—Ayub Kalule, ugandés de nacimiento y danés de pasaporte, y el francés Pierre Joly se enfrentarán en Copenhague hoy para decidir el título europeo de boxeo, peso semipesado, vacante por haber sido despojado del mismo el inglés Tony Sibson.

TOUR L'AUDE: LUDO PEETERS GANO LA SEGUNDA ETAPA

Carcassonne (Francia).—El belga Ludo Peeters, del equipo Quantum, fue el vencedor de la segunda etapa de la prueba ciclista Tour de L'Aude disputada entre Penne-nautier y Carcassonne, de 190 kilómetros.

El francés Martial Gayant continúa líder de la clasificación general.—Efe

ESQUI

Concentrado el equipo nacional de fondo alpino

Barcelona.—Los componentes de los equipos nacionales, masculino y femenino, de esquí de fondo inician hoy la primera concentración general en La Molina, que se prolongará hasta el próximo día 30.

Esta concentración está dirigida por el entrenador nacional Miguel Comes y en la misma se realizarán diversas actividades de preparación física y técnica que servirán para comprobar la asimilación de los entrenamientos que individualmente les fueron marcados al finalizar la pasada temporada.

Una vez finalizada esta concentración, serán dados a conocer los componentes de los equipos nacionales A, B, C y promesas en la nueva temporada 1985-86.—Efe

**JUNTA DE CASTILLA Y LEON**
Consejería de Educación y Cultura

ANUNCIO

CONCURSO PARA LA ADQUISICION DE VARIOS LOTES DE LIBROS CUYA TEMATICA ESTE RELACIONADA CON CASTILLA Y LEON

TIPO DE LICITACION: 14.900.000 pesetas.

PLAZO DE PRESENTACION DE PROPOSICIONES: 20 días hábiles a partir de la publicación de este anuncio en el B.O.C. y L. el día 18 de junio de 1985.

El pliego de Cláusulas Administrativas Particulares está de manifiesto en el Servicio de Asuntos Generales de esta Consejería, c/ Nicolás Salmerón, 3 - 6.ª de VALLADOLID. Los gastos del presente anuncio correrán por cuenta del adjudicatario.

Raphael, un cuarto de siglo cantando

«Soy un animal de escena»



Madrid.—Raphael, el «pequeño tamborilero» que empezó a cantar hace ahora 25 años, se considera «un animal de la escena», según dijo ayer a Efe en una entrevista previa a su recital gratuito en el estadio «Santiago Bernabeu» de Madrid, del próximo sábado, día 22.

El cantante de Linares (Jaén), que el pasado 5 de mayo cumplió 40 años, prepara su recital en «Los Martos», su chalé de Madrid.

Su actuación ante casi 100.000 espectadores será retransmitida vía satélite a toda América, desde Canadá a la Patagonia.

Pero las cámaras de televisión española no tendrán acceso al campo de fútbol del Real

Madrid porque a Raphael, según dijo a Efe, no le gusta la programación del monopolio estatal.

En «Los Martos», una de las viviendas que tiene abiertas en varias partes del mundo, están con él su esposa, Natalia Figueroa, y sus hijos Jacobo, Alejandra y Manuel.

Los cinco forman una familia unida y procuran estar juntos el mayor tiempo posible, explica Raphael.

Natalia y los niños acompañarán al cantante, desde el 5 de julio hasta el 12 de septiembre, en su gira por Grecia, Italia, Brasil, Argentina, Chile, Perú, Ecuador y Venezuela.

Raphael, con unas 500 actuaciones al año por todo el mundo, a veces dos por día, asegura que compagina perfectamente su vida familiar con la artística.

«Es difícil pero no imposible. Nunca hay un mes que no estemos todos juntos. Uno se casa para algo y los que esgrimen razones de incompatibilidad, lo que realmente desean es perder de vista a la parienta», dice.

Raphael se considera «auténticamente feliz porque trabajo en lo que me gusta y, además, me va bien».

TERESA ALFAGEME
(Efe)

La Compañía del Círculo Catalán, premio de teatro «Casas Regionales de España»

Madrid.—La Compañía Santiago Rusiñol, del Círculo Catalán de Madrid, ha obtenido el primer premio del Certamen Nacional de Teatro «Casas Regionales de España», por la interpretación de «Prohibido en Otoño», de Edgar Neville.

El premio, dotado con 150.000 pesetas, fue convocado este año, por primera vez, por la Federación Nacional de Casas Regionales y Provinciales de España, «con el objetivo de estimular la creación, conservación, potenciación y proyección de los grupos teatrales».

Patrocinó el Certamen la Sociedad General de Autores, que también designó el jurado: Enrique Bariego, Antonio de Jaén, José María Rincón y Jaime Salom.

En la final del Certamen Nacional de Teatro «Casas Regionales de España» concursaron los grupos de El Hogar de Avila de Madrid y el Centro Cultural Recreativo Aragonés de Barcelona— que obtuvieron el segundo y tercer premio, respectivamente— y la Compañía Torres Naharro, del Hogar Extremeño de Zaragoza.—Efe

Renata Scotto, primera figura del Metropolitan, en España

Madrid.—Renata Scotto, soprano italiana, primera figura del Teatro Metropolitan de Nueva York donde reside, cantará hoy en el Teatro Real junto a Alfredo Krauss.

Las localidades reservadas a la venta por taquilla para este concierto se agotaron en una hora y a los músicos de la Orquesta de Radiotelevisión, que acompañarán a los cantantes, no se les ha podido conceder una entrada, debido a la demanda producida por el acontecimiento.

Discípula de la famosa maestra española de canto Mercedes Llopert —la misma que enseñó a Alfredo Krauss—, Renata Scotto considera que el público joven ha sido el que ha obligado a que la ópera dejase de ser una fiesta de élite.

«El auténtico cambio en el canto —dijo la soprano a Efe—, desde la generación anterior a la

mía, lo ha impuesto el público, un público joven que es el que ha descubierto la ópera no como una fiesta de élite, sino como un verdadero espectáculo donde la voz, la música y el teatro son un todo».

«Antes, incluso de Callas, se salía a lucir la voz y hoy se exige mayor profesionalidad, porque nos exigen actuar e interpretar los papeles que debemos cantar», aseguró en un claro castellano.

De su maestra española guarda «dichos españoles» y un grato recuerdo: «Se lo debo todo, el estilo, la línea de canto, la colocación de la voz. Empecé como mezzosoprano aunque ella aseguró que podría cantar el repertorio de soprano lírica y realmente en esta tesitura es como he realizado mi carrera».

CONCHA GIL
(Efe)

Hallados restos de un animal antiguo desconocido

En la antigua ciudad de Verjoiansk, en Yakutia, república autónoma en el noroeste de la URSS, fueron hallados los restos de un desconocido animal antiguo, en los que se encuentran bien conservados el cráneo y los huesos. Verjoiansk, en donde es frecuente que el termómetro llegue a marcar 60 grados bajo cero, está considerado como polo del frío del Hemisferio Norte.

Los paleontólogos opinan que los restos pueden pertenecer a un animal que habitaba la Tierra hace más de un millón de años. Este hallazgo enriquecerá la exposición del museo en Ya-

kutsk, capital de la república autónoma, en cuyas salas se exponen muchas muestras de raros representantes de la fauna.

Allí se puede ver el narval de la familia de los delfines, animal cetáceo de 6 metros de longitud y tiene un colmillo original de 3 metros; el narval habita el Océano Glacial Ártico y es uno de los más raros animales marítimos. Junto a éste se expone el esqueleto completo de un mamut gigante que por sus dimensiones se cataloga entre los más grandes que se exhiben en los museos del mundo.

(APN)

Computadora que ayuda a las azafatas



Un terminal de alto vuelo —en el verdadero sentido de la palabra— es este equipo electrónico de datos concebido especialmente para el servicio de a bordo en los aviones, que simplifica sobre todo la venta de artículos con franquicia aduanera. Así por ejemplo, el personal de servicio puede introducir valores en diferentes monedas. El terminal calcula entonces en un santiamén el importe convertido y la cantidad a devolver e imprime el comprobante de venta. A demanda, el equipo proporciona asimismo listas de ingresos,

de ventas y de inventario. Después del aterrizaje, es posible también transferir a una computadora de la compañía aérea los datos almacenados en el terminal para distintas liquidaciones y estadísticas. En un principio, Siemens había desarrollado este equipo «Mobide» para la introducción general de datos «in situ» y su transferencia posterior a una computadora mayor. El terminal ya se emplea a menudo como «agenda electrónica» que almacena los datos de los pedidos de representantes comerciales o las existencias

del inventario y más tarde —tras conectarlo a la computadora— dispone automáticamente todas las demás medidas necesarias. Mientras tanto, esta nueva variante para el servicio de a bordo ya se está probando en la práctica.

COLEGIO UNIVERSITARIO «DOMINGO DE SOTO»

Obra social de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia con la colaboración de la Excm. Diputación Provincial de Segovia

Inscripciones en Derecho y Geografía e Historia para el curso 1985/86

PLAZO IMPROPRORROGABLE PARA SOLICITAR LA ADMISION HASTA EL 30 DE JUNIO

NO SE ADMITIRAN SOLICITUDES FUERA DEL PLAZO ESTABLECIDO

El no tener aprobado C.O.U. o las PRUEBAS DE ACCESO A LA UNIVERSIDAD no es obstáculo para dicha solicitud, que se entiende condicionada a la aprobación posterior, antes de formalizar la matrícula.

Se recuerda que este Colegio Universitario está adscrito a la Universidad Complutense de Madrid, por lo que los alumnos pertenecientes a otro Distrito Universitario deberán, ineludiblemente, realizar los trámites de traslado de su expediente académico antes del 10 de julio próximo.

Solicitudes e información en la

SECRETARIA DEL COLEGIO. Trinidad, 3. Teléf. 43.45.61

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO piso amueblado, céntrico. Teléfono 431548.

ALQUILO o vendo local acondicionado en galería Puerta de Castilla; cualquier negocio, incluso oficinas. Teléfono 430512.

APARTAMENTOS en alquiler para oficinas o consultorios en Fernández Ladreda, 1.º Teléfono 436645.

ALQUILO piso amueblado por temporada, zona monumental. Teléfono 436880.

ALQUILO piso frente Estación Ferrocarril. Teléfono 432289 y kiosco prensa Plaza Mayor.

ALQUILO habitación, zona de San Millán. Teléfono 430894 (a partir de las 20 horas).

SE ALQUILA piso. Teléfono 434988.

ENSEÑANZA

CLASES E.G.B. y máquina. Teléfono 424898.

CLASES particulares, todas las asignaturas y niveles (ciencias, letras, idiomas y mecanografía). Gascos, 15. Teléfono 434010.

ACADEMIA NOBEL. Cursillo de verano: Graduado escolar, Contabilidad, Cálculo, Taquimecanografía, Asignaturas pendientes de ciencias, letras e idiomas a todos los niveles: EGB, BUP, COU. Selectividad. Formación profesional 1.º y 2.º grados. Independencia, 9. Teléfono 426915.

INMOBILIARIAS

LLANCASA: Pisos, locales, traspasos, naves, solares, fincas, chalets. Ladreda, 25, 1.º Teléfono 425358. Facilidades hasta 20 años.

MIGUEL TOVAR, su Agencia Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfono 435461.

GANADOS

VENDO 130 ovejas abocadas. Juan Pablo Vázquez. Laguna Rodrigo.

TRASPASOS

SE TRASPASA Pub, zona Santo Tomás (tardes). Teléfono 434217.

SE TRASPASA o vende tienda de alimentación, bien amueblada, en Avda. Marqués de Lozoya, La Albuera. Teléfono 421411.

TRASPASO kiosco de prensa, muy acreditado. Teléfono 423206.

TRASPASO Bar Cónsul, zona José Zorrilla. Segovia.

SE TRASPASA autoservicio-confitería en Vía Roma, junto al Bar del Tío Tomás. Razón: en la tienda.

TRABAJO

NECESITO señorita o señora para compartir piso, meses julio, agosto y septiembre. Teléfono 433217.

NECESITO chica sepa cocinar. Julio-agosto. Teléfono 425175.

NECESITO empleada de hogar verano. Menorca. Teléf. 471054.

SE OFRECE pastor con experiencia. Jesús Martín Orejana. Santiuste de Pedraza. Teléf. 420018.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo, sin conductor. Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

BILLETES ferrocarril, avión, reservas de hoteles, apartamentos, vacaciones. Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

HARPAGASON precisa contactar con distribuidor o representante de plantas medicinales de importación. Teléfono: (91) 2735008.

PSORIASIS. Si la padece, diríjase a los teléfonos: (923) 251677 - 404221. Salamanca. Garantizamos su curación.

VEHICULOS

JOSE M^º DE MIGUEL

AUTOMOVILES DE OCASION

En 24 HORAS le conseguimos cualquier tipo de automóvil nacional o de importación.

*5 años para pagar
sin entrada ni letras*

Gobernador Fdez. Jiménez, 22

VENDO Simca 1200 LX y Renault 12 S. Teléfono 485126.

VENTAS

PISOS 3 dormitorios, céntricos, facilidades. GHERSA, Plaza Dr. Laguna, 4. 434725.

PLAZAS de garaje y últimas viviendas del edificio San Millán en Escultor Marinas, 1 y 3, de 1 a 6 dormitorios. Desde 25.000 pesetas mensuales. Inmobiliaria NAVISA.

MOTOSIERRAS. Repuestos. Tractor-máquina MARTIN. Teniente Ochoa, 10, junto San Millán. 433810.

SE VENDEN ladrillo macizos. Teléfono 594229.

¿MUEBLES? ¡Hernando!, por su calidad, surtido y precio. Abierto incluso sábados tarde. Travesía Obispo Quesada, 21.

SE VENDEN plazas de garaje José Zorrilla, 50 y calle Rancho, 23. Teléfono 430512.

PLAZA garaje Alfonso VI (bloques Cardiel). Teléfono 421497.

VENDO o alquilero piso céntrico, servicios centralizados. Teléfono 430395.

VENDO pintura Tablada. Teléfono (91) 4110468, llamar de 9 a 11 mañanas.

VENDO piso pequeño en Madrid, zona Gran Vía, o cambio por otro en Segovia. Teléfono 437420.

NOTAS DE ECONOMIA

50 MILLONES DE KRUGERRANDS VENDIDOS EN TODO EL MUNDO

International Gold Corporation, empresa responsable de la promoción de las monedas de oro Krugerrand en todo el mundo, informa que el número de Krugerrands vendidos desde su introducción en el mercado en abril de 1970 ha alcanzado la cifra de 50 millones de monedas, lo que equivale a 43.5 millones de onzas de oro. Exactamente, 1.353 toneladas de oro han ido a parar a manos de los inversores privados en todo el mundo.

El Krugerrand tiene su origen como respuesta a una serie de tentativas de desmonetizar al oro y con el fin último de facilitar al inversor privado de todo el mundo la inversión de oro. Privilegio hasta entonces casi exclusivamente reservado a la Banca o a grandes entidades económicas.

Después de una intensa in-

vestigación aplicando las nuevas técnicas de Marketing, llegó un concepto nuevo. La creación de una moneda de oro que pusiera el precioso metal en las manos del hombre de la calle. Así nació el Krugerrand. Primero en su concepto «proof» y «prooflike», en julio de 1967, destinado a coleccionistas. En abril de 1970 fue lanzado al mercado mundial como «bullion coin» (moneda cuyo valor respecto al metal que contiene no excede del 3 - 5%) la moneda de 1 onza. Posteriormente, en septiembre de 1980, y con el fin de posibilitar la inversión en oro a otros grupos sociales, económicamente más débiles, se empezaron a comercializar las monedas de 1/2, 1/4, 1/10 de onza. La última de ellas sumamente asequible al poderse adquirir por menos de 10.000 pesetas.



EMILIANO BARRAL

EXPOSICION HOMENAJE

Torreón de Lozoya

Del 21 de junio al 21 de julio

COLABORAN:

Ministerio de Cultura
Junta de Castilla y León
Consejería de Educación y Cultura
Excma. Diputación Provincial de Segovia
Excmo. Ayuntamiento de Segovia



CAJA DE AHORROS
Y MONTE DE PIEDAD
DE SEGOVIA
OBRA CULTURAL
TORREON DE LOZOYA

Y

CENTRO CULTURAL
«H^ºS. BARRAL»

INAUGURACION:

Viernes, 21 de junio
a las 21 horas



ASEO URBANO, S. A.

CAMPAÑA DE DESRATICACION

LA EMPRESA SEMAT, S. A. FACILITA CEBO RATICIDA:

SEMAT, S. A. está realizando una Campaña de Desratización en nuestra ciudad.

Para que esta colaboración se realice con eficacia, durante los días que dura la operación, la población deberá tener en cuenta las siguientes medidas:

- La Empresa SEMAT, S. A., facilitará a cuantas personas se vean afectadas por la presencia de estos roedores, el cebo necesario para combatir la presencia de los mismos.
- Este cebo raticida se facilitará a cuantas personas estén interesadas en nuestras oficinas de c/ Independencia, 6, facilitándose al mismo tiempo la correspondiente documentación de la forma de proceder a su colocación. Estableciéndose el siguiente horario:
**De 9,30 a 12,00 y de 3,30 a 6,30 de la tarde.
Desde el 19 hasta el 28 de junio.**
- Se colocarán estos cebos raticida en todos los sótanos y bajos invadidos.
- Se recogerán cuidadosamente los desperdicios para evitar que los roedores tengan alimentos a su alcance, absteniéndose de arrojar desperdicios a las alcantarillas.
- Respetar los estacionamientos de cebos que se coloquen.
- Cuantas personas interesadas en resolver su problema, podrán solicitar asesoramiento a la Empresa SEMAT, S. A., donde en todo caso asesorará convenientemente.
- SEMAT, S. A., no se hace responsable del uso indebido del cebo raticida que no se ajuste a las normas reseñadas por la empresa, y que puede afectar a las personas o animales.

Firmado: José Antonio Pastor Martín, DELEGADO

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Secuestro aéreo

Israel insiste: los 700 chiitas serán canjeados por los rehenes sólo si lo pide EE. UU.

Jerusalén.—Los 700 chiitas presos en Israel y reclamados por los secuestradores del «Boeing» de la TWA serían canjeados por los rehenes del avión sólo si EE.UU. lo pide expresamente, insinuo hoy el ministro de Defensa, Isaac Rabin.

En declaraciones a una cadena de la televisión norteamericana, el general Rabin dejó claro que «Israel no hará el trabajo» que compete al presidente Reagan y entiende que el secuestro «es un problema estrictamente norteamericano».

Protesta de profesores agregados desplazados a las autonomías

Madrid.—Una veintena de profesores agregados desplazados a las comunidades autónomas entregó un escrito reivindicativo al portavoz del Grupo Popular en la comisión de Educación del Congreso.

Los profesores se manifestaron durante unos minutos en las inmediaciones del Palacio del Congreso portando pancartas alusivas a su problema.

Un portavoz de este colectivo entregó en la Cámara un escrito destinado al diputado conservador Juan Antonio Montesinos en el que se denuncia «el atropello que el Ministerio de Educación está cometiendo con nuestros derechos elementales como ciudadanos españoles».

El portavoz de este grupo de profesores manifestó que los afectados son unos 400 profesores de BUP que fueron desplazados forzosamente a las comunidades autónomas «de las que ahora no podemos salir».

Según este colectivo, las vacantes en otros lugares de España se conceden únicamente a los que trabajan dentro del territorio, lo que impide a estos profesores regresar a su lugar de procedencia.

Estos profesores agregados se sienten discriminados y consideran que su situación es «una injusticia e ilegalidad flagrantes».—Efe

Manuel Fraga:

El paro acerca a España al tercermundismo

Madrid.—El jefe de la oposición, Manuel Fraga, dijo hoy en el Congreso que el paro en España supone una pérdida de «libertad real» y un «camino al tercermundismo».

En una interpelación al Gobierno sobre la promesa electoral de crear 800.000 puestos de trabajo, Fraga afirmó ante el pleno de la Cámara Baja que «la alternativa socialista ha fracasado».

Por el contrario, el ministro de Economía y Hacienda, Miguel Boyer, aseguró que el Gobierno «viene poniendo en juego todos los mecanismos a su alcance» para combatir el paro, aun-

que reconoció que «no existen recetas de seis meses».

El líder de Coalición Popular, estimó en 690.000 nuevos parados el incremento de la tasa de desempleo desde el acceso al poder de los socialistas, lo que provoca, en su opinión, «la ruina del Estado y la destrucción de la dignidad personal y social».

El próximo mes de octubre, según los cálculos de Fraga, habrá en España 3.250.000 parados, mientras el Gobierno, dijo «se dedica a solucionar problemas en América Central o Chile».—Efe

Congreso

El debate sobre el IVA centra hoy la actividad

Madrid.—El debate del Impuesto sobre el Valor Añadido (IVA), centra hoy la actividad del Pleno del Congreso, en sesiones de mañana y tarde.

El proyecto de Ley del IVA ha sido ya dictaminado por la Comisión de Economía y Hacienda de la Cámara Baja, y su aplicación es una de las exigencias del ingreso de España en la CEE.

Esta tarde, el pleno realizará las votaciones de totalidad de la Ley Orgánica del Poder Judicial, remitida por el Senado, y del nuevo Código Penal Militar, que sustituye al ahora vigente Código de Justicia Militar.—Efe

Rabin acusó indirectamente a Reagan de no asumir su responsabilidad en este caso y de aspirar a que sea el Gobierno israelí el que aparezca ante el mundo como el que «se rinde a los terroristas».

«Dejad de jugar con nosotros —dijo irritado Rabin—; decidnos qué queréis, y si lo pedis veremos qué hacer».

Rabin insistió en que «nunca eludimos en Israel la responsabilidad de actuar en casos de ataques terroristas, por vías militares cuando ello fue posible, ó negociando».

Según fuentes gubernamentales, el secuestro de los rehenes norteamericanos en Beirut puede prolongarse «durante semanas y aún meses».—Efe



Madrid.—Varios centenares de personas, entre ellas algunas vestidas con hábitos, se concentraron en la tarde de ayer ante los cines Alphaville, de Madrid, donde a las cuatro de la tarde estaba prevista la primera proyección pública en España de la

polémica película de Jean-Luc Godard «Yo te saludo, María».

Los concentrados protagonizaron numerosos incidentes: agresiones a miembros de la Policía Nacional, arrojaron bombas fétidas contra las personas que hacían cola ante la taquilla,

PROYECTO DE REGIMEN DISCIPLINARIO PARA LA POLICIA NACIONAL

Madrid.—La Dirección General de la Policía entregó ayer a los sindicatos, policiales un proyecto de Real Decreto por el que se aplicará, provisionalmente, a la Policía Nacional el régimen disciplinario del Cuerpo Superior de Policía.

El proyecto ha sido entregado por el jefe de la División de Enseñanza y Perfeccionamiento, Jesús Prol, a los sindicatos del Cuerpo Superior de Policía y de Policía Nacional.

En el proyecto se incluye una disposición que deroga el artículo 4 del Real Decreto 669/1984, de 28 de marzo, que se establece que los cargos de la

organización policial serán desempeñados por miembros de la escala de mando del Cuerpo Superior de Policía.

Con la derogación de este artículo, los miembros de la Policía Nacional podrán acceder a los puestos de mando de la cúpula policial.

La aplicación a la Policía Nacional del reglamento disciplinario del Cuerpo Superior es consecuencia de las negociaciones mantenidas entre el Ministerio del Interior y el Sindicato Unificado de Policía (SUP), que rechazaba el Código de Justicia Militar, por el que se han regido hasta ahora.—Efe

Felipe González, en Holanda

La Haya.—El presidente del Gobierno español, Felipe González, tendrá hoy una reunión de trabajo con su colega holandés, Ruddle Lubbers y será recibido por la Reina Beatriz de Holanda, antes de regresar por la noche a Madrid.

González, que llegó ayer a La

Haya en visita oficial de 26 horas, tuvo su primera entrevista con Lubbers durante la cena oficial que el jefe del Ejecutivo holandés ofreció en honor del mandatario español.

Las conversaciones a nivel de Gobierno comenzaron a primera hora de la mañana en Bunnhof, centro administrativo del país.

González también tiene prevista una visita al Parlamento holandés.

La delegación española espera que sus interlocutores le hagan llegar de algún modo el interés holandés en que España resuelva el establecimiento de relaciones diplomáticas con Israel.

El Parlamento holandés aprobó recientemente una moción en la que recuerda que España es el único país de la «CEE» que no tiene relaciones diplomáticas con Israel, y le recomienda que inicie negociaciones para su establecimiento.

González completará su jornada con una reunión programada dentro de la colectividad española en la sede de la Embajada y será recibido en audiencia por la Reina Beatriz.—Efe

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

LA SUBIDA DE LAS PENSIONES ASISTENCIALES desde 12.000 a 14.000 pesetas, introducida en la Ley de Reforma de las Pensiones por una enmienda transaccional presentada por el diputado del CDS Agustín Rodríguez Sahagún, afecta a 360.000 personas.

EL DIRECTOR GENERAL DE ELECTRONICA e Informática, Joar Majó, presentó el Plan de Automatización Industrial Avanzada (PAUTA) que prevé una inversión de 5.000 millones de pesetas para adaptar la industria española a las nuevas tecnologías internacionales.

ESPAÑA HA VENDIDO A JORDANIA 17 aviones por un valor superior a los 80 millones de dólares, según confirmaron a Efe fuentes de la empresa fabricante «Construcciones Aeronáuticas» (Casa).

LA APORTACION NETA ESPAÑOLA a la CEE, durante 1986, se cifrará en unos 143.000 millones de pesetas (1.100 millones de ecus), que quedará compensada por los ingresos que España recibirá vía fondos especiales de ayuda comunitaria.

EXTRANJERO

UN GRUPO CONSERVADOR solicitó la acción urgente del Gobierno británico para salvar el puesto de trabajo de unos 15.000 agricultores en el país, amenazados por la entrada de España y Portugal en la Comunidad Económica Europea.

LA REUNION DE CONTADORA realizada en esta ciudad concluyó sin que se hubieran discutido los temas incluidos en la agenda debido principalmente a la insistencia sandinista para discutir asuntos no recogidos en la convocatoria.